中華郵局特准掛號立券總包特別優益寄遞之報紙

北平晨報

THE PEIPING MORNING POST

登記證　內政部警字二六五一號　中宣會字一四五九號

第一五七七號

本日出報三大張

定報價目

【本市】零售每份大洋四分，每月一元一角，半年六元，全年十一元二角【國內朝鮮台灣日本及其租借地】每月一元三角，半年七元二角，全年十三元六角【香港澳門】每月二元九角，半年十六元八角，全年三十二元八角【新疆蒙古庫倫海參威南洋歐美】每月四元一角，半年二十四元，全年四十七元二角

廣告刊例

【特等】新聞中每英方寸一元二角【甲等】封面【自報端至論前】每英方寸八角【乙等】新聞版下半段每英方寸六角【丙等】廣告版每英方寸四角　長期有優待法辦

【社址】北平宣外大街一八一號
【電話】編輯處南局三三〇四號　經理處南局三三〇五號
【電報掛號】一九三〇有線無線通用

本報會計部啟事

右，黃浩，郁哉，素子，姜醬瓶，張爲幻，夫，默，方，諸君鑒：四月份酬金將次發給，請將住址示知，以便函送印鑑。特此佈達，敬希察照爲荷！

天津中華廣播電台招考女報告員

本台爲華北民營廣播電台之冠軍播音以來業將一載以播音事務日繁擬另聘女報告員二名薪水正取月給三十元副取月給二十元各供膳宿凡有高中畢業之程度及平語純熟口齒清晰音調柔和者隨帶最近照片二張到北平東四四條七號報名二十五日截止試期另函通知

教育部東北青年教育救濟處招考第二屆東北留學歐美公費生通告

【通字第七號】本處本屆考選留學歐美公費生，業經呈部核准，茲規定於次：一，【名額】三名，二，【學科】留美習機械工程一名，留英習政治暨英國文學各一名，三，【應考資格及報名手續】另詳簡章，四，【報名】日期：五月一日起五月十日止。地點：北平市黨部街本處駐平辦事處五，【考試】日期：五月十五日起。地點：北平六，【簡章】向本處駐平辦事處索閱即贈。

中國保險股份有限公司添辦津平區人壽保險啟事

敝公司於民國二十年開辦資本額定五百萬元已收足二百五十萬元完全華股歷年承保火險水險運輸汽車人壽等險深蒙各界信仰茲爲適應華北社會人士需要起見特添辦津平區人壽保險爲公衆策安全爲個人及家庭謀幸福手續便利種類完備有志投保諸君請就近向天津北平中國銀行內敝公司經理處壽險部接洽爲荷（各界人士如欲知關於各種壽險之利益祈函致經理處當詳細奉復或派員趨前面洽一切）

董事長宋漢章　董事張公權　李馥蓀　馮幼偉　貝淞蓀　汪楞伯　卞白眉　王仰先　吳震修　金潤泉　汪翊唐　戴志騫　鄒鐵如　黃伯權　潘久芬　監察人周宜甫　史久鰲　程慕灝　汪叔梅　趙仲宣　天津北平區壽險業務主任周國賢　總公司上海四川路二百七十號　天津經理處法租界八號路中國銀行內　北平經理處西交民巷中國銀行內

秀鶴圖書館北平分店

最近新到

王府井大街一二四號　電話東局一三二四號

（一）大批**派克眞空管自來水筆及活動鉛筆**　精美新穎　堅固適用　定價特別低廉　由四元起碼至十八元止

（二）原版英文牛津簡易袖珍字典及各種法文，德文，拉丁文字典

（三）歐美最新出版之文學，小說，政治，經濟，哲學，心理學之著名著作以及最新簿記會計速記書籍

海外吉金圖錄

容庚先生新著預約　五月底出書爲止

所藏中國古銅器之菁華　著錄一百五十八器爲日本

夾連紙限印一百五十部每部三冊實價三十元預約二十元
百四十磅卡片紙限印二十部每部一函實價四十元預約三十元

古石刻零拾

所收詛楚文泰山刻石袁安袁敞左棻諸家隸碑誌皆已佚或新出土而罕見者　容庚校　夾連紙精印定價四元八扣已出版

俑廬日札

羅振玉箸　鉛印連史紙定價八角八扣

北平燕京大學考古學社隆福寺文奎堂修綆堂總代售

聚興誠銀行

本行儲蓄部設有各種儲蓄金額多寡期限長短任君自擇保障穩妥利息優厚且可防盜匪火災之虞誠一舉數得之事詳章歡迎索閱

行址西長安街　電西一三二八　一六二二　星期日上午照常辦公

袁樹德堂　張伯駒　緊要聲明

查袁樹德堂有自置北平市內一區界錫拉胡同門牌八號東至扁担胡同北至韶九胡同南至錫拉胡同西至廣鋌房地一處（共計三個大門東院除廊子計房四十間中院三十間西院二十五間共房九十五間地基約四畝上下）該產印契曾由張伯駒保管有年近經張君檢查遺失無存除由袁樹德堂自行登報聲明並向官署照章請補新契外所有前開房地契據無論落於華洋何人之手概作廢紙特此共同聲明

華商東方人壽保險股分有限公司

經辦人壽保險動產不動產抵押借款完全華資信用昭著

總經理凌子平　地址東單牌樓北三四五號　電話東局三四五六八號

謹擇於國曆五月十一日起舉行夏季大減價一個月所有學校文具及家庭用品全部一律九五扣機會難再幸勿錯過恭請

闔第光臨

北平大同廣告社營業部謹訂

社址西四缸瓦市大街路西電話西局一九四四

邊業銀行

本行辦理商業銀行一切業務發行津字元角鈔券一律十足兌現辦事手續敏捷存款利息優厚如蒙惠顧無任歡迎

業務　各種存款　各種放款　貼現　匯兌　押匯

總分行地點　天津　北平　漢口　上海

帖勵生先生治喪處啟事

敬啓者財政部秘書帖勵生冠軍於國曆五月四日丑時逝世當於申時入殮茲擇於本月十二日在上海法租界徐家匯路楓林橋東八三八號上海殯儀館開弔並於是日上午十時開會追悼凡屬府親友務希屆時參加不另報訃統祈諒鑒如蒙賜輓請先時寄交上海殯儀館賬房代收爲荷

律師林秉奇

仲易

事務所宣外丞相胡同六十四號　電話南局五九三

中國實業銀行

儲蓄部

零存整付

每月存入式拾圓零四角　十五年到期可得壹萬元

日報索引

第二卷　第六期

民國廿四年四月三十日出版

目次

一、三月份日報索引分類表
二、三月份日報分類索引
三、三月份日報著者索引

編輯主旨

本刊使命，在將國內外十數種重要日報材料，擷取精華分門別類，編成系統分明，條貫詳晰之索引，以助從政治學經營事業，以及留心時事問題者之參考研討。蓋日報實爲現代料史，惜散亂冗什，鈎稽匪易。若備置本刊一冊，即能按圖索驥，一切困難，均可迎刃而解，誠惟一無二之治學工具也。本刊近更爲便利閱者檢查，並減輕書值担負起見，除仍繼續出版合訂本外，復編印分類單行小冊，計(一)社會類(二)政治，軍事，國際，法律類(三)經濟類(四)交通類(五)教育類(六)學術自然類六種，定價低廉，多只一角，少僅數分，隨閱者自由選購。

合訂本價格

每冊五角預定全年十二冊五元五角
郵費另加六角

總發行處　中山文化教育館出版物發行處　南京總理陵園體育場路
總代售處　上海雜誌公司　上海四馬路三二四號

附告

本館薈萃全國雜誌千餘種，按月編製期刊月報，現已出至第三卷第五期，定價發行，一如本刊。凡購本刊者，不可不購該刊。特爲介紹。

中山文化教育館編行

國學名著之一　影印續資治通鑑　附明紀

二大厚冊　價洋八元
半價　預約紙價　四元
六種合購　本書僅合　二元八

清畢沅撰。起宋迄元。凡二百二十卷。體例一依通鑑。（附明紀。凡六十卷。）梁任公先生云正續資治通鑑爲必須經目之書。

▼下列六大國學名著　價值千金　即日預約　僅十五元

▲六種名著預約半價

書名	卷頁	價	預約	出書
影印圈句資治通鑑	三百零四卷計一千一百二十五頁	價洋十元	祇收五元	五月底出書
影印圈句續資治通鑑	二百八十卷計七百八十五頁	價洋八元	祇收四元	十月底出書
影印圈句四史（史記　漢書　後漢書　三國志）	四百三十五卷計一千零七十八頁	價洋八元	祇收四元	七月底出書
影印圈句文選	七十卷計五百頁	價洋四元	祇收二元	八月底出書
影印圈句十三經注疏	四百十六卷計三千三百九十三頁	價洋十二元	祇收六元	十二月底出書
足本龔定盦全集	計四百零四頁	價洋二元	祇收一元	五月底出書

▲合購六種優待辦法

預定時期	折扣	原價	實收
在五月底前預定	半價外再打七折	原價四十四元	祇收十五元
在六月底前預定	半價外再打八折	原價四十四元	祇收十七元
在七月底前預定	半價外再打九折	原價四十四元	祇收十九元
在八月份起預定	一律半價	原價四十四元	祇收廿二元

合購名著六種　加贈一資治通鑑讀法　王緇塵編　一冊　國學講話　王緇塵編　一冊

□如同時預約二種以上者亦得照前項折扣通融辦理

（樣本備索）

世界書局

京師醫院

專治 內外科 花柳 婦產科

院長 德國柏林大學 奧國維也納 醫學博士陳錫黼 花柳科專門

門診 早八點至下午六點 星期日上午照常

出診 先期預約

院址：西長安街 電話：南局二零二六

第十二期黃災獎券 每張一元 五月十五日開獎 頭獎四萬元

航空獎券 每張十元 每條分一元 七月五日開獎 頭獎五十萬元

北平總包銷處 前門外珠寶市中間路西 寶成銀號 獎券部電話南二四二一

航空 開始售券

外埠函購加郵一角三 購滿五元免加郵費 來函購券須要掛號 平信遺失概不負責 諸君注意 購券免寄郵票

河北省政府發行 第十二期黃災獎券 頭獎四萬元

快奪錦標 莫失機會 五月十五 在天津開 每張一元 概不加價

國民政府發行 第二期航空獎券 頭獎五十萬元

人人可得 購請從速 七月五日 在上海開 每張十元 分條一元

北平全市總包銷處 前門大街中間路西 寶興銀號 獎券部 電話南局九四三號

外埠函購加郵一角三分 券款免寄郵票 來信須掛號

連運仲獎 實是財臨旺地

第十一期黃災 096601 一獎 雙誌 115933 三獎 雙禧

平漢路徐水車站永興煤廠李松如得大洋一萬元 批廊房頭條大運通票行轉售本市孔君得四千元

第十二期黃災獎券 頭獎四萬元

每張售洋一元 概不加價 五月十五日在天津當衆開獎 存票無多 諸君發財 請速購買 免向隅之感

北平全市總包銷 前外珠寶市 正通銀號 銷處 南口內路東

外埠函購加郵一毛三分 優待購滿五元者不加郵費 來信務請掛號 平信恐有遺失

民間

半月刊 第二卷第一期

改造中的鄉村教育目標　李蒸

政教合一問題之研究　高踐四

商資與合作　章元善

我爲什麼參加農村工作　楊開道

發展交通與民族工業　萬鍾慶

洛陽民衆基礎學校之實驗　陳大白

西北旅行十日談　孫伏園

牽牛（小品）　君九

定縣得來的紀念（攝影）　舒新城

週年紀念特價一月

本刊自本期起大革新，全部改用新五號字排印，內容較原有增加三分之一，形式編排益臻完善。並發售週年紀念特價一個月。自即日起至五月底止（決不展期），凡直接向本社定閱全年一份者，連郵實收大洋六角。並奉贈晏陽初近著「農村運動之使命」一本，以示優待。再第一卷合訂本，亦已出版，分精裝平裝兩種，裝幀精良，定價低廉，精裝定價一元二角，平裝定價一元，優待訂戶購閱，得按九折計算，惟外埠須加郵費大洋三角，書存無多，欲購從速。

北平石駙馬大街廿一號

北平法律函授學校 普及法學 減費招生

不明法學不能保障身體自由名譽財產 本校由律師李毓民梁洪睿主辦 聘前大理院長爲導師講授法律 畢業後有大學同等學力能應高等考試 有獎學金 另有特刊詳載內容 索閱付洋六分 函索附郵二分 寄北平宣內沒水河

吉房廉價出售

西單舊刑部街瓦房二十六間

東城乾面胡同新式樓房二十間平台一間又新式樓房十六間平台二間

南新華街安平里樓房三十六間平房十間

北長街西苑門瓦房五十間

外交部街東口路北橫胡同內瓦房三十餘間連地二畝五分水井一眼

以上五處如有意購置者請駕臨西交民巷七十七號通易信託公司接洽可也

電話南局三三〇〇

感謝良醫

小女忽患肝風神昏目斜氣逆手戰繞室狂走行動失常夜深急延亞農先生臨診一藥即安三服便愈又三小女疹後患百日咳日夜連續不休頭面均腫經中西醫療治月餘竟無片效亦蒙先生救治數日即安國珍深感再造登報鳴謝俾同病者所就謁焉

西城槐抱椿樹菴七號 鄒國珍啓

經濟評論

第二卷第四號

重要目錄

◇評論◇ 英國提倡之所謂七國貨幣會議

從實行新鹽法談到鹽政積弊及其改革

發行金融公債與中交三行合作

二十三年下半年中國棉業統計

最近英鎊跌價之緣因的分析及其前途

本年第一季上海對外貿易情況

湖北之財政

江西省對外貿易近況

國際金融資本在中國的支配形勢

「國民經濟建設運動」

金本位集團之將來

提高銀價與中國並告美國經濟考察團

美國經濟現狀

通貨膨脹政策與經濟恐慌

粵省實行統制商業

世界恐慌下通貨減價之兩面影響

江西漁業衰落

答「論如何繁榮漢口市」

非法買賣以後中東鐵路財產調查

編後餘談

余醒民　幼中　武育宣　張培均　王承志　范奔公　李立俠　陳志遠　向金聲　模黎斯那克著 耿佛厘譯　鮑幼申

總發行處：漢口金城里五九號中國經濟評論社 電話：二三三八三號 代售處：全國各大書店 零售：兩角

最省費 最容易 最安穩 方法往遊頤和園 是乘坐頤和園遊覽車

每日由米市大街青年會開行經過北京飯店六國飯店西單亞北燕京大學等處

時間 去車早九時 下午一時半 來車早十一時 下午五時半

價目 一次五角 來回票九角 冊券每本十二張共售洋五元正

北平大陸新記汽車行 省黨部街六十四號 電南二九九

社論

歡迎美國考察團蒞平

美國經濟考察團將於今日蒞平，實行調查華北情形，吾人就華北立場，願以一言奉告。今日在事實上，華北已成爲中國國境第一線，而華北環境之複雜，亦非初履華土者所能想像。美國考察團於政治外交問題，自非調查任務，然欲明瞭華北之經濟金融交通事業之狀況，則對於政治外交問題，亦不可不有相當之理解。華北原無一定範圍，就習慣而言，則河北，山東，察哈爾三省，自爲中國北方之前衛。在九一八事變以前，山東雖久成中日外交之癌，而河北察哈爾兩省，則尙無干與餘地。今則冀察兩省因經過戰事之後，尤以冀省灤薊兩區，察熱交界地帶，竟受或種拘束，中國不能自由行使其主權，故灤東一帶本爲工商業最繁盛之區，亦因此日趨凋零路綫，此觀察經濟者，所以不可不認識政治外交也。不寧唯是，灤東及薊密兩區之內，人民所以不能安居樂業，而尙須忍受種種苦痛者，原因安在，似亦不可忽視。凡此事實皆能明瞭之後，對於華北之經濟情形，方有正確之了解。華北尙無大規模工業，其較可令人注意者，僅有幾處煤礦而已。華北之輕工業亦無甚可觀，唯手工業與家庭工業，尙有若干特色。然由美國人士觀之，恐亦不値一顧。中國經濟本極空虛，而經濟組織尤覺缺乏，冀魯察三省，仍未脫農業本位狀態，故言現代經濟，可謂一無所有。但吾人若就蘊藏富源及氣候地質而言，則不獨農業富有改造可能性，即其他之工業亦未始不可創辦。每一區域內之經濟發達性，原可由現在以推測將來，故考察華北者，與其側重現在，不如注意將來。

美國考察團雖無特殊目的，然既不憚遠渡重洋而來，自有或種期待，不言而喻。吾人臆測，美國人士或許於其所認爲有希望之工商業，予以援助。援助方法，不外投資與技術合作兩點。輸入外資，開發富源，本爲中國國策。唯過去所謂外資，十有八九，皆含有政治意味，以投資爲擴張勢力之工具，以擴張勢力爲進行侵略之先鋒，致使投資與侵略，二者混而爲一。每言及投資，中國人輒爲心痛。美國對華既無領土野心，又無政治作用，故中國國民對於輸入美資，自覺安心。中國今日情勢，非開發富源，無以充實國力。非充實國力，無以圖存救亡。唯開發富源，必需財力。我之國民經濟如是枯窘，而政府財政又如是竭蹶，欲求相當財源，爲從事新建設之資，勢殊不易。凡此情形，不待吾人煩贅，當爲友邦人士所洞悉。是以美國考察團必當明瞭中國人心理及其環境，而後於其考察所得，方有成果。美國今日有無餘力可以投資，非吾人所欲討論，然美之願在中國投資，或爲其當局及工商業銀行界領袖所歷久不變之方針。但投資之根本原則，第一必須爲純粹之商業的投資，第二必須爲無條件之投資，第三必須爲有益於中國經濟發展之投資。具此三項條件，則盡量利用美資，自爲中國國民所歡迎。尤以華北情形複雜，利用美資開發之事業雖多，而利用美資之糾紛亦不少，此美國人士所當透澈認識者也。

北平文化事業慈善事業之利用美資者，較他處爲獨多。凡此事業，皆與中國人以極大好感。中國人對美印象之佳，大半由此而來。吾人不願向考察團諸君子妄談政治外交問題，吾人祇希望諸君子於考察之餘，凡認爲中國所必需而未能舉辦者，美國考量其自身立場及中國環境，予以最大量之經濟的與技術的援助。中國正在建設途中，困難甚多，不必諱言。惟中國人已具有克服困難之決心與勇氣，則美國即從商業眼光觀察，亦當覺其投資之有利。中國進步雖緩，而數年來各項建設，亦頗有可觀。倘能循此途徑，努力不懈，則繁榮自可計日而待。中美商業關係，甚爲密切，中國繁榮，即可促進美國繁榮。而美國繁榮，亦可引導中國繁榮。今日卽應以美國之經濟力，推進中國之繁榮，然後以中國之繁榮，加速美國之復興。兩國人士倘有此共同認識，則考察團正爲連繫之樞紐。惟繁榮中國，須以繁榮華北爲前提。華北乃中國之屛蔽，華北若能地盡其產，物盡其用，則中國便不難進行其復興工作。吾人從或種意義言，尤望考察團以較多時間，調查華北經濟狀況。蓋華北在中國之重要性，從任何方面察，皆非其他地方所可比擬也。願進一言，以當歡迎。

本報承印部的特色

印刷品美與不美 與字體甚有關係

本部備有 新四號字 新五號字 爲 普通印刷局所無

如有刊物委辦者 請電南局三三零四號 當即派員前往接洽

陸鳳紀大夫 專門內科花柳科 主治神經衰弱症

神經衰弱一症，青年患者甚夥，本診所現設專科治療斯疾，如有關於醫藥方面之疑問難題，請逕函本報第一號信箱，必作詳明之解答。

門診：上午九時至十二時 下午二時至六時 星期日上午照常 出診：隨時

鳳紀診察所設宣內西鐵匠胡同三十號 電話西局五二九

新到大批 西洋報紙傾銷

坎拿大綠色 三角彌陀牌

紙質堅韌潔白 價値價値從廉 重量四十五磅

注意 購者請電話南局三三零五號接洽可也

名著 歷史擷要 又到了

此書爲閩中碩儒楊雲樵先生遺著。先生著述等身，尤以史學最有名於時，因病吾國歷史，卷籍浩繁，而系統難覓，爰集諸史，製成此書，文仍其舊，語擷其要（並附圖表）去取謹嚴，條緒井井，治史學者，手此一篇，便無「不知從何說起」之歎矣。每部兩冊，定價大洋三元六角，特價六五折，二元三角四分，外埠另加寄費一角五分，本社書品部代售，書到無多，購者從速。

張景雲脫離東方快報啟事

鄙人弱質嬰病，不勝繁鉅，業經於本月一日辭去東方快報總編輯之職。嗣後友好通問，請逕寄圖樣山二十號本寓爲禱。此啟。

劉湘病愈週內赴蓉
王纘緒部克復彰明
匪主力移至涪江北岸
國軍正強渡以解江油圍

【重慶八日下午九時專電】劉湘病已痊，傳定週內赴蓉。

【重慶八日下午四時專電】王纘緒部六日克復彰明。匪區已大見縮小。

【重慶八日下午八時專電】此次一二五六各路軍，以六旅之衆，進攻江油中壩之匪，由綿陽前進。六日克復彰明，匪多退入涪江西岸，築工頑抗。由安縣前進者，已佔領北川縣屬之伏泉山，向滌岸挺進。我軍正調集突軍，助東岸步兵渡江，以解江油之圍。城內守兵已可與援軍相望。

【重慶八日下午十時專電】行營據獲匪官羅開元供稱：匪自悉我軍總攻，即從三日起，主力移至涪江北岸，集於媼溝竇口寺陳家壩官渡各點，以竇口寺爲總根據地，其銀行醫院造幣兵工各廠，均在該地，至不得已時，始向西逃竄。匪長飛機，其主要機關均設地窖內。又 王旅五日佔領沿彭三合場各地，六日佔領兩河口後，即向神龍河屆科壩前進，均有進展。

【重慶八日中央社電】綿陽七日電，匪於曹山坡九倒拐大安山伏泉山一帶，陸續增加約五六千人，由沙窩子向陳家壩前進，與我軍在九倒拐白廟等地激戰甚烈，至七日末將大安山恢復，刻正協同攻擊中。

【重慶八日中央社電】豐谷井八日電，許 縱隊七日已佔領神龍河繭市壩之綫，正趕築陣地。又據報清溪河之匪，大部七日向官渡江油開拔，我軍正合圍追剿。

蕭賀殘匪 圖竄鄂西

【本市消息】本市外人接長沙電稱：湘西蕭賀殘匪，近擬北竄入鄂，一部企圖由宜都渡江，窺其全部計劃，似擬於長江上游駐軍較少之六處，一體渡至江北，是否入川與徐向前等會合，尚難明悉。

【長沙八日中央社電】李覺電告：蕭賀殘部經我軍團連日圍剿，現已截成數段，狼狽不堪。慈石邊界桐子崗望野坪等處之匪，六日拂曉經我王育瑛旅擊潰，斃匪二百餘名。

【長沙七日中央社電】赤匪大部，竄踞慈屬通津舖附近石厭河風洞柏子坪一帶，連日經我王旅長育瑛，督同歐陽信安團長，分由杉木橋江西壟向匪包抄，激戰十餘次，匪狙猶恃強頑抗，幸李司令覺所部赶至，將匪夾攻，匪傷亡數百，勢始不支，紛向三江口楊柳池方面逃竄，我軍當將該處失地一一收復，並將道人山長谷舖歇馬店各地散匪，次第肅清，沿途頗多斬獲。

【長沙七日中央社電】陳師長渠珍六日電省略稱：四日午，我李周兩旅，協同鄂友軍張師長萬信所部，由上河溪向赤匪老巢西庫包抄，五日晨與匪遭遇於鄭家界楊家溝等處，激戰數小時，斃匪三四百，殘匪向廖家村潰退，我軍當將西庫老巢搗毀，燒燬匪偽機關，刻正聯絡尾匪竄追中。

【長沙航空特訊】蕭賀兩匪，自復陷桑植後，湘西軍事，較前略形緊張。匪部趨勢，除以一部趨援大庸外，大部猛撲慈利，希圖渡澧水而北。擾庸之匪，自上月末至本月初，與我李覺師之陶（柳）陳（子賢）兩旅，及朱叢堂旅，於庸北之牛鼻溪，黃獅岩，及鮮事溪，龍宗峪一帶，迭有接觸，刻仍在相持之中。至撲攻慈利之匪，來勢頗猛，慈利縣境，因駐軍薄弱，一度告急。津市，澧縣，因唇齒相依，大起恐慌，商市全停，適陶廣師之王育瑛旅長，因事回慈利原籍，聞警自告奮勇，指揮團隊堵截，激戰數日，匪未得逞，始終未渡過澧水一步，李司令覺，始得從容將大庸至石堤西與永順之綫，布置完善，率領數團兵力，赶至慈利，本人並逃駐慈城指揮一切，慈利津市桃源一帶，人心大定。蕭賀兩匪主力，因攪慈未遂，已轉竄桑植廖家村，大庸道林寺，李家谿，慈利東嶽觀，楊柳舖一帶，現在石（門）臨（澧）一帶，已由徐源泉部嚴密布防。同時第一路軍各部，亦加緊庸慈線之防務，一俟部署妥貼，即大舉總攻。據前方消息。湘西一帶民饑，目下因旱災之故，城鄉人糧食，極感接濟之不易，我軍同時因地形險峻之故，運輸倍感困難，又民衆素無組織，指揮棘手，基此種種，剿匪行動，常受牽制。前此徐源泉部之陳耀漢縱隊司令，在桑植一役，即係受有此種影響，陳部此役，損失頗重，計死團長一，某旅長亦告失蹤。此外湘東方面，徐彥剛匪股，進擾平江，勢極猖獗，一度進至離平城二十餘里之某地。第一路軍部隊，因大部調往湘西，湘東防務，較形單薄，除已調有□□等部，趕往增援外，並令贛軍謝彬等徽師，分佈于萍（鄉）醴（陵）萬（載）宜（春）之綫，四面堵截。茲悉徐匪因我軍之努力堵截，已退至松板江水洞之線，湘方已派省會警備司令胡達，前往贛垣與顧綏靖主任祝同，詳商會剿策略。（五月七日樸）

滇緬勘界
俟各方委員遴定 由各地分別出發

【南京八日中央社電】外交界息，關於滇緬勘界事，經中英雙方同意，共組勘界委員會，即由兩國政府，各遴適當人員，並照會國聯理事會主席，請指派中立委員。茲聞俟各方委員派定後，將由各地分別出發，在滇緬邊地集中會勘。6

張學良 昨赴蒲圻檢軍

【漢口八日中央社電】張學良八日上午十一時，率隨員衞隊等，自徐家棚站乘專車赴蒲圻，代表蔣委員長校閱駐軍。1

【漢口八日中央社電】張學良以行營勞動服務團，亟應組織，經手諭以總參謀處長，羅秘書長，金處長，甘處長，賀處長，盧處長等七人爲籌備委員，並指定賀處長，召集籌備云。1

軍醫署◇◇ 即將成立
內部設三處一視察室

【南京八日下午十二時專電】軍醫署即成立，劉瑞恒，梅貽琳任正副署長。內部組織，設三處，一視察室，第一處掌理總務，第二處掌理行政，第三處掌理技術，視察室設視察若干人，隨時到各地視察。

李卓文袁帶 謀逆被擒
已由中山解粵歸案

【香港八日下午十二時專電】中山建設局長李卓文，總部諮議袁帶，組織民軍，在中山私運軍械，圖謀不軌。六日經總部派員赴中山將李袁擒獲，解省歸案。1

孫科定今日 出發西北
先到西安再定考察行程 立法院大會改今晨舉行

【南京八日中央社電】孫科定九日晚，乘平浦車赴徐，轉隴海路至西安等處，考察西北經濟建設狀況，及民間人情風俗。梁寒操，傅秉常，與尚應決同行。考察行程，到西安後再定，日期爲兩週。在孫離京期內，立法院會將停開，立法院本週例會，因孫有西北之行，改九日晨舉行，將審議中央銀行法，修正訓練總監部組織法等要案，該院開會紀念國恥，由鍾天心出席講演。

地政機關組織 尚待中央核定

【南京八日中央社電】立法院土地法委會召集人吳尚應談：地政機關組織，依土地法施行法規定，在縣市爲土地局，在省爲土地廳，在中央究名爲何機關，尚待中央核定。土地裁判機關，原擬分兩級制，在中央暫附設於最高法院，在地方則設於各地方法院。此種辦法，是否適當。亦須先經中央核定。至本人此次隨孫科考察西北，於土地問題，當予以深切注意。6

修訂出口稅則 一日可實行
裁撤轉口稅同日實現 ◇長江一帶分關決陸續撤銷◇

【上海八日下午十二時專電】關於修訂出入口稅法，已擬定，其大類屬於國產而應予儘量獎勵出口者，一律免征出口稅，屬原料或於國內市場需要甚殷者，酌減或仍舊，維持原來進口稅率，六月一日均可實行。裁撤轉口稅則，亦決於六月一日實行。長江一帶各分關，已經財部研究，決定陸續撤消，因各分關任務，除收轉口稅外，同時尚附帶征收碼頭捐等事，故辦理善後及其他稅收，有替代機關後，再實行撤消。惟在預算中，已將撤消辦法原則列入。

【上海八日下午十二時專電】滬總商會昨電財部，請將已有國貨可以代替之外貨，加重其進口稅，俾國內現有各工廠，有自振之機。6

各區監察使 下月一日成立
各使月底首途

【南京八日下午十二時專電】豫，皖，贛，閩，浙，湘，鄂，魯，甘，寧，青等區監察使，原擬十日前，分赴各區組設使署，開始辦公，現以籌備尚未完竣，改本月下旬首途，六月一日正式成立。1

中行儲蓄部 六一開辦
各埠次第實行

【上海八日下午十二時專電】中國銀行爲擴充業務，呈准財部，增設儲蓄部，現已籌備就緒，滬總行及分行支行，定六月一日起實行，各埠定七月一日起，次第實行。1

宋子文最近期內 視察各地

【上海八日下午十二時專電】中國銀行董事長宋子文，擬在最近期內，到各地視察行務。1

日使有吉 本月內返任
昇格事有即實現說

【上海八日下午十二時專電】日方息，日駐華公使有吉，定本月內來華返任，關於使館昇格問題，將俟有吉返任後實現云。1

日議員藤沼等 由滬抵京
定十日赴漢轉平

【上海八日下午十時專電】日政友會所組來華考察團藤沼等，今晨乘早快車入京，謁我當局。明後日即赴漢，再沿平漢路赴平津及東北考察，然後經韓返國。

【南京八日中央社電】日政友會來華考察之貴族院議員藤沼莊平等六人，八日下午二時由滬到京。日總領須磨等均到站歡迎。下車後，赴賓來館休息。日總領八日晚宴藤沼等。藤沼等九日晨謁總理陵墓，十一時赴鐵道部官舍，謁汪院長，下午訪馬市長，十日晨乘洛陽丸離京赴漢。1

恢復滬新航綫 新省條件
乘客履歷須先呈准 歐亞公司已有允意

【南京八日下午十時專電】滬新航綫，經歐亞航空公司與新省當局數度磋商，因省方條件過苛，迄未實現。茲公司方面爲謀該綫早日復航，特再電新省主席李榕磋商，並促實現。聞新所提條件，凡搭機入新乘客，其姓名履歷等，均須先電新審查，始准入境，現公司爲謀早日復航，已有允意。1

新保安隊 定後日開拔
今後「戰區」內共駐五總隊 由兩區專員直接指揮

【本市消息】關於新舊保安隊交替程序及日期，經中日人員在津商洽後，現已完全確定。日駐榆特務機關長儀我，日使館武官高橋，前日先後分返榆北平，薊密區專員殷汝耕，亦於昨晨十時二十四分偕秘書池尚月返平，下車後即赴政整會謁代委員長王克敏，報告赴津商洽經過。據探悉河北省政府於六日頒發兩令，對新舊保安隊確定十一日換防，第一總隊張慶餘部，於十一日由蔡村徒步開赴通州集中，然後再出發密雲，順義，懷柔三河各縣換防，第二總隊張硯田部，同日由滄州乘車同赴唐山集中後，再分往灤縣，昌黎，撫寧，遷安，豐潤各縣換防，總隊部設留守營。新編保安隊開入「戰區」後，即由各區專員直接指揮。薊密區舊保安隊除李允聲部縮編後，仍駐燕郊夏墊，周毓英部暫駐玉田辦理清鄉外，其駐在順義，懷柔，三河一帶之范景華部，先調至南苑整理畢，開拔南下，歸還建制。灤榆區除趙雷劉佐周兩部僅加以整理，暫不調防，及馮壽彭部日內縮編外，其駐在灤縣一帶之楊玉成部，調回滄州訓練。經此番整理後，除張硯田，張慶餘兩總隊，定爲第一二兩總隊，周毓英，趙雷，劉佐周一律改爲第三四五總隊。各部舊隊於新隊開到，將防務交替竣事，始離開原防。新隊番號，一律改爲「河北省特種警察隊」，人數槍械，均照原議，無增減，出發前不再點驗，並應需之車輛，糧秣，暨駐防房舍，連日均在積極準備中。灤榆區因手續紛繁，或須稍遲一二日出動。陶尚銘殷汝耕定明後日親赴唐山通州調度，至趙雷劉佐周兩部，此後防地，日前津會亦已商妥，不成問題云。至於駐燕郊夏墊之第一第二兩大隊，現亦決定十一日開始縮編，省府科長李毓鵬，保安總隊長李允聲，薊密區專員公署諮議曲世和，前日赴燕郊視察後，對一切手續，均已商妥，現一面徵集車輛，一面呈請軍分會發給編餘隊兵遣送護照，限即日編竣。但以新保安隊亦係十一日出發，爲避免紛忙起見，或將提前縮編，亦未可知。曲世和昨晨將由通縣來平，謁殷汝耕請示辦法。此外馮壽彭羅紫宸兩部，俟一二兩大隊縮編之後，再着手辦理云。6

哈孟德謁當道 接洽行程
汪昨晚宴哈

【南京八日下午十一時專電】英鐵路專家哈孟德，偕秘書勒黎恩滿勸兩氏暨北寧路局長鄭寶照，今晨七時由滬抵京，經委會及財政鐵道兩部，均派員到站歡迎。哈下車後，即至惠龍飯店休息，九時鄭寶照陪至鐵部，訪曾代部長，商洽考察日程，並請示謁汪日期。哈氏在京，約有數日勾留，即赴各路考察，秋間回京，彙編報告云。

【南京八日中央社電】英鐵路專家哈孟德抵京後，即謁曾仲鳴。又汪院長八日晚宴哈，邀孔祥熙，曾仲鳴，陳紹寬，徐謨，秦汾等作陪。◇◇◇2

中政會昨審查 新預算案
未詳細商討即送組審查 定十五日前再開會討議

【南京八日下午十時專電】今晨中政會議討論例案後，審查二十四年度總預算案，立法院各委會委員長馬寅初，傅秉常等，及國府主計處局長吳大鈞等均列席，先由各部會長官報告各該機關預算核減情形，旋將該案送各組審查，至午始散。據褚民誼語記者：今日因時間短促，席間尚未詳細商討，五月十五日前，將再開會審查云。

【南京八日中央社電】八日晨中央政治會議，決議事項如下：一，行政法規整理委員會工作報告，計共整理完竣法規二百二十六案，交常務委員於一個月內，擬定處理辦法。二，立法院議事規則，修正通過，送國民政府公布。

廣西省府 借外債說
楊綽菴到滬否認

【上海八日下午十二時專電】桂省府經委會委員楊綽菴，奉命赴意，德，俄，英，日，美等國考察工商狀況，赴京請領護照後，今日抵滬，準十日乘意郵船放洋。楊對日文報載桂向英美烟公司借款說，加以否認。1

厦門市面 已趨安定
市府取締奸商造謠

【上海八日中央社電】厦門八日電稱，近日此間偷運奸商，希圖收買銀元，並故造成銀條，私運出口，藉以操縱各銀行停兌之謠，從中漁利。現經市府佈告，嚴行取締，海關亦奉令協助，市面頓形平靜，各銀行始終平穩，營業一切照常，市面安定。6

日擴充空軍 不遺餘力
擴張航空部隊新設防空機關 改造航空本部充實航空教育

五月五日大阪朝日新聞載稱：最近數年以內，蘇聯空軍飛躍的擴張，軍用飛機總數，早在三千架以上，其集結於遠東方面者，亦在六百架以上，而此六百架飛機之中，優秀的轟炸機爲數頗多，此在「滿洲國」日本之國防上，實爲最堪注意之事實。日本雖因財政關係，未能與蘇聯對抗的擴張空軍，但就現狀而言，實不能謂國防上殆無缺陷，陸軍方面有鑒於此，故本年度預算之中，會提出約四千八百萬元之防空及航空費。此項防空航空費之支出，大要在擴張日本內地及日本本土以外之航空隊，根本改造航空本部，新設防空機關，擴充充實教育機關；又此四項中之最要者，厥爲亘古未有之大擴張大改造航空部隊，官署與學校及其完成，完成期間，刻雖定爲四年，但本年度即須實行者，即將官方面，亟須增加五六人，佐官以下將校且須急速充實，故亦不能不將各兵科中人員轉科。關於轉科人員之決定，預計八月定期變動時即可決定。至航空關係官署，學校，軍隊之新編成，業已上奏日皇，靜待裁決，軍事參議會之中，亦已報告，師團長會議之中，則已示其重要項目，三日召開之參謀長會議，則由陸軍省先行提示其詳細項目。關於日本本土以外之若干部份，目下雖尚不能揭載，但摘記其大要，略如左述：

一　擴張航空部隊

日本陸軍機依據日本政府所正式發表者，約在八百架內外，今即假定爲一千架之一，亦仍不滿蘇聯飛機之三分之一。部隊之最高單位，則爲聯隊，自岐阜之第一聯隊以至台灣之第八聯隊，總數不過八聯隊，而每聯隊所使用之飛機架數，自有限度；如部隊數目增加，則機數即不能不隨之而增，目前增加部隊之數目，雖尚不明，但最低限度，必須增至現在之兩倍。唯聯隊數目增加之後，教育訓練上若仍以一兵團之形式統轄若干聯隊，殊感不便，故今後當將數個聯隊合併而成立飛行團。此種飛行團之所在地點，厥爲岐阜，朝鮮，台灣，團設團長一人，以少將充任，隸屬於司令官或師團長麾下。岐阜之飛行團，係由第一，第二，第七聯隊合併而成，（朝鮮台灣秘密）至八日市之飛行第三聯隊，太刀洗之飛行第四聯隊，立川之飛行第五聯隊，則仍爲獨立聯隊，依照現狀隸屬於各該師團。

二　新設防空機關及擴充防空部隊

東京，大阪，北九州爲日本國內最爲重要之地方，一朝有事之際，該地之防空施設，即不能不嚴重，故在平時，即不能不設獨立之防空機關，匣定各種計劃。目前上述三地，已新設防衛司令，東京之防衛司令，係以東京警備司令兼充，大阪則以第四師團長兼充，北九州以第十二師團長兼充，同時特任幕僚數人，專司其事。北九州方面，特將司令部設於久留米，而幕僚則常置於小倉。又防空部隊之中，新增高射砲聯隊，日本國內新增之高射砲聯隊，共負防衛東京之責者，設於國府台，防護京（都）阪（大阪）神（戶）者，則置於大津防衛北九州之軍事工業地帶者，則置於佐賀，中京地方之防衛，則以現在濱松之高射砲聯隊充之。日本本土之外，朝鮮台灣兩地，各新設一聯隊，至與地上部隊相呼應之朝鮮台灣防空部隊，則以駐於該兩地飛行隊中戰鬥部隊充之。

三　擴張飛行學校

航空兵器之充實，如按以經費，完成較易，至充實人員，非待以相當時間，莫能辦到，目前養成飛行人員之飛行學校，計有所澤（操縱），下志津（偵察戰術），明野（空中戰鬥，空中對射，使用火器），濱松（轟炸）四校，唯以此四校訓練之人材而供擴張後部隊之需要，絕不可能；再則飛機數目增加，則空中勤務之下士官需要，當較將校爲尤多，故現於熊谷新設一校以養成操縱之下士官外，更於所澤設一訓練將校下士官之技術學校。唯空軍之主力，將來將置重於轟炸機，現定擴張濱松之學校，專門訓練養成此方面之將校下士官，至下志津，明野之飛行學校，則專訓練偵察戰鬥之人材。

四　改造航空本部

現在航空本部之組織，係於航空本部長之下，分設總務，技術，補給，檢查四部，專司陸軍航空事項之調查，研究，試驗，立案，航空兵各部隊教育之劃一改進，審查統一航空器材，檢查，補給貯藏，購買，修理各種器材。唯此種組織，使幕僚事務與行政事務相互混淆，易生流弊，現決根本的改爲總務，第一，第二之三部制云。◇◇2

取締男女同學 袁良引爲職責
在滬談平市繁榮近況 定昨日夜車離滬北返

【上海八日下午十時專電】北平市長袁良，八日晨來滬，在滬寓接見記者談：「予此來任務，係專爲與黃郛接洽平市地方事宜，結果甚佳。至平市財政，頗有進步，收入達六百五十餘萬元，收支均可相抵，其中以用於教育，公安，及衞生事項者居多數。教育約佔百分之二十七，公安事項佔百分之三十六，衞生則佔百分之九以上，行政費最少，佔約百分之十七點九，此外建設佔百分之十一，財務費如辦理小放款工廠及汽車等事業，亦佔百分之九以上。北平市面，與上海不同，上海因受國際之影響，北平則不然，人民均忍苦耐勞，故情形尚佳。在國府未南遷前，北平商業多貴族化，現在則已變爲中等商業區域，以前所受各種影響，現漸恢復。過去人口爲一百四十四萬，現已有一百五十萬，可見一斑也。關於取締男女同學，在歐洲各國中等學校，亦無男女同學制度，故中等學校採用男女同學制，實應加以取締，蓋學生在求學時，宜予以優良之環境，吾人均知孟夫子爲我國偉大聖賢，但設當孟夫子幼時，果無孟母擇鄰之賢慧學勤，恐其結果亦未必如此之垂名千古也。故本人甚爲取締男女同學，爲吾人之責任」云。袁定今日夜車離滬返平。

【按】昨前兩日滬訊均謂袁氏已於六日由滬啟程北返，據此電觀察，袁氏仍尚在滬。6

三審三級制 冀可如期實現
並將增設三個高分院 ◇高院首席檢察官易人◇

【天津電話】關於法院實行三審三級制，河北高等法院昨已奉到司法部命令，限於七月一日實現，該院現正積極準備，不至展期。又該院決定於北平及大名兩分院之外，再設一，保定，二，灤縣，三，石門三分院，共爲五分院云。

【又訊】該院首席檢察官王泳逝世後，遺缺部令北平地方法院首席檢察官汪祖澤接任。汪昨已到津，定九日視事。遺汪缺，則調天津地方法院推事李增華接充云。1

韓復榘昨晚 停宿臨城

【濟南八日下午十一時專電】韓復榘八日晨在兗州視察後，下午過滕縣視察，晚抵臨城停宿。2

王祺李宗黃 受任監委
中政會昨通過

【南京八日下午九時專電】今日中政會議通過任命王祺李宗黃爲監察院監察委員。6

第二十週年之「五九」國恥
各地今日下半旗停止娛樂

【南京八日中央社電】「五九」國恥二十週年紀念，京市下半旗，並停止娛樂宴會。紀念大會定九日晨九時在市黨部開會，各機關，學校，團體，亦決分別集會紀念。

【上海八日下午十二時專電】九日爲「五九」國恥紀念日，黨部於九日上午，舉行紀念會，全市一律停止娛樂，下半旗誌哀。

【南昌八日中央社電】「五九」國恥紀念，省黨部，省府，定九日晨九時，分別舉行紀念儀式，並通告市民，全日下半旗，停止娛樂。

按今日適爲我國被迫承認二十一條之第二十週年。民四日本乘歐戰之頃，於一月十八日，向袁政府提出獨霸我國之二十一條，袁氏以帝夢方酣，惟恐日本阻梗其復辟之謀，立欲承認，然全國輿論，同聲鼎沸，留日學生，且罷學歸國，以示決絕，結果仍要求日方將過於苛刻者，加以修改。日本乃於四月二十六日再遞修正案，字句略有變易。袁政府除其中一，二，四，五，七之五條外，悉予容受。日本復認爲不當，於五月七日致最後通牒，限於四十八小時內，爲滿意答覆，同時陳兵福廈吳淞大沽等處，以爲壓迫。袁氏接此通牒，連日會議，卒將全部要求承認，由外交總長陸徵祥，次長曹汝霖，於五月九日下午一時赴日使署，面遞承認書，「五九」迄今，二十年中，雖一年一度紀念，而國恥事跡反重疊增加，良可慨也。2

希特勒之外交政策 將趨向妥協態度

定期召集下院發表宣言 正設法謀與英國接近

【倫敦七日中央社哈瓦斯電】希特勒將於五月十七日（一說係十五日）召集下院開會，發表宣言，報告德國外交政策。茲據柏林方面消息，希特勒此項宣言，似將趨向妥協態度。希特勒將表示期望訂結二月三日英法倫敦宣言書所規定之天空互助協定，訂結限制天空軍備公約，及東歐互不侵犯條約。德國所以採此種妥協態度，當係英政府在斯特萊薩會議，及最近下院討論國防問題時，表示堅強態度之所致。此外德國國防軍方面，認為目前必須以外交作掩護，俾完成重整軍備之計劃，故主張暫取溫和態度。而經濟部長史查奇，則以目前中央銀行資金缺乏，倘欲匯付大宗欵項，以購入製造軍火所必需之原料，甚感困難，故亦主張勿過於躁進，凡此皆德國外交態度和緩之原因也。

【柏林六日中央社哈瓦斯電】德國外交部，現設法謀與英國接近，並欲增強洛加諾公約之保障。希特勒於英王喬治五世登極紀念節，去電伸賀。電文中對於英國企圖和平之志願，備加頌揚，頗可注目。一般人以為德國此種親英態度，顯然由於法俄互助條約之反響。蓋法俄互助條約殊使德國為之不安也。德國外交部，似向英國要求，對於法俄互助條約，作更詳細之說明，並聲明維持洛加諾公約，為德國外交之主要目標。惟因意國正有事於殖民地，深恐不能充分履行洛加諾條約之義務。故以此為理由，要求增加洛加諾條約之保障。此外，併聞德國外交部，將向法意兩國，要求對於法俄互助條約，作詳細之解釋。又德國下議院原定五月九日召集開會，現因英王登極紀念，故延期至五月十五日召集開會。屆時將由希特勒發表重要演說，說明德國之外交政策。希特勒現在新建之夏恩霍斯脫號大郵船，與國防部長布倫堡，經濟部長史查奇，軍縮代表里賓特羅甫，黨代表希斯，宣傳部長高畢等，共同商議德國外交政策。

【倫敦七日中央社路透電】此次史丹賀浦，今日在上院於數議員發言表同情於德國及贊同五月二日首相麥克唐納在下院宣佈之外交政策後，起立答稱：英政府切望希特勒所允在下星期發表之外交宣言，將為德國建設行動之先聲，而可視為希氏時常宣布之和平願望，已見諸事實，史氏又引述上星期外相西門所發之言論，願德國應以行為而非言詞恢復歐洲安全之情感。史氏答復某議員所提出政府應改組軍縮會之建議，謂英國在目前，殊難提出似可經一般贊成之歐洲陸軍數字。如希特勒能予吾人以數字，則良佳。今聽德國提出切實之建議，吾人其視能否依吾人之方針，而獲天空公約之建議。英政府已草擬天空公約，以備參閱。渠無疑者，法意兩國，亦必同有此舉。吾人可彼此交換草稿者，待德國亦提出之，然後吾人可見德國是否提出實際的建議，而可使吾人重作舉行軍縮會之談判。德國殊不悅東歐公約，及吾人與他國所作其他之協定，吾人應視能否贊同德國之建議。軍縮建議，如果為具體的，實際的，公允的，不問出於何方面皆可。史氏繼乃述及海軍事務，謂吾人現方提議談判，但任何提出之建議，均須提交華府與倫敦海軍公約簽字國審核云。2

，必抱更大之信心矣。

【訇京八日中央社海洋

意奧總揆 定期會談

商威尼斯會議時各項要案 羅馬尼亞外長發表談話

【羅馬八日中央社海洋電】據此間政界方面傳稱，奧總理舒斯尼嘎，決於星期五至法羅倫斯與莫索里尼會晤，商威尼斯會議時所討論之各項要案。

【羅京七日中央社海洋電】羅馬尼亞外長蒂杜樓斯哥，頃向報界發表關於羅馬外交形勢之談話。謂現有兩事，令余對前途樂觀：一，即法俄公約之締結，一即多腦河公約，正在進行中。現小協約國及巴爾幹同盟，對奧地利不可侵犯公約，極為贊助。如意法兩國鞏固中歐和平之努力，能獲成功，必能令人快慰。至於實現此項目標之困難，決不在小協約國及巴爾幹同盟，彼等實均努力維持和平者。果使法俄公約之後，尚有捷俄公約以補充之。而多腦河公約，締結完畢，復加以各種分區協定，則吾人對於和平前途

意阿形勢 復趨緊張

意對東非發新動員令 阿大軍亦集中邊境

【羅馬七日中央社海洋電】據半官式之斯蒂芬尼通訊社發表聲明，因種種關係，對於意屬東非殖民地之安全，仍須採行警戒辦法。至其所謂種種關係，大要如下：一，歐洲軍火公司，曾輸運巨量軍火往阿比西尼亞京城。二，阿比西尼亞政府曾下動員令。三，阿比西尼亞王最近發表挑釁之演說，因此莫索里尼下動員之令，調正式軍隊一師，與黑衫隊兩師，此外尚有黑衫隊若干營，在調動中。茲為使各級服軍役者有戰鬥力量起見，凡二十三歲之免除軍役，以及僅服軍役六個月者，咸被徵調，重加訓練。自廿至廿五歲之青年，均將召集入伍。派往東非之軍力，據負責方面稱，已超過二十八萬人。

【羅馬七日中央社路透電】今日新動員令發表後，殖民次官萊索那（Lessona）在下院宣稱：意國實當使攻擊綏魯亞與阿富杜白之舉，不復發生。意國願尊重一九二八年條約，故非洲殖民地前途，可望安謐。近四十年中，阿比西尼亞國，藉歐洲某某數國之輔助，以武力滅亡三土著國，而成販賣奴隸之大殖民地。意政府對阿比西尼亞目前之局勢，不再能予優容。今當解決意阿關係問題，以為一勞永逸之計。阿政府曾違背意阿友好條約，東非所發生眞正流血案三起，僅最後一起，阿政府辦理尚堪滿意。惟事有更重要於此者，阿國現抱讎意情形，證據確鑿。意政府待遇阿國，不謂不厚。曾在阿薩白港（Assat）闢一自由區域，以畀阿皇最切之願望，又予以東非殖民地貿易之便利。阿政府現以怨報德，對意抱甚嚴重之侵略意志。阿比西尼亞並非同一種族，或同一宗教之國，此為不可否認之事，故意國實望澄清大局之必要云。又外交部發言人，述及今日之新動員令，謂阿國近運入大批軍火，尤以機關槍為多，此事極堪注意。歐洲數國，現以軍械供給非人，以充擊斃白種意人之用，故意國不得不作準備，莫索里尼不能容忍此種局勢云。

【阿京七日新聯社電】意國既着着布置軍備，黑人帝國阿比西尼亞，亦着着充實軍備，意欲邀擊以近代的武器自誇之意軍，以肉彈之威力，與之抗戰，阿比西尼亞政府既總動員七十萬之大軍，集中國境，取待機之姿勢，更極力改善兵器，向歐洲二大軍需公司，訂購機關槍等新兵器，已陸續運到。至阿軍現在之兵力內容如下：動員部隊七十萬，步槍九十萬枝，機關槍一千五百架，野砲三百門。6

電】此間某日報載稱：法國航空部長至羅馬，會商法意互助公約之最後條文時，將徇莫索里尼之請，便中討論奧地利獨立問題。該報並稱：莫索里尼堅主法意互助公約中，應將意大利航空界限，定於巴索沙爾斯堡及古夫斯坦。按巴索位於德國境內，而古夫斯坦則在奧國境內。果使法方對意方此點讓步，則將來無論何國如自空中襲擊奧國時，法國空軍，勢必與意空軍共同行動云。6

巴波外長將晤商議和條件

國聯大會或將延期

【波利維亞京城七日中央社路透電】今日此間官場消息，波利維亞與巴拉圭兩國外交部長，將於兩月內在阿根廷京城，會商議和條件。果爾，則波巴兩國在大查哥之多年戰爭，犧牲生命銀錢累萬，迭經鄰國與國聯調和而無效者，不久可望結束。

【日內瓦七日中央社哈瓦斯電】國聯大會處理大查哥爭端之顧問委員會，定十六日開會，研究國聯大會應否如期召開非常會議，討論大查哥案，抑或延期開會（按大會會期原定為五月七日）。現因美國，阿根廷，秘魯，智利，巴西五國，業已共同出面調解。故或將於調解獲有結果，然後開會。6

六月上旬日將召開 全歐使節會議

由松平召集在巴黎舉行 討論應付歐局方針

【東京七日電通社電】廣田外相處此非常時局，為期使外交陣容強化計，決將各國駐劄使臣，分為歐洲，中國，及北美南美等數集團，俾在各集團中心地，開大使會議及總領事會議。其最初業已着手實行者，為月前在滬舉行之駐華總領事會議。茲更為應付最近複雜化之歐洲新情勢計，決於六月上旬，在巴黎召開全歐洲大公使會議，並已由外相向駐英松平大使，發出此項訓令。該會議將由松平正議長，而以三日間之會期，商討各國對於德國重整軍備宣言，及隨是而生之匈牙利，土耳其等國此類宣言之態度，與日方應採方針。並就英，法意等關係國，對於續開海軍軍縮會議之意向，及德俄兩國參加之可能性，與外交事務之聯絡等，作慎重協議。而由松平携其結論，於六月中旬，由倫敦出發，七月內回抵本國後，即向外相提出報告，並作重要建議。2

國際簡聞

◈巴黎七日電◈總理佛蘭亭，今日又施行第二次手術。據醫士報告，經過良好，可望於本週末，離開療養院。

◈東京八日電◈日皇定於十七日幸葉山御用邸，駐蹕至二十一日從事靜養，並研究生物學。

◈東京八日電◈樞府本會議，今日通過內閣審議會有關係之五勅令案。

◈東京八日電◈七日閣議正式決定，吉田茂為內閣調查局長官，白根竹介任內閣書記官長。

◈華盛頓七日電◈上院通過收納斯恩。金案，即無準備發行紙幣二十萬萬美元，用以償付退伍軍人之贍養金。1

希特勒廢約與 德國內政（二）

德陸空兩軍早整備完了 普魯士軍閥將再起東山

三 德軍事費財源與整軍

從上所述，是希特勒政府以所謂「振興勞動」，「復興經濟」，「樹立原料工業」之名而假裝支出以重整軍備之費用，合計已達一百二十億馬克；唯此種金額數字，尚係希特勒政府公之於世者，至以「機密」二字於暗中支出之費用，當更較公布者為鉅大；誠以所謂「軍事費」一項，在目前世界各國之中，無往而不保守秘密，況德為凡爾賽和約軍事條欵所限，更不能不隱密軍事費之支出；故由此意義言之，希特勒政府為重整軍備而支出之費用，當遠吾人所不能估計之數目；至此不能估計數目之來源，則無一不仰諸一九三五年至一九三八年之長期借據，而此長期借據之擔保者及應允再貼現者，則為德國國家銀行；目前德國國內銀行所擁借據之百分之八十乃至百分之九十，概已為希特勒政府為籌措軍事費而發出之長期借據所佔。按以發行長期借據以籌軍事費之融通金融辦法，其無長久繼續之可能性，自不待辯而自明；若希特勒政府必認此為籌措軍費之唯一不二法門而一意繼續實行，則德國國家財政必瀕於崩潰，亦不待辯而後知；一九三四年春，希特勒政府財政總長豈克羅蒂克於力竭聲嘶之餘，遂不能不聲明「自財政立場言，振興勞動政策實不能不即時停止」，是蓋鑒於發行長期借據以籌軍事費已予德國財政以致命之打擊也。唯「勞動振興」政策停止以後，一部因「振興勞動」費停發而無工可做之人數，遂逐漸增加，結果一九三四年春至一九三五年春一年內之德國失業人數，又大見增加。總之，希特勒政府自成立以來，即以高速度於二年以內秘密擴張軍備，及至現在，則軍備之重要部分，業經重整完了。

依據本年四月九日英國外長在英國下院所發表之答辯，柏林會談之時，希特勒要求德國陸軍今後應擁有之兵力為五十五萬，一切輕重武器，亦與各國相同，完全配備，至於海軍兵力，則要求對英三成五，空軍則與英法相等；其實按之實際，德國軍備除海軍而外，其他兵力武器之配備組織，早達柏林會談中希特勒所要求之限度，故今後尚有待於希特勒努力完成者，僅建造軍艦與建築兵營兩事；而此兩事如能按照程序進行，則其影響所及，在全經濟界方面殊無若何重大之效果，而國家財政，則更將漸瀕於破產之域矣。

又如制兵役制度實施之後，對於失業者之救濟，亦恐無若何重大之效果；本年四月一日，二十五萬受強制勞動之勞動者即將因完成其勞動而恢復自由，但彼等恢復其自由之身以後，果於何處謀一噉飯之地？是則不能不令人深抱疑惧，再則德國全國本年內已達就事年齡者人數，概算約為九十五萬人，今即假定按照徵兵令入伍之人數，將達五十萬人，但五十萬人入伍對於減少失業，實不啻車薪杯水，無濟於事！故吾人自德國之經濟觀點觀察德國重整軍備，其能否順利進行，依然不能不附以一疑問符號也。

四 整軍途上之勢力消長

此外德國國內，一切對希特勒政權之反抗運動與國社黨內門爭之空氣及暗流；已逐漸高漲。目前吾人以為最足震撼希特勒政權者，首推國社黨與國防軍之感情睽違，與日並臻，而一般情勢，復對希特勒政府不能為有利之開展。

本年三月下旬，德國政界屢傳希特勒已與老將魯登道夫接近，而希特勒已懇請魯登道夫任國防軍總司令之說，亦喧囂於德國政界。按希特勒與魯登道夫自一九二三年希特勒舉事於慕尼黑以後，即如參之與商，各不相容；迨至希特勒掌握德國政權，希特勒政府對於魯登道夫之著書及他人所作關於魯登道夫之書籍，均嚴加禁止，不使販賣，然至最近，兩人之間其所以復趨向於重溫舊好者，此其中蓋有隱情存焉。

歐洲大戰而後，德國國防軍與支持軍部之勢力，對於魯登道夫之赫赫威名，崇敬備至；希特勒秉政而後，希氏對於魯登道夫，遇事排斥，頗為國防軍及支持軍部勢力所不滿；迨及最近，則國防軍及支持軍部之勢力，已一再要求希特勒敦促魯登道夫東山再起，希特勒對於軍部勢力及國防軍之要求，事實上固不能予以峻拒，於是多年參商之希特勒與魯登道夫，乃於國防軍及軍部勢力之壓迫下，漸趨接近，而盛極一時之希特勒，終不能不屈膝折腰於魯登道夫之前矣。

此外更有一最堪注意之事實，即多年與希特勒不和而僑居我國之塞克特大將已買棹歸國，就任國防軍總參謀長之要職。按塞克特大將在德國國內，曾一度為德國人民黨黨員，因彼帶右翼自由主義之色彩，故又復一度醞釀候補為德國大總統，目前塞氏在德國國界，尚擁有相當之勢力。塞氏歸國以後，果誠任德國國防軍之總參謀長，則發端不始於希特勒而為國防軍所要求，亦明若觀火矣。

吾人今姑不問今後魯登道夫塞克特究將任何軍職，但若自魯登道夫，塞克特均為希特勒之勁敵而竟擬以國防軍總司令總參謀長重職相委觀察，則希特勒與國防軍間已有不可踰越之鴻溝，概可想見。今後德國重整軍備途中，往年德國之普魯士軍閥，或當乘勢再起，布普魯士軍閥於再起以後，孜孜於大勢力之養成以凌駕國社黨勢力，則是時希特勒之存在若何，當已不難想像矣。2

陳儀將晉京報告施政狀況

必要時或將赴黔一行 閩省今後之保安問題

【福州八日下午十時專電】陳儀擬日內赴京，報告施政狀況，必要時或將赴黔一行。另訊，陳擬先赴厦門視察後再入京。

【福州通訊】閩省府在全省行政會議中，關於保安的部分，總計提案二十八件，經過審查合併討論議決通過的，有二十一件，在這二十一件的議決案中，對於本省保安方面的問題，予以很完滿的解決。目前本省保安上最重要的問題：

第一 民軍：本屆省府成立之初，即確定「收編民軍」之新行政的目標。良以福建省治安的整頓，民軍之收拾，實為一重要的關鍵，去歲經當局數閱月之秉公辦理，收編就緒，各地民軍分別素質，編遣就緒，可告相當成功。試觀一年來保安團維護治安之努力，各縣綏靖工作進行之順利，未始非此收編政策之功。唯本省地域遼闊，優良民軍份子，尚未能收羅淨盡，同時，各區各縣，以環境之關係，對民軍不免自由收容，而缺乏統一之性能，故當局關於民軍收編之手續及職權上的種種問題，時在審慎注意中。此次行政會議，對於收編民軍，當經詳確的釐定，俾免紛歧，除漳州軍政之聯合收編機關外，不准各地自由接洽編組。

第二 團隊：收編民軍不過是一初步的工作，收編後如何整理，整理後更如何訓練，其重要性，實百倍於收編之時。緣已收編之民軍，如駕馭失當，危險堪虞，所以團隊之整理及訓練的任務，誠不容忽視。於過去保安處幹部訓練所，團隊下級幹部的養成，亦無非是想從訓練的方式，來移轉民軍的舊風氣，而樹立正式部隊之新楷模。經次行政會議，對團隊的整理，大家的意見，一方面已具有一共同之旨趣，一方面預備在經費統籌統支之原則下，求澈底的改革，一方面於嚴格訓練的辦法中，作根本改造的途徑。今後省府當能根據此種精神，按步就班，期其實現，則地方治安，可告鞏固，人民自衛力量，亦自可增進，而收編民軍，亦致成為廢軍。（續）

英日關係

各自治領代表商 綿織物競爭問題與 日海軍擴張之威脅

【倫敦七日中央社哈瓦斯電】海外各自治領代表，因慶祝英王喬治五世登極廿五週年紀念，齊集倫敦，曾於日前與英國閣員舉行會議，討論歐洲時局。自本日起復行集議，討論帝國國防及經濟問題。據各報載稱：本日會議中，各自治領代表，提出關於遠東之多項問題。西門逐一答復，各方均表滿意。按此項會議，並不決定英國之國際政策，英國政府仍有自由決定之權也。本日會議中，海外各自治領所關懷者，厥為英日關係，現有兩大問題：一，為日本綿織物之競爭。二，為日本海軍擴張之威脅，英國是否將不顧及此種問題，而與日本繼續友好乎？此則會議中所當研討者也。據聞研討結果，第一問題，各自治領如能與母國合作，即可予以解決。第二問題，則與美國有關。英政府已向加拿大代表提出保證，此一問題，苟非美國參加，則英國決不單獨加以解決。聞本星期中尚將續開會議。6

俄大使定期在滬 開茶舞會

招待各界領袖

【上海八日中央社電】俄大使鮑格莫洛夫，定十八日晚舉行茶舞會，招待滬各界領袖，藉資聯歡。1

新疆纏回代表 謁黃慕松

報告纏民情況

【南京八日下午十二時專電】新疆纏回代表加拉金丁，今日謁蒙藏委員會委員長黃慕松，報告纏民情況，並獻新疆菓品，黃分加慰勉，當晚設宴洗塵。1

沿江陸戰隊 檢閱完竣

李世甲由潯到滬

【上海八日下午十二時專電】海軍馬江要港司令李世甲，前赴潯校閱沿江一帶陸戰隊，今日事畢由潯經京返滬，據稱：校閱結果良好，到滬後，即赴閩駐滬警衞營校閱云。2

中暹交涉 傳已有進展

將先謀成立正常關係 滬米糧業決停購暹米

【上海八日下午十二時專電】暹羅排斥華僑問題，最近由駐日暹使談判後，已較有進展。聞第一步將先謀成立兩國正常關係後，再締結商約，再討論其他問題。據熟悉中暹情形者觀察，中暹邦交，本極友好。至此次暹羅頒行苛條，乃係受人慫恿，致有排華之荒謬舉動。在明白事理之暹人，對此荒謬舉措，亦表反對云。

【上海八日下午十二時專電】頃據粮食界某巨子語記者：暹羅壓迫華僑，已成不可掩飾之事。粮食界同業，已共同表示，以後決不再購買暹米。況暹米價格較西貢米高，今暹羅政府不顧一切，當以此使其經濟上受重大打擊，或可促其注意。但為謀有效辦法起見，八日下午三時，召集各粮食業，開會討論，下月起，當可停止購買云。

川土製印花稅票 一律廢止

【南京八日下午八時專電】財部息，四川省以前行使之印花稅票，均係該省自行仿製，現該省將國稅一律交還中央，所有仿製之印花稅票，經四川省府諭示，一律廢止，存有以前印花稅票者，必須繳銷，另案辦理。

國勞大會中 我國準備之提案

限制商品傾銷檢查租界工廠 救濟青年失業禁止販賣勞工 及有色勞工平等待遇等

【上海八日下午十時專電】出席本屆國際勞工大會之我國代表，現定本月十日首途。此次會議，我方準備提出之議案，最重要者即關於傾銷政策。蓋最近世界各國，皆盡量增加商品製量，一方面減低商品成本向外傾銷。此種政策，使其國內勞工，工資減少，工作時間增加，蒙受不利。而其傾銷結果，更促成我國工商業不振，失業增多。此次提案，將請會議中，關於傾銷政策，擬定限制辦法。此外租界工廠檢查問題，亦將提請國際勞工當局，轉知各國予以早日實現。青年失業，在我國已成為嚴重問題，此次已搜集該項統計若干，準備在會議中提出，請求議定救濟辦法。吾國僑工，被人販賣南洋等地，為苦工者甚多，以人為牲畜，實屬慘無人道，亦將提出。前屆會議時我國代表馬超俊氏所提出之有色勞工待遇平等一案，將再加申述。上述提案在實行上，或稍有困難，但為吾國勞工利益計，各代表等，仍將努力折衝云。1

跳高女王朱天眞 成績退化

昨只跳一米二十二

【濟南八日下午十一時專電】八日晨全國運動會魯預選會開幕，到選手八百餘，觀衆數千，韓復榘代表張紹堂等致詞後，開始田徑賽，男子萬米冠軍李輝，三十六分九秒四。跳高女王朱天眞，成績退化，只跳一米二十二。

涇惠渠

全部工程完成

【南京八日中央社電】經委會所辦之涇惠渠工程，為時一載，關於改善引水設備，及修理總幹渠，南北幹渠，渠洞，各項堰閘堤壩，渠橋涵洞，暨整理土渠，增開支渠，剋已全部完成，費工欵二十餘萬元。此後灌溉面積，可增至五十萬畝以上，經委會並飭西北辦事處，會同陝省府，前往驗收。6

班禪牙疾已愈

青蒙王公留寧候迎

【蘭州八日中央社電】班禪前患牙病，經甘牙科醫院院長宋子安，以敏捷之手術，將病牙拔去，毫無痛苦，現精神已復元。

【蘭州七日中央社電】班禪行轅息，青海蒙藏王公千百戶，各寺院喇嘛數千人，到西寧候迎佛座。現因飛青展期，遠方人員均暫留。

黃水會定期舉行 委員大會

討論本年防汛事 傅汝霖等過徐赴汴

【南京八日下午十二時專電】黃河水利會，定二十日在汴舉行委員大會，討論本年防汛事宜，並擬招待委員赴各處視察。

【徐州八日中央社電】國府以貫台堵口工程，告一段落，除嘉奬出力人員外，特派監委嚴莊，國府秘書沈勤，經委會亦派傅汝霖及科長陳朕元，沈炳年等，前往驗收。傅等八日晨由京到徐，轉車赴汴。黃河水利會正副委員長李儀祉孔祥榕，均在汴迎候，將陪同傅等赴堵口工程處巡視，並到九股路楊秋堤等處視察，預計九日事畢，返京覆命。1

要聞簡報

◈本市消息◈綏主席傅作義，昨日下午乘車返綏。

◈本市消息◈宋哲元昨日下午送母赴津。稍留，即來平返察。

◈上海專電◈國聯派遣來華之水利專家聶育夫，定十四日返日內瓦復命。

◈南昌專電◈宋子文八日晚九時由省乘車赴潯轉漢。

◈上海專電◈榮宗敬，定十一日招待新聞界，參觀申新九廠，及福新二八等廠。

◈南京專電◈褚民誼八日晚赴滬，張惠長八日晨由滬到京。

◈上海專電◈粵漢路廣韶段局長李仙根日前抵滬，定九日夜車晉京。

◈南京專電◈沈鴻烈請馬寅初於本年暑期赴青講學。馬已應允。

◈西安專電◈陝省府決由省倉撥欵五萬元，辦理興安區平糶。

◈南京專電◈運送煤焦特價，鐵部令各路局，再繼續展期六個月。

◈南京專電◈中研院心理研究所，奉令遷京辦公，八日搬運，日內竣事。

◈平涼專電◈隴海江線調來隊李亮，過平涼赴蘭，與甘當局接洽一切。

◈濟南專電◈八日津濟長途電話竣工，日內通話。

◈南京專電◈汪八日晚在鐵部宜邸宴外賓，邀財孔等作陪。

◈蘭州專電◈邵元冲八日晨，偕隨員乘西蘭路專車離蘭赴青。1

東北問題

第二二六期

編纂者　東北大學東北問題編輯委員會
通訊　「北平郵局信箱五十七號」

偽國奴化教育

繹桐

引言

日本強佔東北以後，即視東北為附屬國，為殖民地，其剝削是無所不用其極的。不單以軍事，政治，經濟來做侵略的工具，還要用愚民教育，使那三千萬同胞無形中而永遠的忘掉了他們的祖國，把他們的民族意識和國家觀念，用一種麻醉性的教育給他們抹殺了。如果他的詭計成功了，那東北民衆，便將隨入萬刧不復的深淵。「九一八」的事變，乃為日本切掠東北的形體；而這無形中的「教育」的奴化政策却是剝奪了東北的靈魂。茲將關於現階段日本帝國主義解除東北民衆『意識的武裝』的各方面推進的狀況，在下面加以簡單的敘述。

一，偽國教育政策

（一）固有教育的摧殘——日本帝國主義佔領東北後，很想把東北造成一個黑暗大陸，使一般民衆無知無識，任其宰割，所以拚命停辦一部分辦理較為完善的學校，結果各種學校的數目大大地減少。日人將各省立大學一律取消，全東北專門學校僅餘施醫院醫科專門，美術專門，哈爾濱工業大學（中俄合辦），法政學院，及師範專科等五處而已。高中亦完全停頓。一九三二年（即偽國「大同」二年），因恐列強誤會日人摧殘教育，始將商業工科等校恢復。至於小學校數目的統計如左：（根據偽國教育報告）。

省別	事變前數目	現在的數目
遼寧省	一二,〇〇〇	六,〇〇〇
吉林省	六,〇〇〇	四,〇〇〇
黑龍江省	四,〇〇〇	三,〇〇〇
熱河省	——	——
總計	二二,〇〇〇	一三,〇〇〇

熱河省小學校的數目不詳，在遼吉黑三省的二一，〇〇〇所小學中，竟有九千所未能開學。

（二）新教育路線的開拓——日本雖竭力摧殘東北固有的教育，然而另一方面它也很握著這種『觀念的武器』，製造出一批順民來，所以正在著手麻醉教育的推進，關於這點可以從其教育和其變更教材精形說明：

A　教育方針——分下列五項說明：

1，偽國文教部之新計劃——偽文教部於一九三四年度增加預算。經常費與臨時費之合計為六百一十萬四千六百〇十八元，比較過去之九十三萬元，增加六倍以上，可謂巨數，茲將其規定計劃，分別報告如次：

a，設立高等師範學校——偽所謂偽國之最高學府，養成中等教員之機關，以舊吉林大學為校址，規定經費三十萬元，現已於偽文教部內設籌備委員會，本年度招生一百五十名，八月上旬開學。目下對校長以下教職員，由文教部銓衡中。

b，農業專修學校——原計劃設立農，工，商，醫四專門學校，共下再各設置一中學校。本年度先立農業專修學校，校址設於奉天，明年一月開學，初年度招生一百名，已在設計籌備中。

c，充實教員講習所——將現在「新京」（長春）教員講習所加以充實，改三個月講習期間增加為六個月畢業，同時添招學員人數，擴充校舍，並於地方，設立地方教員講習所。

d，留學費——設置留日學務官分署，由駐日公使館管轄，連絡文部與留日學生間事務，並充實官費留日學額。

e，保存古蹟古物——設立古蹟古物保存會，禁止盜賣，調查民有者，給價歸官。

f，社會教育——以五年社會教育計劃充實各地民衆學校，地方博物館，圖書館，電影等事業。

g，編印小學校教科書——免費發給學生，並組織清朝實錄編輯委員會從事編輯印刷。

2，日語學校的獎勵——目前日語學校在東北，直如雨後春筍，日語私立學校或私人教授的招牌到處皆是也。至於擔任教授的人物，也是形形色色無奇不有，甚至連在中學也未畢過業，是一個日本人就不成問題。以後由官方的監督與淘汰，纔斷次進於組織和有統制的地步，於是具有學校形態的日語學校形態的日語學院，也都正式的登了記。像這樣的學校也有七十多處，學生數可達五千餘名，且其情勢，無日不在進展與增加中，總之，日語教育算是系統化了。

3，私塾的提倡——自事變以來日本把東北的社會秩序破壞無遺。一般農民在經濟破產聲中無力供給子弟到城市的學校去讀書。況且又有羅文字禍的危險，於是私塾漸抬頭，最近偽文教部有提倡私塾的法令公布。

4，考送留日學生——去年上半年偽國曾考取大批的留日學生，平均每縣四名，日本破格優待，在各方面給予很多的方便。又據偽方「文教月刊」載稱，偽文教部派遣教員留學生，分赴日本東京高等師範，廣島高等學校，玉川學園等校求學，該教會留學生，係偽文教部令各省區市選送優良教員，經核奪合格後，由該偽部發給補助費，派遣日本留學限期一年回滿服務。茲表列於次：

校名	（北滿（遼吉黑）特區）		（新京（興安）特市）總署	
東京高等師範學校	三一三	一	一	一
廣島高等師範學校	四二四	一		一
玉川學園	一一一			一
共計	八四六	二	一	三

留日學生補助費額

（一）大都市之部（東京，京都，大阪，橫濱，神戶）

大學校	六〇元
專門學校	五〇元
高等學校及大學預科	四五元
特設預科及東亞預備高等學校	四〇元

（二）地方之部

大學校	五五元
專門學校	四五元
高等學校及大學預科	四〇元
特設預科及東亞高等預備學校	三五元
理，工，醫，學生特給	五元

5，私立學校之風起——近日私立學校日有增加，辦學者率皆為失業人員藉此為牟利之機，隨時張貼廣告，入學，凡能繳納學費者，即可取得入學資格，此類私立學校到處林立，約可分三類：一偽語學院如大同，日語，二偽中學校如開明，萃文，共榮，文化，日滿等屬之，樹人，民鋒，維城等屬之；三偽職業學校如打字，助產，職業，縫級等校屬之，共各校課程，統以日語為主並由日籍視「學監督一切。

B　教材內容

1，讀經——中國封建思想的結晶，已成為歷史上的孔子的微言大義，被尊重像珍品一樣，是盡可能的增加，特別對於這些加以獎勵。有生命力的文化，却被摧毀，而幾千百年前已被時代埋葬的東西，却被膜拜頂禮，這顯然的看出日本帝國主義蹂躪東北文化政策達於極點。

2，添日語課程——各學校以日語為必修科，中等學校每週授十二小時，小學初級由第三年起：每週授三小時，高級每週六小時，聘日本妙齡女子教授，此輩對於兒童，特別溫煦，誘致一般天真未鑿小兒，祇覺日人可親。

3，改編課本——自一九三二年以來，各校課本，即改用偽國自編制者，各省教育廳設有編纂委員會，以日本科長顧問為中堅，編輯各種教科書，凡與中國有關係，而涉及足以鼓勵愛國思想者皆不得編入，所以教科書的主要題材是：親善友邦，和平禮讓，日「滿」共存共榮，建設「滿洲國」，茲舉幾門課程有關民族意識與國家觀念者為例：

a，歷史：現在東北各地學校所講的歷史，是滿洲歷史，開始講的就是什麼女眞，甚麼成吉思汗，什麼鐵木兒等等，有關中國歷史上之名人偉跡一概損棄無遺。

b，地理：地理是滿洲地理，剔出與中國有關部份，單獨為偽國內者取材，把它弄成一個孤立而無聯繫的東西！

c，以「修身」代「公民」其意義和讀經同。「公民」講的是近代國家生活中公民必然的常識，含有自由主義或個人主義的意味；「修身」內的思想穩健，自然強於公民了。

d，至於數學一科是盡可能的減少。聞奉天印刷局即將該項教科書分給販賣舖，共同售賣，凡關於三民主義之教材，將絕跡於東北四省。

4，取消國音字母——長春偽教育廳長會議，吉林教育廳長榮孟枚提議，取消國音字母，其理由為讀習中國國音字母，實予青年以對中國之觀念，培植反「滿」抗日之基礎，當經議決通過，命令不准學生讀習國音字母。

（三）教育團體有計劃的活動——日本對東北教育除上述之毒辣手段外，更利用教育團體有計劃的活動，來輔助奴化教育的進行，茲舉例如後：

1，日滿青年會——最近擬在東北各地設立以推行[illegible]之偽協和會已本此意旨，於十月上旬，正式舉行所謂「齊齊哈爾日滿青年會」。

2，日滿初等教育聯合會——此團體係由日本在滿鐵沿線所立的小學校，內教職員所組成的，目的在討論日滿教育問題，實則不外講求怎樣貫澈奴化教育的設施而已。

3，日滿國民教育會——這個組織是由『日本帝國國民獎勵會』蛻化而來的，會長掘田正亨子爵，總會設在東京分會遍設在瀋陽，長春，吉林，黑龍江，安東，遼陽等地，它的活動反於文化領域全部，除組織宣傳隊和發行許多刊物外，它便設立日語學校，送官費留日學生，以引誘及麻醉東北青年。

4，日滿婦女協會——日人擬利用東北婦女之潛勢力，遂組織日滿婦人會，日人派其有知識經驗之婦人，偕同偽各機關各官僚之夫人組成之，共用意擬使偽國婦女信仰日本之神道，且可傳教於其子女；一方又可間接柔化各官僚。日人用心之周密，可見一斑。

5，協和會——偽組織之協和會，為日本維繫東北人心之最有力最普遍者。其宗旨為促進東北民衆之互相提攜，勁忠偽國對王道主義作更進一步之研究，會長為漢奸魁首之鄭孝胥氏，其會員多係各省縣市機關之職員，約在百萬以上，內且有日人若干。

二，偽國教育實施情形

[illegible]麻醉蒙民計，直接或間接喚使偽滿，施行教育上種種外謬設施，其居心之狠毒，寧有倫比，茲為使國人明瞭我東北青年之備受日滿蹂躪起見，特將詳情彙誌如下：

1，小學教育——現已恢復者，不及「九一八」事變前三分之二，祇許辦一千二百處，內農村小學四處，農村小學多毀於砲火，至今尤未恢復。然日人偏重於小學教育，想要把他們造成基本的小奴隸，因為幼稚的兒童，用教育的力量改變他們的思想，氣質是很容易的，所得的成績，也以小學教育為最佳。

2，中等教育——中等學校減少為三十五處，此三十五處內有女子中學十處，計為遼寧省者男中學七處，女中學四處；吉林省者男中學七處，女中學三處；黑龍江省男中學六處，女中學一處；熱河省男中學五處，女中學一處。此三十五處中等學校，特許遼吉兩省辦高中師範科三處，餘則悉屬初中。

3，專門教育——大學：原有的東北大學，吉林大學，交通大學，馮庸大學，完全停辦。東鐵工業大學，在東鐵出賣問題解決後，也有停辦或改組的趨向。新設的則有：國立高等師範，大同學院，及鐵路學院等三校。此外每年考送留日學生百二十名，已考兩次。三年來派赴歐美留學的，不過六七人耳。

4，社會教育——原有[illegible]的不過半數。除掉禁止中國報紙外，對於民衆宣傳王道與治，每值慶祝之日，則放映電影，幻術，表示日本人對於偽國人民的厚待，顯示偽國前途的光榮等荒謬情節，以愚弄麻醉，結果還祇是增加了民衆反抗的心理。

劇場所演的劇本，還是以中國的舊劇最佔勢力。富有忠烈意味的戲，並不禁止，如蘇武牧羊等劇。誨淫的評戲，當然更不禁止。電影院映演影片，雖須經過檢查，但中國影片之較好者如聯華最近的產品，尚能暢演。不過有時加演一些宣傳影片，如鄭逆赴日參觀，溥儀登極等，收效並不甚大。

5，體育教育——關於體育方面使學生終日練習用以減少其讀書時間。每年春季舉行「建國紀念運動大會」一次，其目的無非是在增強東北民衆對於偽國的觀念而已。及至秋季，各地還要舉辦秋季運動會，還有所謂體育週間，舉行多種球類比賽。冬季又倡辦滑冰比賽等，算來因體育運動而休課的時間，至少在三週之外。前年並由各校選拔「少年團」（相當我國童子軍）赴長春，由日人三島子爵和二荒伯爵等加以指導和訓練，其後更由各省選拔「少年團」赴日本參觀，這樣作去，更可使東北的兒童深種日本的遺毒。

◈　◈　◈

中日經濟提攜的根本問題（二）

金海如

（四）

如何來處理中日經濟提攜這一問題呢？如何來確立一定的原則與條件呢？這是我們在目前所應急待解決的問題了。

我國的當局，以及全國一些學者們，都以為目前中日間的經濟關係還談不到「調整提攜」，不管提攜也好，調整也好，名雖不同，而目的則一。值茲中日經濟提攜的呼聲高唱入雲之際，我們對於天津大公報記者所提出對此問題之兩大前題與五個原則，實有介紹和採納之必要。茲摘錄如下：

所謂兩大前題是——

第一，須雙方在經濟關係以外之其他方面，處於不侵脅不畏忌的關係之下。

第二，須雙方俱有對於兩國經濟發展關係的眞正認識，並須雙方俱有共同使經濟調整發展之誠意。

所謂五大原則者——

（一）消極的不得以經濟「提攜」或調整之美名暗行以強大御弱小的統制經濟之實際；同時積極的應以平等互惠的報償主義為原則。

（二）消極的不得利用經濟調整之名，而行對中國的政治運動，或中國以外之國家的政治運動之手段；同時積極的應發揮經濟的互利性及經營技術乃是至生產技術的互助性。

（三）消極的不得包含任何現金形式之借款及信用設定，並上述輸出入貨價差額借款；同時積極的應在中日經濟調整上所發生之新合議或合辦的經濟或金融組織中，中日雙方能完全權利平等，機會平等。

（四）消極的不得以所謂「排日」或「排日貨」（其實是國貨運動）之絕滅與中日經濟調整聯關並論；同時積極應由日方尊重中方之國貨獎勵運動。

（五）消極的不得宣傳中國今日經濟界之蕭條。

上述的兩大前提，當然是在防止着日方之含有侵略性的企圖與傾向；而五大原則，簡直是對於中日經濟提攜這一方案所提出之一定的原則與條件。我們要善於為自己打算，我們要妥於防衛自己。我們千記不要上了大亞細亞集團經濟的當，與偽滿一樣受着日本的領導和海配。上海銀行家穆耦初先生，對於此點特別有扼要的說明，他說：

「……如果在日本領導之下，實行中日滿的集團經濟，便不能不加以慎審的注意。且這個集團經濟，就是要使中國和偽組織同樣的受日本支配，我們可以從日本比較的許多言論中，看出日本的野心。而且在現在的複雜國際情勢之下，為着準備世界第二次大戰，都正急迫地需要組成大亞細亞集團經濟。假如我們不明白此點，從附和中日經濟調整的空，無異自願加入中日滿集團經濟，而受日本肆意支配。我們並非反對中日經濟調整，要是中日的經濟調整，確於國計民生有益，我們贊成之不暇，否則決非我們所敢贊成了。……」（見穆著：中日經濟提攜之商榷一文載三月十七日上海申報）

可知中日經濟提攜這一問題，關係我國之前途甚大，特寫出我對於此問題之一點意見，目的是在拋磚引玉，藉以引起國人之注意和討論而已。

（完）三月二十三日上支。

學界注意　四元代價
可購樣式新頴　質料堅實　工作精細　價格低廉
國產皮鞋一雙？德產紋皮祗沽七元五
北平百福鞋店　王府井大街路西　電東一七九九號
運動鞋等應有俱全
太廟物展會西面附設臨時售貨部

化學醬油新貢獻
出品經濟大瓶三種　居家應各備一瓶
經濟的解釋，既不是用次貨賤價；亦不是用大犧牲的話來騙！不過為便利家庭，烹調起見，配成三種用途不同的醬油，居家最好每種預備一瓶，分別使用，既不耗費，又能各得其用，這才是眞經濟！用法如左。（一）蘸菜用醬油：凡烤涮羊肉，燒鴨，白肉，以及冷菜等，蘸用此種醬油，不只味道鮮美，且甚衛生，因已經加熱消毒，故最宜於冷食也。（二）燜菜用醬油：紅燒，紅燜，紅燉，魚肉及菜蔬等品，用此醬油，味道均佳（三）炒菜用醬油：此種醬油含有之香味，必經烹炒後，始可放出，故炒色菜用與之最宜

丙寅食料品工廠　廠址北平德內八道灣　電話東局三一四八號

北平市社會局電表較驗所招考技術員（電氣助理）
簡章摘要（資格）國立及已立案之私立各專門學校以上畢業。（年齡）二十五歲至四十五歲。（名額）正取一名。備取三名。（試目）電氣學。電表構造及較驗。普通機械圖。口試。（待遇）月俸四十八元。（報名）五月一日至五月十日。（地點）社會局內本所。詳細簡章。來所索閱。

外科骨科泌尿科專家
萬福恩大夫
護國寺街九十六號電話西局二八八五
門診時間每日下午五時至七時

養蜂
蜂種蜂具　巢礎蜂蜜　黃蜡白蜡
養蜂書籍　建築應用　木料板片
五金雜貨　建昌花板　一概減價
各種蜂具另有詳細價目表函索即寄凡國內通郵政
火車負責運輸之車站購貨均能迅速寄遞
復興木號　養蜂場　五金部　總營業部啟　住址北平西單甘石橋路西　電西局二九七二

正式開幕——廉價一月
五月九日起　至六月八日

照原價減售　四折
地址前門外廊房頭條中間路北
專製電刻夾銀盾，屏，聯，鼎，爐，盃，爵等
均可函詢
詳情面詢
電話購貨請叫南局一九二九號
歡迎各地批發
家庭電刻所啟

西湖新龍井茶
現已大批到平
葉綠，味濃，飲之更令人消魂
慶隆茶莊　王府井大街　天橋先農市場　前門外香廠　啟

注意
東安堂彭家老藥舖
本堂開設三百餘年於例年夏歷四月二十八藥王聖誕之期施賣普救萬全膏又名百效膏此膏為彭氏家傳秘方靈效卓著為各界所讚許向無分號即分處所賜顧諸君請認明彭家老藥舖字樣以免魚目混珠被人欺騙為要　北平東安門內大街八十六號東安堂彭家老藥舖啟

置產聲明
今憑中價買到鄭益堂趙名下房產一所座落內六區椅子胡同十一號自登報日起兩星期後立契倘有親族人等爭論指借重典重賣及任何糾葛均由舊業主完全負責與新業主無干
新業主積善堂槐記
舊業主靜益堂趙孚資之母

耳鼻咽喉專科
高施恩大夫
專根治扁桃腺鼻瘤腦酒耳底子門白喉猩紅熱
華北醫院　東四內務部街大方家胡同　電東三〇四四

預約
英國狼牌機器脚踏車

原價每輛五百五十元
預約特價三百八十五元
（預約期限）五月一日起五月十五日截止
詳細章程函索即寄
峻記車行　西長安街路南　電南二一六七

北平晨報社囑託醫院
同德醫院
內外各科專家應診　產婦人科女醫診治
根治花柳廉價注射　特備病室優待住院
附告　為救濟貧病上午七時至九時施診藥資診費免取　專門新法戒烟能短期間無痛苦戒除
門診上午九時至下午六時　出診下午四至八時　接生急症不限時刻
接生詳章函索即寄　施種牛痘注射免收
電療機多種專治一切皮膚病婦女白帶新舊淋症太陽燈照射費九元每月
院址西長安街　電南二二二九

中航巨型機 昨招待各界領袖

起飛四次徘徊於萬壽山上空 機重三萬餘磅載重四千餘磅

今晨返滬定十四日正式載運郵客 速度六百哩平滬往返只四小時半

中國航空公司，由美新購之道格拉斯巨型機，日前由滬抵平後，於昨日（八日）上午十時起，在南苑機場招待平市各界領袖試乘，茲誌詳情如次：

陳設美麗

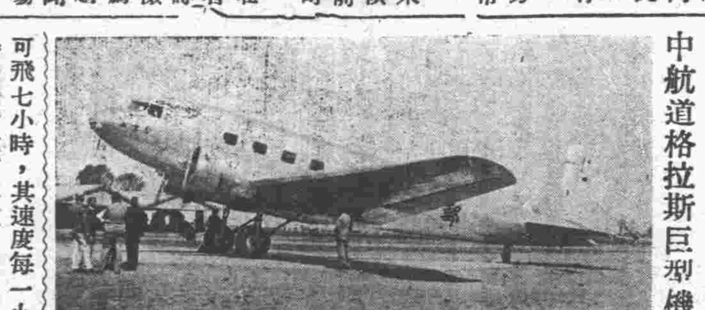
昨日上午八時，將巨型機由機棚開出，上油後由機師米色爾氏駕駛在平市空中飛繞一週，降落後各界領袖即相繼到場，先參觀巨型機，並由中航公司負責人員加以說明。該機全身銀色，上書「中國航空公司」及「南京」等字樣，機尾書亞剌伯字碼（24）機之內部與火車無異，惟特別講究，地板上有長條地毯一塊，兩旁各有坐椅七把，後面有小厠所一個，並備有聽差一名，伺候茶水，每坐位上方有氣孔一個，乘客在內非常安適。

各界試乘

昨日到場試乘飛機之各界領袖，均係事前由上海總公司發給乘機票一張，無者不准登機。招待者為中航公司駐平主任黃鳴壽，維持場內秩序由公安局檢查員余獅及當地駐軍，頗為井然，自上午十時零三分起飛，第一次乘客係中外新聞界陳博生，管翼賢等，由場向西南方飛行，折向北行，至地安門斜向西飛至萬壽山上空返回，計需時十五分鐘第二次相繼舉行，乘客為商界冷家驥等，旋即休息。下午二時四十分第三次起飛，為軍政界，計到市府王科長，衛生局長方頤積，財政局長程遠帆，工務局長譚炳訓，並英美使館參贊等。第四次三時十五分起飛，至四時三十五分始行竣事，

重量速度

據中航公司負責人談：此機由美新購價值約在二十萬元左右，機件非常精緻，全身重量約三萬四千多磅，能載四千九百五十磅重量，上汽油六十加倫，可飛七小時，其速度每一小時能飛行六百英里，較之往常機加快一倍，由上海到平，只需四點半鐘。現繼續向美國照樣定購四架，較小者預備滬漢航線應用、



中航道格拉斯巨型機

開航日期

該機在平招待各界領袖後，任務已告終了，今日（九日）上午八時二十分鐘，即行離平返滬，定於本月十四日起正式載運客人，並附運郵件，計每星期二，四，六，上午六時半由滬開平，三，五，七，上午十時由平返滬，票價在初創時單程可減至一百四十元，雙程為二百五十餘元，但此事公司方面尚未擬定。（詩）

勿忘國恥

今日五九紀念

平黨部開會誌哀 全市下半旗停止娛樂

今日（五月九日）為國恥紀念日，平市黨部遵照中央規定，於今日上午十時，召集各界代表在該黨部大禮堂開會紀念，大會秩序，昨已擬定發表。今日除黨部開會紀念，以誌哀悼外，並發告民眾書，闡述帝國主義強迫我軍閥簽定二十一條件經過。公安局昨並通飭全市商號住戶，一律懸挂半旗誌哀，各戲院及電影院等娛樂場所，亦停止娛樂一天。

美經濟考察團 今晚抵平

昨參觀塘沽各工廠

今晨在南開討論出產金融交通等

美經濟考察團福勒斯等一行，昨赴塘沽參觀，定今晚六時四十二分由津抵平，平市當局已飭軍警妥為保護，並已擬定招待日期云。

【天津電話】美經濟考察團，昨日上午八時半在津調孔廟，昨日九時半團員五人乘車赴塘沽，參觀渤海工業化學社，久大及永利兩公司。下午一時應永利午宴，二點半返津，於總站下車後，即赴寧園參觀。晚五時，返利順德飯店。晚八時于學忠張廷諤等，歡宴於西湖飯店。定今日上午九時三十分參觀南開大學，出席分組討論，討論範圍為（一）出產，（二）金融，（三）交通，參加討論者為各界代表徐嘯秋，卞白眉，許文國等。定今日下午三時三十五分乘車來平云。

麗生號售賣外貨 被逐出物展會場

物展會定十一日上午招待美國經濟考察團

平市物展會，因前數日天氣不佳，非風即雨，遊人不似開幕時之盛，每日不過萬人左右。昨日（八日）前往者較為增加，何應欽夫人王文湘女士，及昨晨由滬抵平之上海友聲華北旅行團一行六十餘人等，均先後赴會參觀。該會西售品所麗生化妝香廠售賣外貨，經查出已擬具懲處辦法，呈請蔡元，昨已接得批示，准如所擬辦理，該會接得批示，已通知該廠將全部貨品遷出，昨日下午即停止營業。其沒收之外貨小兒玩具十餘件，已准其開具領回。又該會以美國經濟考察團今日來平，為使該團明瞭平市出品及商業狀況起見，定於十一日上午十時招待該團前往參觀云。

南海遺墨及同璧女士書品

今明兩日正式展覽

假東方人壽保險公司樓上

【本報特訊】本市東單北大街東方人壽保險公司，以日前康南海女公子康同璧女士畫展，在報房胡同萬國美術院舉行時，正值某國所謂重要節日舉行之時，平市使館等界，多有未得參觀者，爰於昨日，將康女士作品，並乃翁康南海遺墨多幅，假該樓樓上，舉行展覽。昨日下午四時至六時，並由該公司總經理凌子平君，柬邀各界名流，前往參觀，今明兩日始行公開。記者昨日下午四時後，驅車赴該公司，院內車馬盈門，平市各大學校長教授，暨外籍名流，蒞臨參觀者甚多。入樓門簽名後，即導赴樓上。該公司新聘之平市名媛董世錦小姐，暨康同璧女士及其女公子羅儀鳳小姐等，親自招待，至為忙碌。

樓 上西客廳中，為康同璧女士作品，西廳南之客廳為南海墨跡。西廳之Hall中，亦挂康女士作品。南海墨跡，多為凌子平君及其愛女子孫等所書屏對，飛龍走鳳，瀟灑挺拔，洵足珍貴，觀者多交口稱讚，嘆為觀止。至康同璧女士作品包括人物，鳥獸，山水，筆意則工筆寫意兼有。花鳥師法南田，嫵媚中有剛健之氣。山水則南北體各備，人物衣褶間取甸描法，而其精緻處，則追從吳道子，魄力甚大，造詣甚深，而寫意尤高於工筆。其中一長幅，寫米烟雨迷濛，神韻最足，堪稱上品，記者流連不忍去。詢之康同璧女士，知係去年病後作，非賣品。此外，筆寫山水六七幅，沖淡悠遠，落筆簡而含蓄深，頗耐玩味。至今年新作數十幅，用筆蒼老，用力翅健，然記者私意，其布局神韻，似遜舊作，或因年事略高，時間不足而致？此外並有手卷一併陳列，字體有乃父風，且頗敦樸，而工力似不逮。

記 者參觀南海先生遺墨時，康女士語記者，乃翁早年書法，脫胎漢魏，遭難而後，浪跡海外，遍遊全球，故文與字益復豪放。以其題歟多書「更生老人」（可以概見也。

昨 日因係柬邀各方參觀，故來賓甚擁擠，廳中多女賓，東廳則多男賓，而康同璧女士與董世錦小姐，則往來於二室中。康為來賓講述乃翁筆跡軼事，及自己作書之經過，董小姐則手持紀念冊（album）一本，請來賓簽名。記者簽字後，當即稱：「密斯董現在榮任遺裏的事了？」董女士頷首笑答曰：「不敢當，以後請多幫忙！」言罷點首，黃花一朵，閃爍鬢際，宛然學生時代風味，而言談間固已社會中人矣。同室相視而笑，王君精熹亦在焉。全室衣香鬢影，至六時餘始散，正式展覽今明兩日舉行，欲觀南海父女珍品者，不可不一往也。

四六兩路電車 敷設雙軌恐難實現

營業不振敷軌經費難籌 電車改價將於六月實行

平市社會局鑒於本市電車公司之第四第六兩路電車軌道所敷均屬單軌，來往互相候車時間，恒達十餘分鐘之久，實有碍交通，且乘客亦嘖有煩言，日前曾令該公司改敷雙軌以便駛行。茲聞該公司因邇來營業不振，收入有限，對敷軌經費，實難籌集，故此項工程其最近恐難實現。本市電車公司為便利商旅，發展營業，日前特將各路電車價目，重新分段改訂並將新訂之價目表，呈請社會局備案，記者昨晤社會局交通股宗主任，據談：本市各路電車價目，經電車公司重新分段改訂呈局後，經本局數度核議，認新辦法尚有未妥之處，如第一路該公司擬分前門，西單，西直門等段，本局擬令其增設太平倉一段，以便連接第四路，其價目亦須再為減低，各項問題，本局市府及該公司將於日內會議加以商討決定。又據電車公司負責人談：新訂價目，經社會局批准後，六月起即開始實行。

平市府編輯

舊都文物略

函各學術團體徵求文物資料

北平為中國文化萃集之區，其歷史之悠久，非其他都市所能媲美，實不可無專書撰述，平市府有鑒於此，擬着手編輯「舊都文物略」一書，備供中外人士之參考，昨特致函本市文化學術及各團體機關，徵求成立後所出之刊物，以及各項發明之經過並沿革等情形，擇要敘述，藉資采輯。

漢市美術展覽

畫家王青芳參加 桃花落盡等作 昨已郵寄漢方

【本報特訊】漢口市美術展覽大會徵求有民族意識及表現創造精神之各種中西畫，雕刻，攝影，金石，圖藝，美術工藝等品。該會專函徵求新派國畫家王青芳君畫品，藉以宣揚美術。茲悉王君昨已將其最近傑作四幅郵寄漢，參加本月十五日開幕之盛會。計為：（一）肆韜全家都在秋風裡（二）總是困塵飄，（三）桃花落盡無人問，（四）風雲瀰漫裡。

西郊免費種痘

明晨十時起分七處舉行

今日沿郊先作化裝表演

平市衛生局舉辦四郊免費種痘，東南北三郊，業已先後舉行。因其有化裝表演，頗能引起郊民之注意，故成績甚良好。該局刻又定於明日起在西郊分七處施種，並定今晨九時起在該郊一帶，先行化裝表演，茲錄表演路線及種痘地點如次：

表演路線……出阜城門關廂往甘家口，白堆子，馬神廟，八里莊，恩濟莊，辜甲店，五孔橋，半壁店，田村，南辛莊，關帝廟，北新莊，正黃南營房，正黃旗營房，香山，北新村，新營房，碧雲寺，北新村後街，東營房四五府，普安店，青龍橋，大有莊，西苑營市街，海甸各卷觀音堂，三家廟，小南莊，觀音菴，聖壽觀，藍甸廠，外火器營，萬壽寺，白石橋。

◇種痘地點◇	◇日期◇	◇時間◇
什方院分駐所	十日十一日	上午十時至十二時
阜外關廂第十三清道班	十日十一日	同上
八里莊八里莊小學	十日十一日	同上
西直門關廂分署	十日十一日	下午二時至五時
海淀海淀小學	十日十一日	同上
藍甸廠前自治坊公所	十日十一日	同上
門頭村門頭村小學	十日	上午十時至十二時 下午二時至五時

滬友聲旅行團 作故都十日遊

一行六十人昨晨抵平

上海友聲旅行團一行六十人，由團長韓振家率領，於昨晨（八日）八時十九分，乘平滬通車來平遊覽，全體住花園飯店，在平遊程業已擬定。據該團長韓振家談，此來參觀經過，茲分誌如次：

八日午後即赴中央公園，太廟，歷史博物館等處遊覽。九日赴景山，故宮博物院三海，圖書館等處。十日赴故宮，東交民巷，東嶽廟，東安市場，先農壇，天橋等處。十一日赴故宮西路，三大殿。十二日赴頤和園，清華園，玉泉山。十三日赴臥佛寺，碧雲寺，香山雙清別墅，靜宜園西山八大處。十四日赴十三陵，湯山。十五日赴青龍橋。十六日赴孔廟，國子監，雍和宮，鐘樓，鼓樓。十七日下午離平返滬。

本團為上海一永久旅行團體，於民國十九年成立，團員約數千人，均為滬軍政學各界名人，此次北來純係遊覽性質，全團六十人，于四日由滬出發，五日抵曲阜，六日參觀孔聖墓，並訪見衍聖公。七月抵泰山，當日六時即乘車來平。在平遊程，業已規定，並將訪各當局，全團定十七日離平返滬云。

甘興榮盜墓案

搜出夜明珠

昨續獲買贓犯二人 「小俑人」仍無下落

平西昌平縣界東弓村，張姓坟塋，去歲三月，被着名盜墓匪甘興榮，率衆掘盜，掠去殉葬貴重物品甚多，厥後，甘携贓來平變賣，途中被一名李春芳者，刦去，甘竟敢返縣報案，請代緝匪，情形已誌前本報。至最近，李春芳被捕同時甘興榮物品來源，亦行究出，因之兩案俱發，惟贓物仍無下落，經該縣嚴訊之結果，始悉是項贓物，多半落於北平，乃於本月五日，派公安局警察隊長胡振揚來平，會同平市內四區巡官唐堯於西四北大街七十七號，西昇祥洋貨店，捕獲買贓犯李文軒一名，惟彼稱所購寶物，謂已轉售外人，故仍不得要領，遂將李文軒帶往該縣審訊，結果供出原物仍在北平，乃派警察隊長胡振揚，二次來平持刑字六十七號令，會同內六區第二段警長文忠等，赴該管界內，地安門內南河沿甲十三號，捕獲余慶榮一名，十三歲，寶坻人，素以作化石人為生，在其家中搜出寶石十二顆，白色夜明珠兩顆，白色東洋蔘珠十五顆，東洋料石六顆，其中以夜明珠最名貴，價值連城。復由西昇祥捕獲李占卿一名，二十五歲，昌平人，二人已供認買贓不諱，刻已將二犯連同贓物，送公安局審訊，預定今日解回縣中歸案。惟寶物小磁俑尚未究出。

市府令小本借貸處 調查市民貸欵用途

詳確查詢務使欵無虛投 自本月起切實注意辦理

市政府昨訓令市民小本借貸處，飭嗣後對於市民請貸時，對其用途，詳為開說查詢，務使欵無虛投，原文擇要如左：

查該處貸欵，截至現在，已達九千餘戶，放欵至十五萬元，足見市民已多數知悉。前次該處派員下鄉講演，已收實效，毋庸再事宣傳，嗣後應更進一步從事於借貸之指導與農工商各機關及職業團體充分聯絡，務期澈底明瞭社會之實際需要情形。因小本借貸，本係救濟貧民生計，應為絕對有利之經營，而農工商各種職業狀況，則又時有不同，鄉民無知，偶有歧趨，便致失敗，必須政府為之領導何者為有利，何者為無利，何為急需，何為可緩，於市民請貸時，對其用途，詳為開說查詢，則款無虛投。社會與市民，必將兩蒙其益。着由該處自本月起切實注意辦理，並研究具體辦法呈核，所呈各表亦無不合，仰併遵照辦理此令。

梅劇團員談

遊俄情形

全俄演員數達八十萬 兼長歌舞話者不多見

梅蘭芳劇團此番遊俄返國，共經過情形，雖已散見各報，昨據該團事務總管韓佩亭君所述各節，頗有為外間所未及知者，茲錄誌如下：蘇俄第二五年計劃實行後，就表面看來，國人都向人人有工作，人人有辦包吃的途徑走去，究竟政治內幕複雜，有無流弊，非鄰邦人士初涖其境者，一望所能知。現有兩事可為談料者，即莫斯科地下鐵道之完成，與全俄到處演員之衆多是也。俄制，凡國人私有財產，不得過三千盧布，如逾此數，即應輸為國有，有俄人某，以從前經商所得之鉅資，儘數獻給國家，並聲明願築莫斯科全城地下鐵道，不足之數由政府補充，自興工以來，現已完成，其建築方法，係用水泥鐵筋，在地平線下作成如中國之城門洞樣式，在地平線上留有氣眼，以便通空氣，透日光，光線不足，則加以電燈，隨時隨地在沿鐵道地平線上，或行人或從事相當工事，完全無碍。售票站台，則設地平線上，此刻甫行試車，尚未開始售票。俄人種種娛樂，法令多所限制，惟跳舞演戲，在所不禁，爰是造成現在鉅量之演員，每一戲團，演員在千人上下，全俄戲團，總計演員約八十萬人，此等演員之衆多，平日演戲出入之盈虧，不由戲團負責，由國庫擔負之，演員不過各享其固定權利而已，此與中國由社會個人自組之戲團情形不同也。梅氏此番遊俄，俄人對之深感興趣，非從表面歡迎，實際上亦頗為欽佩，蓋因蘇俄戲劇演員或長於舞劇，或長於唱，或優於白，如一人兼唱白舞，似中國演員能薈萃於一身者，實未見此等角色，故於梅氏之演虹霓關，打魚殺家，楊盛春之安天會，青石山，劉連榮之刺虎等戲，極為讚許。因討魚稅起打，尤合一般俄人心理，至於武生之身段武工，與夫種種姿式，俄之醉心華劇者，每於戲散後，在宴會席上，向梅楊等一再探討，並懇作式以教之。其感興趣之深，可見一斑云。

四郊農民

鑿井踴躍

南北郊已有二百餘戶

本市入春以來，天氣亢旱，農民盼雨甚殷，上月下旬，不但無雨，又遇暴風侵襲，以是禾稼損失甚重。袁市長前深慮農事全部損失，防碍秋收，經召集自治監理處，小本借貸處，農事試驗場會議救旱辦法，當決議由自治監理處派員赴四郊，以極淺近切要之講演，勸導農民普遍鑿井，一面由小本借貸處儘量貸欵，並飭農事試驗場指導一切，現據報告，南北郊農民擬舉行鑿井者，均各有二百餘戶以上，東西兩郊為數亦多，農民對此已有極深刻感覺，認為非常需要，均已一致踴躍掘鑿。

錯點鴛鴦譜

法市長病聾

新郎與其親母結婚 民典完竣後始發覺

【巴黎八日中央社海洋電】法國波亞壘城附近不遠某鎮，有一荒謬錯誤之結婚趣事，此為牧師正欲完成婚禮時，所發覺而哄傳於全國者。法國法律規定，婚禮須兩次，民間典禮居先，宗教儀式在後，民間典禮，由本地市長在市會堂舉行，該市長患耳聾，將結婚人名聽錯，書主婚人新郎之母名與新婦之名，互易地位，致新郎與其母結成配偶，此種錯誤直至教堂，始被牧師發現，參加典禮之全體人員，新郎新婦主婚人等，咸急馳回市會堂，請求更正婚姻登記冊中之註冊姓名，否則宗教典禮完畢以後，將演成極嚴重之法律關係。

教師待聘

凡有意延聘者請先與南河沿京華公寓帳房接洽

毗陵某君年逾而立，國學書記嫻嫻才華，中英文字均具根底，科學常識亦親堂奧，茲願以工餘担任家庭教師，時間每日下午二時至五時，東城一帶，從廉統容面議。

北平市財政局佈告

案查市民遺失憑單契紙呈請補領者，按照修正北平市房地轉移規則第七條之規定，應登當地新聞紙一個月，聲明遺失原因，並取具殷實舖保，方能核辦。原為防假冒而杜流弊，惟本市報紙繁多，若隨意登載，漫無限制，不但官廳檢核困難，而利害關係人亦往往不及閱看，或官署報於法定期間主張權利，致受損失，狡黠之徒，每得藉此朦混，甚非所以保障市民正當權益。本局為防止上項流弊起見，茲規定自本年五月一日起，凡遺失憑單契紙呈請補領者，應將遺失原因，在北平晨報或華北日報登載一個月，方予核辦，合行佈告週知。此佈。

北平晨報　北平晨報

快治 寒腿 腰痛的好時刻！

夫寒腿之症，影響身體健康，甚致行動艱難，治之匪易，非普通湯丸藥所能愈之，唯須有對症之藥，效如神，方不致揮金罔効，好了！現屆夏令正是治寒腿腰痛之絕妙良機，切勿錯過，本社特由白氏藥酒公司定製（衛生局化驗批准），加料寒腿藥酒二千瓶，凡此男子皆因偶爾不慎感受陰風乘虛而入侵透骨髓，四肢麻木，骨涼酸痛，或航海受風，或久居陰冷之地，致成上述諸症，日久失治即成痼疾，婦女多為素日貪涼，或月事之後，受風受寒，致麻木不仁，如覺患部作癢或微汗或徐徐出氣，久亦成不起之症，以上用此酒一二小時內可發生特效，明達到之證驗也，夏天治之最易除根，大瓶一元，中瓶五角，外埠函購寄費三角，郵票九五折。

陰天發皺　並白送洗方

經售處北平東城沙灘南洋廣告社 電話東局三一零零

人人醫院

本院特建新式樓房，內容設備，力求現代化，聘有專家，分科診治，設備應有，每日門診，從廉收費，醫藥費各，清潔，格外，一概在院內診治，

最低一元，最高三元，醫藥飲食看護等費，用副本院服務社會及「人人」苦免費施診之意。

院址 西單甘石橋　電話 西局六二八

一來函照登

敬啟者，日前貴報載有省立一中學十七年畢業生李樹榮，因綁票案槍決一則，敝校當即根查十七年畢業生名冊，並無此人，為此函請貴社迅予更正，實紉公誼，此致北平晨報館 河北省立天津中學校謹啟 五月七日。

招生！

國畫 函授學校試讀一月，並招補習生 北平京華美術學院國畫系教授主，南魏兒胡同，電話西一九八八

提琴 國立北平大學教師張鴻鈞課外教學，尚有餘額，願學者請向東華門孔德學校接洽（電話東二四七零）

補習法文 黃君在法京多年，求學研究學者，請於每日上午九時至十二時來東城西堂子胡同中華公寓接洽，電話東局三三六三號，學費每月十五元，每星期一點鐘五元

啟事！

遺失 聲明鄙人在王府井大街金城銀行取款圖章一顆，近因遺失，並在大陸銀行存摺，業已作廢，無論何人拾得，概作無效，財政局補稅新契，左耀德啟

北平市管理壇廟事務所廣告

先農壇內雖鹿九隻，現將角解生茸，有願包鋸鹿茸者，定五月九日至十三日，來壇看鹿，及條件，並須繳納證金，另訂期開標。

施送遺精藥方 經驗多年

神效無比，函索分文不取，附郵北平東城沙灘七號王啟

置產聲明

今憑中說合買得外二區西草廠二十四號瓦房二十四間，業已成交，如有典押抵借其他糾葛事項，概由舊業主負責，與新業主無干，特此聲明　舊業主陳仁堂　新業主馮樹德　同啟

啟事

敝人遺失北平交行八一號存欵單一紙，特此聲明作廢，

招租

司法部街左府胡同十號西式樓房平房共十五間，電燈自來水澡盆俱全，門內有人領看

出租！

徵求！

某美術社擬聘二十三年初中級女練習，月薪廿元以上，有願就者請投函晨報信箱二號約期面談

雜項……

命理 隨成一解決吉凶，子平斗數，每問一元，歡迎通函，西四光明殿世九張雲溪

批發國產

紅磚花磚鋪地磚，缸細磁器電料五金，凡浴室用品應有盡有，精良美觀，價錢公道，欲裝修代設計之浴室

吉房租或售

茲有吉庭院寬闊，建築雄偉，計有住房二十餘間，花園洋式地板，西式澡房應有盡有，欲行出租或出售，崇外上頭條二十一號

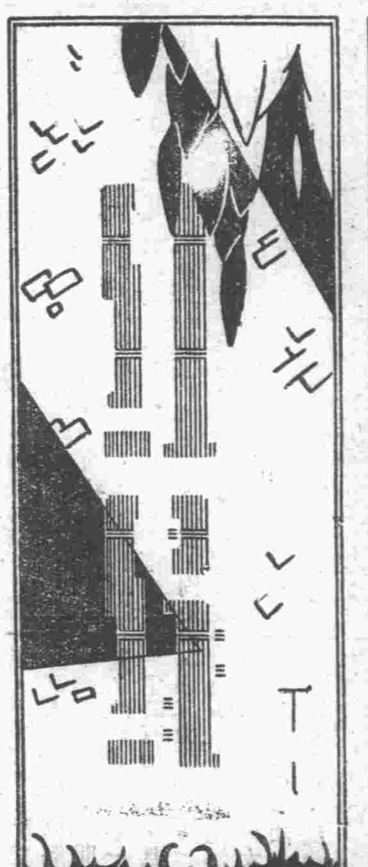
拍賣

於五月十二號星期五下午二點在東單西裱褙胡同十二號拍賣硬木棉椅螺鈿圍屏留聲機轉二面箱鏡台衣櫃五斗櫃寫字台扇磁器家庭用物品甚多，請君早臨參觀

俄文講座

東四本司胡同一號，一月一期，已學一年均有

出售！



居庸關的導游

青龍橋由「青龍倒戲水」而得名　楊六郎遺蹟多為「把守三關口」（二）

江左文人

◇……長城所見……◇

從關門開始登長城，長城上頭並沒有什麼好看，所好看的，乃是城的遠景——依山起伏的城堞，蜿蜒萬狀。及至走在上面，無非是殘磚敗石而已！我們一連跑到第四個墩台，已然汗流浹背，腿重如繫千斤石！只好倚城堞而憩。這時候，俯視下面，萬山嵯峨，八達嶺之所以險要，在這裡才實地的領略了！

長城上的風，在天氣清和的日子，已經大得很，我們去逛的時候，又值大風的天氣，於是城上的風，吹得令人不能駐足，一陣一陣的急風吹來，其聲音好像用猛力摔紙一樣，令人聞之，不禁膽戰起來！這樣的風聲，為在平垣之所不能聽到的。我覺得「居庸疊翠」，「西山積雪」，既都列在「燕京八景」之中，「長城悲風」，似乎也算其中一景才對。

上了長城，水，却成了問題。雖然每一個墩台之中，全有本地土人燒火賣水，但他們所準備的水本來不多，如果人多了，他們也就無法供給了！因為他們的水，全是從六七里路以外挑來的，所以價錢貴極了，一小杯茶，要三大枚，一小杯涼開水，也要兩大枚，如果單獨泡一個小砂壺茶，要大洋一毛。這些賣水的，生起一個小鐵爐子，一個高形的鐵壺，在上面煮水，水到是滾開的無疑。他們一邊炊火，一邊喊着：「喝茶呀！三大枚一碗！」水，在平常人們毫不注意牠，到了長城，才知道水的眞價值了！同行的有一個人因為不小心，誤將賣水的水壺碰倒，流出來的水，只有兩杯多，賣水的很不高興，幾至動起武來。我們於此，才認識了水！

除掉賣水的之外，長城上面，還有賣古玩的攤子，這些小玩藝兒不知道他們從什麼地方得來的，其中有許多不足拿來賣的東西，如同鈴鐺，烟袋……之類。他們都在喊着：「逛長城，帶點紀念回去吧！」眞是好笑。大約這又是預備賣外國人的。此外，還有賣石頭的，也不過是在山上拾得的花紋石，上水石之類。價錢雖要得很高，但是你少微給他幾個錢，他便賣了，還有賣長城照片的，一毛錢只能買兩張。更有賣「萬年青」草的，據他們說：這種草放在水裡，四時呈現綠色，但是我們拿起來看，一束一束的，早已葉焦根枯，還是一毛錢一束，不見得能活，也許「草能還陽」？未可知。

◇……青龍橋何以名「青龍」？……◇

平綏線上既有青龍橋站，而平西亦有青龍橋；兩個青龍橋當然都是以有「橋」始名為青龍橋。但是橋何以名為「青龍？」有的人推測，以為橋的位置，大約是假定以某一種東西為標準，而橋恰在左邊，根據「左青龍右白虎」的堪輿之說，而名為青龍橋。這種說法，却不大妥當。平西的青龍橋之所以名為「青龍」，其原因未可知，而八達嶺山麓的青龍橋之所以名「青龍」，經過了這次旅行，才詳知其原委：我們在歸途上，預備去看「天險」，所以不從去道而歸，另向東邊的一條小路走去，在山麓岩石之上，有一條青石，豎長在一塊峭壁下端。蜿蜒如「龍」形，我們本不注意牠，但驢夫，走到此處，勸住韁繩，指給我們說：『先生！這是「青龍倒戲水」，青龍橋的名子就是從這兒起的！』我們聽了驢夫的話，仔細去看，果然好像一條青龍倒伏在那裡，上面是尾，尾很小，下面是頭，頭上又好像有鼻有口，而在口下，恰巧有一股泉水。如此的「青龍倒戲水」，越看越像。青龍橋這樣得名，大概不會差的。因為中國各地的地名，往往都有所指，並不是憑空起出來的。可惜這個地方最為人所不注意，所以知道的很少。假如我們不遇到這個「話簍子」的驢夫，怕也無從知道了。三毛錢的驢價，到了此地，又覺得實在不多！

◇……險哉「天險」！……◇

八達嶺的形勢，固然險惡極了，但是還不及嶺東南另一山頭的「天險」更險，記得明人王士翹嘗謂：「居庸之險，不在關城，而在此嶺。」至此信然。所以我們既下了長城，就跨驢去看天險，天險距離八達嶺關門並不遠，轉過一個山頭之後，驢夫很正重的說：「先生，看天險！」我們當時候覺得身在重山之中，傾首北望，在一塊極大的懸崖之上，刻有兩個隸書的「天險」兩個字，因為懸崖太高了，在下面看那兩個字猶有一尺上下，則其原字之大，當可想見，險字的下邊，好像還有小字，却看不清楚。可惜山勢陡的利害，無法上去。但覩其形勢，的確比八達嶺險惡得更利害了！古人所謂：「一人當關，萬夫莫入」，於「天險」處，知古人之言，並非形容過甚！

◇……楊六郎遺蹟三處……◇

看過了「天險」，時間尚早，我們便商議消磨時光的方法。驢夫向我們說：「去看楊六郎吧」！我問他：「楊六郎怎樣看法」？驢夫說：「楊六郎的地方多極了，楊六郎影，楊六郎廟，楊六郎飲馬泉，楊六郎紮營石——一塊大石頭，上面繫有齒橋屋頂之類，據說楊六郎曾在此紮營……」。我們為窮其究竟，便同驢夫講價錢，而去逛這些「楊家將」的遺蹟。據驢夫說：「楊六郎紮營石，距離太遠，恐怕趕不回來，只能去看楊六郎影，楊六郎廟，楊六郎飲馬泉」。我們便決定去看這三個地方。於是由三角錢的驢價益為五角，便開始前進。原來這三個地方即在青龍橋西南不遠，坐在火車上，本來都可以馬馬糊糊看到，（尤其是楊六郎影，在火車上可以看得很眞）但是究竟不如到跟前看的眞切——這是我們去看看之後，才感覺的。頭一個便是楊六郎廟，所謂六郎廟，也不過是一個周圍一丈許的一個土房子，房頂已塌掉，只餘下一個房的基地，裡面既無牌位與造像，又沒有旁的東西足以表示其為「楊六郎廟」。房裡面，現在只放着一口破鐘，在土房旁邊，另外還有一個類似土門似的東西——如此之所謂「六郎廟」。更前進，在左邊的山下，有兩股泉水，清冽冽的可觀，驢夫說：「這就是楊六郎飲馬泉——當年楊六郎曾在此飲馬」。楊六郎是否在此飲馬？即或眞的在此飲馬，又何足奇？不過泉水潺潺而流，點綴在奇石怪壁之中，倒也有趣！我們跨下的驢，走到此處，狂飲泉水，不忍去，大約水還可喝。我們這時渴得難過，躍下驢來，本想用手掬泉而飲，驢夫們阻止着說：「先生，別喝——你們從北京來的，北京水軟，這裡水硬，怕喝了肚子不受用！」我們於是乎止住了。再向南來便到了六郎影——乃是在一塊極高極大的峭壁上，刻着六郎的影像。瞻視了許久，乃回驢返青龍橋。同時行在鐵橋下面驢蹄涉水而過，別饒佳趣！楊六郎的遺蹟何以這末多？大概是由於曾經「把守三關口」的原故。但是我們問驢夫：「三關口到底在什麼地方」？驢夫說：「距離這裡遠着呢」！我們平常聽「小放牛」村戲，有唱：「趙州橋魯班爺修」，「楊六郎把守三關口」，據驢夫說，青龍橋附近也有一件東西是「魯班」修的（名字忘了）據說：如果在清晨由青龍橋便乘驢出發，日暮再返，在此一整日之間，除掉可以逛長城，天險，青龍橋戲水，六郎影，六郎廟，六郎飲馬泉之外，還有很多地方可逛，如同什麼彈琴峽，仙枕石……之類。這種遊法，俟諸異日吧！返歸青龍橋，剛剛三點，在車站附近一個茶館灌了一壺開水，銅元二十枚。三點半車開，六時一刻抵西直門。此遊即算終結。

◇　◇　◇

到青龍橋去，目的在看長城，共實長城上邊，除掉有風景可供一聽之外，其餘的並沒有什麼。最有意味的，還是南口青龍橋間路旁的景色。總計此遊，除掉看到同車中某鐵路小學的童子軍——也就是在馬路上指揮行人扣鈕扣，禁止吸烟的新生活勸導者的童子軍，在車上大吸香烟！除此之外，別無什麼壞的印象。

世界上毒瘤患者中國人最多　海外傳來的預防法

北鷗

一般人都以為毒瘤是絕望無救的，最近美國路基哀斯特市的有名的外科醫學博士威廉麥耶研究多年關於毒瘤的治療法，並且曾為這研究到過世界上毒瘤患者占第一位的中華民國。他統計中國人有三分之一患毒瘤。而女人更是多於男子。中國的患者大都是胃瘤和喉頭瘤。他研究的結果，證實這病發生的原因，完全是後天的，沒有一些遺傳的素質，更斷定簡單的注意，可以完全的預防，怕得毒瘤的人可以安心了。最好的預防方法，是身體機關不要受刺激，不然祇靠醫生的葯絕對無效的。那極簡單的避免方法，即是禁吃刺激物（如辣子胡椒之類）和多量的脂肪是絕對的有效預防法。

由溫飛卿的幽默扯到旅店（二）

鄭廷和

現刻在大都會裡的旅店早就應用着電燈電扇鋼筋用具和抽水馬桶……等等摩登用具；但處於荒僻地帶的旅店，却仍滯於原始式的狀態，是幾椽茅蘆的建築，和門前幾株植來為標記的樹木；山雞代替了時鐘，司理晨昏；且將對剖的粗竹導引山泉，汲着來應飲食洗濯之用；幾個來自四方的旅客，却相處於一堂，起居飲食與俱，他們是並不覺得怎麼不便；興會來了，還各人談着自已的經歷，互相驚奇，研討和安慰。唯有在此種境界，嗅得着人類眞率的氣息！

假如一個願意正視現實的人，要想知道些自已生存着的社會圈內多方面的事情——或可以說是知識吧，多到一些地方，多作幾次所到各地方旅店裡的寓公。因為要這樣，人類社會的種種相，就會展開在你的眼前，就會烙印在你的腦裡；旅店往往是所在地社會的縮影，不但在生活習慣建築陳設可以看得出來，就是地方上民性的純樸堅實，奸勾浮滑也能於接觸後就馬上領略得到的；舉一個很明顯的例：凡是到北平旅行過的人，見到旅店裡的侍役雍容有禮的舉措所給與他的印象，正如旅店裡雅緻的陳設一樣，是充分表現着故都的風味，是高他處一等的。

旅店裡寄居的客人，固以商賈為佔多數的主顧，然而工界軍界政客要人以及其餘的自由職業者等也是這小小社會集團構成的份子。寄居旅店的客人，在一般的看起來，多係風塵僕僕，行役身心，多少是屬於苦悶一類的人；但作旅人的也有他們的興致的，當他到了一個新的境界，如果沒有其他可供寄居的處所，那末旅店就為他唯一安息的住家，耳目所接觸者全為新異事物，嘗試異鄉風味，領略客地習俗我們是無怪阿斗公的樂不思蜀了。旅客還能陷住這一點，馳騁着他的想像，計劃着他的前程，等待着他的願望，同住一旅店的客人，因各色人等俱有，所以行為亦各有不同，有的邀三集四雀戰連宵，有的攜眷挾妓荒唐顛倒，有的高談國家大事，有的傾訴個已身世……許許多多的社會問題縈繞在你的腦際，足夠你一身一世的探究與研討。

依我看研究語言這項學問，「旅店」也是最好的一個研究室，旅店裡所接待的客人，大都來自四面八方，各操着先天所秉賦的鄉音或是混雜的口語，這種語言的種類就越多，越是大都會人在旅店的道角那角聽得到種種語言：蘇州人的「勿要啥」，江西人的「老表」，還有時聽到洋涇浜語納坑（No can）克姆（Come）伽（Go）。

說起旅店裡的侍役，也很有趣味的；侍役在北方的叫長班，在南方的叫茶房，普通都叫夥計；在上海的旅店有西裝革履的茶房，在北平有長袍馬褂的長班；當此種職業的人，都較普通人靈活，客人的一舉一動，他能夠推測到一些，何時是需茶，那時是要水，回來旅店時，他會給拂拭塵灰；某地曾一時自殺之風甚盛，於是旅店裡的侍役，又多一項任務，就是監視新來客人「尋短見」的舉動，不時的在窗縫隙窺伺着。旅店住久了，侍役們熟識了，可以任意叫着，問起他們的名字，則「老張」「老高」「老×」的又大半是「張財」「高陞」這一類。

旅店裏房間的牆壁間，常常會有人題字作詩的，有的時候眞是琳琅滿目，什麼「××老爺廣此」「××與××同遊住此」，什麼「高山有好水，平地有好花，隔壁有好女，無錢也想她」，甚至還有「打倒××」「擁護××」等等字樣。細細的辨晰玩賞，獨居旅店是並不會寂寞的。

前讀教育雜誌某期討論讀書的專號，有位先生的文章裡會說他熟讀過北平市電話碼號簿，研究北平市商號招牌的題字，這倒怪有意思，但如果縮小範圍專攻旅店的招牌題字，我想更有意想不到之效果，旅店招牌的命意，據我的統計結果不外以下三項意義和範圍：一，吉利類，二，地名類，三，名氏類。第一項是迎合旅客的心理，取些「指日陞」「吉祥」「名利棧」……等名號。第二項是寓有地方色彩，取些「大上海」「廣東飯店」……等名號。第三項是以店主的姓氏為名號，取些「錢記旅館」「順記公寓」……等名號。

也許是一個趣聞，以瓷業聞名世界的景德鎮，却沒有旅店，購瓷貨的顧客是只有覓瓷廠主找棲息的，據傳說是因為以前工人械鬥，每以旅店為發號施令的壁壘，故爾停止的；此事頗與政客以旅店為集會結社圖謀的事件相脗合。

關於旅店的事項，我想一定還有很多的，例如政客要人以旅店代替了醫院而棲息，新婚假旅店度蜜月，情侶藉旅店以偕奔……恕不多費紙墨了，就此打住。

我的結論是：旅店是大衆的學校，牠具有教育大衆的意義，給你知道許多，學習許多，實踐許多。但不一定都是好的，也未見得全盤都壞到糟糕的程度。正如學例一般牠像學校（其實學校也有類似開旅店的），有些人領教過了，會變得靈敏些，有的依舊本色的歸去，但也有些更加昏瞶。

一九三五，四月，二十作。

五月九日（星期四）

【開明戲院】西珠市口　（星期五夜）譚富英「失街亭」王幼卿「宇宙鋒」金仲仁茹富蘭「挑滑車」計艷芬「得意緣」

【吉祥戲院】東安市場　（明晝）戲曲學校「碧玉簪」（明夜）雍竹君「驪珠夢」

【哈爾飛戲院】舊刑部街　（明夜）近雲館主「驪珠夢」映霞女士「賀后罵殿」

【華樂園】鮮魚口　（明夜）鄭孟霞　葉盛蘭「棒打薄情郎」安舒元「夜審潘洪」張雲溪　袁世海「戰宛城」

【廣德樓】大柵欄　（明晝）金靈芝　蓉綉娟「評戲」（明夜）金靈芝　蓉綉娟「評戲」

【三慶園】大柵欄　（明晝）李銀順「評戲」

（明夜）李銀順「評戲」

介紹書報

承贈刊物特此誌謝並為介紹

名稱	期數	出版者	價目
北方公論	九五期	北平北方公論社	五分
青年生活	七八期合	北平青年生活半月刊社	三分
社會	六七期合	北平社會週報社	五分
文化與教育	五一二期	北平文化與教育旬刊社	四分
民鳴	四七期	上海民鳴週刊社	三分
求實月刊	二卷二期	北平求實月刊社	一角二分

北平廣播電台

五月九日（星期四）　☒下午二點五十分至三點中外新聞　☒三點三十分至四點中國科學化運動協會北平分會請戎醉陶博士演講三大傳染病（赤痢霍亂傷寒）　☒四點至六點（國恥紀念停止娛樂）　☒八點二十分至八點三十分國內新聞及體育消息　☒八點三十分至九點中華樂社唱片及商業廣告　☒九點至九點十分公民常識　☒九點十分至十二點（國恥紀念停止娛樂）

河北廣播電台

五月九日（星期四）　☒上午十一點新聞　☒十一點四十五分報時及商情　☒十二點十五分雜談　☒十二點三十分演講：我們怎樣紀念五九　☒下午四點學術演講（北平大學）　☒四點三十分交通消息（郵政管理局，電政管理局）　☒六點三十分商情氣象音樂　☒七點三十分兒童教育　☒八點簡明新聞全國氣象及報時　☒八點十分國際時事述評（轉播中央台XGOA）　☒八點二十分預報明日節目　☒九點三十分重要新聞（國恥紀念停止娛樂）

陳麗芳譽滿春申

【上海通信】上海大舞台因程硯秋新收弟子陳麗芳劇藝孟晉，特以重金聘其來滬演劇，老生則約少年英俊之楊寶森。台主原擬蓋叫天掛頭牌，陳麗芳掛二牌。麗芳初次到滬，謙遜不遑，要求掛三牌。開演以來，上座極佳，麗芳最受歡迎。蓋上海嗜程劇者大可藉此過癮也。蓋叫天因摔腿停演，台主要求麗芳加演一齣，上座益佳，上海人士對於麗芳不爭戲碼，退居第三位，而劇院仍賴其叫座，深致嘉許云。

馬連良來週戲碼

馬連良月前曾一至吉遼，但不為演劇而往，確為事實。偽國某戲院曾出鉅額包銀約其到長春表演，亦為事實，但結果馬未受聘。現馬在平決定來週出演吉祥戲院，戲碼下星期一為「借東風」，下星期二為「四進士」。

真光電影劇場　今天五九國恥紀念停演一天　明天照常開演

環球公司出品　驚險萬狀科學最新發明榮譽巨片

科學權威　上集

一九三五年最新寄大銀幕的貢獻　第二次世界大戰前夕的最新發明

機器人成精作怪　隱身光驚天動地

（執照添字四一零三）

看！看！看！死光的利害　光到處立化灰塵　鐵人的凶惡　行動眞刀槍不入　摧毀光可怕　物質遇着立枯毀

下列中外名片　將在眞光陸續開演

驚險萬狀科學最新發明無上榮譽作　科學權威　下集

全部有聲巨片　胡蝶　空谷蘭　主演

劉繼羣　韓蘭根（主演）無愁君子　中國滑稽空前成功片

麥克倫　卡洛夫　主演　悲壯慘烈巨片　孤軍魂

阮玲玉遺作　國風

加演　阮玲玉遺作　全部音樂巨片　新女性　阮玲玉榮哀殯禮【觀衆要求不日重演】

中央電影院　今天為九五國恥紀念停演一天　明天照常開演

明星公司出品　到西北去

提倡建設意識偉大之國產鉅片！　徐來　龔稼農　主演

備具了眞—善—美—的條件　充滿着光—熱—力—的表現

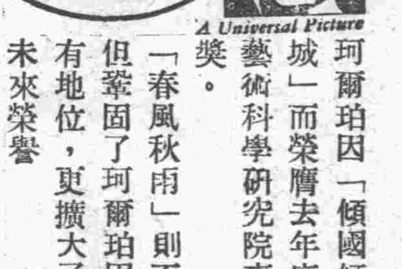
◇這裡有都市人夢想不到的世界。
◇這裡有銀幕上從未見過的描寫。

徐來改變作風，扮飾鄉下姑娘，聰明美麗，青春潑刺，人人呼他『小老虎』！龔稼農壯健剛毅，扮飾青年工程師，誠懇堅實，表情深刻較狂流更為動人！　執照添字二八四號

平安電影院　TALKIE　明天三場　日場三點　五點半　夜場九點一刻

「傾國傾城」男女主角　華倫威廉　珂爾珀（再度合作）

曠世無雙　哀艷鉅製　春風秋雨（執照倫字二十九號）



珂爾珀因「傾國傾城」而榮膺去年度藝術科學研究院褒獎。「春風秋雨」則不但鞏固了珂爾珀固有地位，更擴大了未來榮譽

年月儘管進展，水準儘管提高，「春風秋雨」絕不受時間或空間的任何影響！「春風秋雨」永遠是望塵莫及的最高紀錄！

本片在美國開演，連續三閱月而不輟！在上海公映，演期亘二週！觀衆摩肩接踵造成空前紀錄

女兒所愛的人，正是她母親所答應要嫁的人！她母親是否一安要嫁他。傷她女兒的心呢？還是放棄了他，去成全她女兒呢？本片所顯示的一切，有兩全之道！怎樣去解決？看了本片便知道！

今天為五九紀念日本院停演一天以誌哀悼明天照常開演

第三十號　清華戲曲研究社主編

從「轅門斬子」說到「捉放曹」

君邁

本刊近幾期來，爲了「轅門斬子」的問題連篇累牘，議論紛紜；或云「拿兒子出氣」，又謂「爲要寶用計」。前者的論調，是關乎楊延昭個人人格的問題。不聽慈親之命，不顧賢王之旨；結果堂堂元帥，竟拜倒於一個黃毛丫頭的石榴裙下，爲山寇的女兒穆桂英所制服，似乎太失身分了。不過我們評劇的人，必須放大眼光，不應專從這些猥屑小的地方，去指摘劇中人個性的善惡。否則曹操董卓一類奸臣賊子的戲劇，根本就不能演唱了。我們要分開劇中人個人的人格，是另一問題。我們評劇只討論劇情的好壞，至於劇中人個性的善惡，大可不必研究。至於後者所謂「斬子計」的論調，那更是作者個人心裡的揣度猜想；是一己的偏見。我們評劇的眼光，既要普遍；評劇的見解，尤須公正。我們看了「轅門斬子」之後，只知道楊延昭「斬子」是一樁事，連帶着穆桂英「獻寶」，又是一回事。楊元帥就是不斬子，穆小姐也得來獻寶。「獻寶」不過是「斬子」裡的一點餘波。至於硬說六郎因爲「要寶」才去「斬子」，那楊元帥也太拿兒子的性命當兒戲了。這種見解來評劇，未免太武斷一點！

中國的舊劇，因爲編劇人要暴露劇中人的個性，或體貼一齣戲的劇情；時常加枝添葉，甚至無中生有的造出些事實來烘托襯，使觀劇的人更容易了解劇情。所以許多舊劇裡面的荒謬戲情，非但不是編劇者的無意忽視；而且有時還要有心編造。現在舉一個最普通的例子，就是無俗的一齣舊戲「捉放曹」：牠的劇情，就有好些荒謬，不通的地方。呂伯奢既能「殺猪宰羊」，其家境雖非大富，亦屬小康。「貴客臨門」，焉有親自去到村外沽佳釀的道理。難道連一個佃戶莊客都僱不起嗎？——至少還有「迎接家爺」的一個牽馬童子。何至放着貴客在家裡不陪伴，反出門買東西的道理？可是呂伯奢若不離家，曹操就不會誤殺他的全家；而陳宮也不能中途棄他，多唱出一段「宿店」來。還有戲裡曹操誤認「宰猪」爲「殺己」的一件事，更是荒謬。猪臨死時的怪叫，是盡人都應知道的常識。曹操再糊塗也不會聽不出是猪叫。何至一聞磨刀捆縛之聲，便誤認爲是殺害自己？況且既有意加害曹操，又焉能命家下人等，明目張膽的磨刀喧嚷，給對方聽見？請豈是智者所爲？呂老頭子也太傻瓜了！以上這兩個大漏空，不如此顯不出曹操的疑心來；更逼不出陳宮的「辭曹」來；這正是編劇人用心的所在。

「戲」者戲也。本來就是那麼回子事。把眞的歷史表演出來，固叫做「戲」；把假的事實做作起來，也稱爲戲。演劇的在台上「以假作眞」，我們聽戲的在台下，也無該「以假作眞」的去評論牠。若吹毛求疵，專在一些瑣屑枝節上來辯論，我認爲這是不能了解「戲」之所以稱爲戲的道理！

谷音社社約小序

——俞平伯

俞平伯教授蜚聲文壇，精研樂理。編者索稿，承以所撰谷音社社約小序見賜。雖區區數百字，然實深爲習曲之南針。爰誌于後，以饗閱者。　長誠附誌

夫音歌感人，跡在微眇，涵咏風雅，陶寫性情。雖跡近俳優，猶賢於博奕，不爲無益，寔遣此有涯。然達者觀其領會，則亦進修之一助也。故詩以興矣，禮以立矣，終曰成于樂：德可據也，仁可依也，又曰游于藝；一唱而三歎，豈不可深長思乎。或以爲蓋有雅鄭之殊，古今之別焉。不知器有古今，而聲無所謂古今也，樂有雅鄭，而興感群怨之跡不必盡異也。廝調作於明之中世，當時雖曰新歌，此日則成古調矣。其宮商管色之配合，雖稍稍淩雜，得非先代之遺聲乎。其出字畢韻之謹嚴，固猶唐宋之舊也。夫以數百年之傳，不能，永於一旦，雖時會使然，亦後起者之責耳。同人爰有谷音社之結集，發議於甲戌之夏，成立於乙亥之春。譬諸空谷傳聲，虛堂習聽，寂寥甚矣，而聞跫然之足音，得無閒顏而一笑乎。於是朋儔遂合，鍼芥焉投，同氣相求，苔岑不異。聲無哀樂，未必中年；韻有于喁，何分前後；發豪情於宮徵，飛逸興於管弦。爰標社約，以告同儕。

希望於當代之名琴師者（二）

星月

假設眞有勇氣，把第一道難關打破，公然拿一把胡琴練習起來，把普通的過板記熟了，「工」「尺」也可勉强的弦上分辨出來。再過些時候過門也可以拉得裕如了。然而胡琴不是一個人拉便完事的，當然得尋人合作。然而皮簧唱腔，本無一定工尺，而唱的對方，未必就是字正腔圓，在這個時候，學琴者既不諳托腔的道理，又怯於生疎，未有不汗流浹背，莫知所措者，結果唱者自唱，拉者自拉，各奔前程，學胡琴的興趣到此時眞是「冷水澆頭懷抱冰」，一點也沒有了。誠然有不少的人渡過這關，把胡琴學了出來，然而不知道走了多少寃枉路。而就在這道關口，因爲沒有一種先進的經驗上的鼓勵，畏難而罷的正不知有多少。

再說把上面的兩關都渡過——其實已經吃虧不少了——胡琴操到奠基的地步，但是怎樣再求進境呢？這兒當然少不了所謂的與「內行」接近。說到與內行接近，其中的規矩，步驟，怎樣能使自己藝術臻於進境，這是學琴者都願意知道的。至於像陳彥衡以前那樣，一兩銀子請到家來說一次，當然不是辦法，而且也不是誰都辦得到的。投身梨園，到也是一個辦法，但這並不是唯一的辦法？

末了，受盡千辛萬苦，算是把胡琴學到相當的程度。講到神韻氣力包腔托調，滲透入微，涉及音樂的理論，這是在目下的皮簧戲曲中，最闕憾的一點。考皮簧戲曲源於湖北，收秦腔，漢調等，由徽而北，崑曲，亂彈亦爲所容，內容雜湊完全是產於民間的一種野生藝術，戲劇取材大都爲民間流行故事，劇詞亦多俚鄙不堪，絕不像崑腔那樣經過文人學士的改創，爲士大夫階級的娛樂。故皮簧戲曲，無論在辭義，結構，音韻上，都以通俗爲特性。當然談不到很高深的藝術理論。然而就在其通俗的一點上，可見其藝術的價値，若我們對牠下一番研究工夫，自然於皮簧戲的本身及其在藝術上的地位，都有莫大的補益。胡琴是皮簧戲中整個音樂所繫，當然更値得研究的。惜過往吾國對于伶界十分鄙視，而操是業者，大都胸無點墨，除了在技術上的死努力而外，當談不到有系統，有價値的理論研究，就是在技術上，偶有新穎獲得，亦自視爲奇貨可居，秘不示人。故步自封，毫不肯貢獻出來大家研究，以致很可寶貴的材料，隨其人之死亡而湮沒，對于其個人到也無所謂，然而對于整個社會，到其蒙莫大的損失，對于皮簧音樂的前途，更爲不利。今日言操琴者，能手自然不少，然把他們的藝術拿來與上一代的比一比，恐怕並無多大進步。同行間不能彼此公開的討論，研究，以蒙其在藝術上正常的發展，而只趨於要花加長過板等醜態，往往在一句戲辭中，加上一個很長的過板，弄來上氣不接下氣的。長此以往，識者早已引爲皮簧戲前途的隱憂。豈止於學習胡琴者不方便就完了呢！

所以個人很希望於當代的操琴巨擘們，一方面盡力改革過去的差失，一方面努力開拓新的將來。好手藝秘不示人的念頭，趕快取消，要知道，有手藝秘不示人，實在是功夫冤花了。生前雖可享其用功的代價，而死後呢？並且就在生前也不因其把其所學貢獻出來，而減低其地位，恐怕還會反而增高哩。假設名手能將其心得公開教給人。人們繼續着他努力，將來自成宗派的祖師，其榮譽豈不更大。假設王羲之不留下幾個碑帖，使我們知道他的書法好，但其名望豈能數千年後而不衰？在西洋文化上有很多例子，本人並不出色，而將其所學公開出來，獎掖後學，繼續研究，至終把他發揚光大，萬古不朽！所以最重要，最合算的是把秘不示人的念頭取消了，除了技術上的努力而外，琴師們最好在研究，討論樂理方面下點工夫，及在學琴的最經濟方法上加以檢討，無論有系統的，或片斷的發表出來，引起大家研究的興趣，同時對于想學琴的人們，亦是一種有力的鼓舞，因爲單是技術上的努力是不成功的。自己拉琴拉得好，是自己個人好，不能算好，而還要使別人也拉得好才算好，不特使別的一二人拉得好，而要使凡有興趣於胡琴者都拉得好，這樣大家努力，才能使藝術得到健全的前進。而達到此步工夫，必得藉理論上的討論，單是個人埋起頭拉，大家側起耳朵聽是不行的。

一九三五，三，五日

聽歌人語（二十）

靜盦

【白門樓】一劇，描寫女色害人，極其深刻。劉關張三位英雄在虎牢關前所擒不到手的呂布，竟被貂蟬一弱女子弄得七顛八倒，束手被擒，作了斷頭將軍。原劇形容陳宮因曹操兵奪徐州，急忙啟奏呂布，終因貂蟬阻擋，不獲與呂布見面，所謂啟奏，說得雖欠斟酌，但呂布之迷戀貂蟬，以及貂蟬之迷惑呂布，却均借以發揮無餘。最妙者，就是張遼見呂布報知赤兎馬畫戟被盜，呂布咬碎鋼牙，怒沖牛斗，貂蟬猶說：「……溫侯威名誰不怕，無有戰馬也勝他。」呂布此時已似困龍失水，坐待宰割，貂蟬還是一味高捧，必欲其出城厮戰，必欲其陣前就縛，呂布猶如置身夢中，略不知覺，結果終至被擒。女將軍殺人不用刀，色之魔力，誠大矣哉！呂布被擒以後，見曹操保奏貂蟬養老宮坐，許她太平時安然快樂，又聽見曹操誇讚她：「……好妙計，蓋世功果，獻連環，搭救了漢室山河……」貂蟬又接唱：「叩罷頭來謝恩德，養老宮中去快活。」呂布這才知道貂蟬不是眞心愛他，這才知道一向受了貂蟬迷惑愚弄，裡應外合，斷送了他的基業與性命，雖然要一足結果她的性命，但却已無及。劇演至此，實足爲好色者鑒。餘如此劇形容陳宮被縛進帳，見曹操倔强不屈，猶然根據從前（捉放曹）旅店題詩，數罵曹操奸雄，曹操反詰陳宮：「我心不正，難道不如呂布。」足可證明陳宮局量褊窄，一向胸無定見，更足可證明陳宮所事非人，縱能倔强不屈而死，也難於得人同情！又如形容劉備於曹操既擒呂布之後，卻生借刀殺人之計，故當曹操有意將呂布收留帳下之際，便說：「殺也在丞相，放也在丞相，」而却又附以：「可記得丁董之故事乎」一句，三言兩語，說得絲毫不着邊際，却又使曹操不得不殺呂布，極合劉備梟雄身分。又如形容呂布於萬無生理之時，却偏又極力恭維曹操，希望不死，亦深合呂布素日爲人。總論此劇描寫女色害人，以及形容呂布好色，反覆無常，食生怕死，無不確當已極！此外衆寫劉備梟雄，陳宮胸無主見，所事非人，亦無不栩栩如生。在三國劇中，允稱上選。

金寶枕

又名合浦公主

——【四】——

【作者保留公演權】

那康

【第六場】

【小生上唱搖板】上罷晚香出廟門，遠遠望見廬帳燈。【白】哎呀，且住，想俺辯機，今日來到東郊，本想遊山玩水，以散煩悶。誰想衝撞了那位將軍，幾乎喪命，這且不言。可笑那公主，追俺前來，一心一意，約我到廬帳之中相會。我雖是出家人，那儘得住公主的深情，因此糊塗的答應了他。到此時想來，頗覺不是，欲待不去，又恐辜負了他的美意。這個，眞使我爲難也。【唱】公主盛意難丟拋，且到廬帳走一遭。【下】【丑上念】時才奉了公主命、廬帳前邊等和尚。【白】俺，家將是也，奉了公主之命，在此等候辯機和尚，我先在這裡打個盹再說。【坐介，打瞌睡，起頭更，小生躡足上，白】啊，到了，看那廬帳之上，懸有紅燈，定是此處，待我闖進去。【闖介】且慢，倘或被人看見，如何是好。唉，這到難了。【四外看介】啊，看那旁有一軍官，好像方才隨公主救起我的那一個，他必定知其底蘊，待我問問他，再作道理。【推家將介】【丑故作驚介】口令，你是作什麼的？【小生驚介，白】我……我……【背介】眞個，我是作什麼來的呀。【丑】好哇、深更半夜，你一個和尚，跑我們這裡作什麼來啦，你莫非想作賊。【小生驚倒介】哎呀。【丑背介】嘿，瞧這個饞包和尚，眞被我嚇住啦，若是把他嚇傷了氣，回頭公主一定不答應我。待我跟他說明。聖僧，別害怕，我們你玩哪。我家公主已在廬帳內等候多時，待我引你進去就是。【小生】哎呀，嚇得我一身冷汗哪。【丑】有請公主。【旦上念】顛狂柳絮隨風舞，輕薄桃花逐水流。【丑附耳介，旦笑介，白】聖僧在那裡。【小生】公主在那裡。【仝笑】啊哈哈……。【旦，小生，携手入帳，丑學介】啊哈哈……【下】【起三更，四更】【旦在帳內唱西皮倒板】一宵驚蒼夢初醒。【出帳唱搖板】睡眼惺忪怨天明，鑾衣理鬢重入帳，輕舉玉腕喚聖僧。【白】聖僧請起。【小生唱倒板】昨夜一宵鴛鴦夢。【出帳唱】心魂蕩蕩飄搖中。【白】公主，天時尚早，爲何不睡。【旦】聖僧那裡知曉，天交四鼓，軍士們就要埋鍋作飯，倘或被人看見，如何了得。聖僧即刻回廟去吧。【小生】你我一夜眷戀，我如何捨得便去。【旦】聖僧哇。【唱流水板】昨夜同衾喜事從，廬鴛帳裡話從容，貼胸交股情偏好，擬雲撩雨我們興意濃。雖然一夜短綢繆，萬種情懷厚重重。雙手捧來金寶枕，見了金枕就像見了儂。【旦授枕與小生介，白】聖僧，這金寶枕，乃我親手所製，上面有我的名字，你將此枕拿去，放在嚴密之處，不可令人看見。見了此枕，如同見儂一般，你我後會有期了。【唱搖板】聖僧速速回廟轉，後會有期學牽牛。【小生唱】辭別公主回廟轉，何日才能再往還。【旦，小生拭淚介，小生下。【旦唱搖板】送別聖僧回廟去，再喚家將問端的。【丑上，白】這一夜熬得我，別提多難受啦。參見公主。【旦】將軍一夜可曾醒來。【丑】醒到沒醒是，直說夢話。【旦】說的是些什麼。【丑】直嚷嚷打和尚。【旦】不要胡言亂道，你速速喚他回來。【丑】是。【旦】正是。萬種姻緣皆前因，一夜顛鸞未了心。【下】

（下期續）

感謝百揆醫院忌煙神效

[illegible]

腦益新

感謝人　王冶亭

淋濁除根

[illegible]

眼病注意

[illegible]

痔漏注意

[illegible]

仁濟堂王醫

外埠函購寄費加四角

劇除胃病

克利片

化不弱胃衰消脾治良胸膈脹滿肝旺氣促氣逆口乾苦燥午後發燒嘔吐惡心吐酸水反胃噎膈心胃刺痛四肢抽筋腰背串痛油膩積滯氣血瘀癥積聚痞塊嘈雜倒飽傷脾胃面黃肌瘦等症服此片永遠斷根每大瓶二元小瓶一元外埠加郵費二角

地址　東安市場內路東　東四牌樓北大街

太和藥房

桐谷醫院

院址南池子五十九號　電話東局二一三二號

本院現爲二十週年紀念謹請諸親友贊助格外擴充並備最新醫療器具定本年一月廿日起每日上午八時至九時施診只收號金二角下午一時至二時優待軍學兩界一律均收半價恐未週知特此聲明

統治：內外科　神經科　花柳科　戒烟　耳鼻喉科　眼科　產科　婦科　小兒科　皮膚科　電理科　美容科

電理學治療：愛克斯光鏡　人工太陽燈　紫外光線　電氣浴　電光浴　美容　種種

院長　金桐谷博士擔任

時間：普通上午自九時至十二時　下午自二時至六時　急症出診隨時　住院隨請隨到

本院詳章函索即寄

眞龜齡集

[illegible]

光陸電影院

三點　五點一刻　九點半

明天三場

明天開演

聯美影片公司本年滑稽貢獻

滑稽大王

賈波林◇◇

心目中唯一推讚欽佩崇拜的滑稽明星

滑稽前輩　雪泥霍華　幽默宗師

主演

傻人福

（執照天字三五號）

金剛石不翼而飛　手到擒來不勞而獲　八十分鐘緊張空氣　二小時的鬨堂大笑　笑中有險險中有笑　笑柄不絕險象橫生

眼高於頂枉爲精細　侍者捉盜揖盜！　搖身一變儼然阿拉伯人騎驢覓驢！

百片中難得其一的笑片　滑稽片中最驚人的一部

佳片預告　注意演期

今天國恥紀念停演一天

蝴蝶夫人原班男女明星合演風流浪漫美大出品

碧玉天香

劉別謙　薛發黎度再合作　麥唐娜

風流寡婦

中天電影院

今天五九國恥紀念日停演一天以誌不忘

明天開演

米高梅影片公司不同凡響之空前絕後滑稽驚險鉅片

滑稽老將　賈利羅吉　最近傑作

花車血案

（執照天字一八一號）

每個笑料，足能令你十年不忘！　三更半夜裡臥室中鬼呼狼嚎！　青天白日下火車上險象迭生！　霎時間嚇得你魂飛天外！　轉瞬後笑得你肚皮發漲！　每幕驚險，足能使你時刻咀嚼！

教育界

清華昨召開評議會
通過建築圖案
美國經濟考察團定十四日赴該校參觀

【本報特訊】清華大學因鑒於時勢之需要，爲發展航空工程起見，近擬興建航空工程試驗館一所，建築圖案，業由天津基泰工程司繪就，並已經該校建築委員會，圖案審查委員會，工務委員會，財務委員會，聯席會議審查通過。關於興建辦法，亦已大體決定，是故該校特於昨日（八日）下午四時，假該校辦公樓會議廳召開評議會，複議此項建築工程計劃。出席：梅貽琦，沈茀齋，鄭桐蓀，陳岱孫，葉企孫，馮友蘭，顧毓琇，吳正之，吳景超，浦薛鳳，朱自清，薩本棟，王明之，陳福田等十四人，主席梅貽琦，紀錄劉子厚，審查結果，昨已將建築圖案議決通過，並決定航空工程試驗館建於該校機械工程館與電機工程館之間，即行召商承建，冀得早日應用。建造費，決由國防委員會津貼該校設立航空講座費用項下撥付云。

【又訊】該校特定於明日（十日）下午四時三十分，邀請北京大學生物學系主任張景鉞，假該校生物學館大講堂作公開學術講演，講演題目已定爲：「形成層」（Cambium）云。

【又訊】美國經濟考察團，定於十四日上午十一時，前往該校參觀，該校校長梅貽琦，昨特指聘該校教務長鄭桐蓀，秘書長沈茀齋，文學院院長馮友蘭，法學院院長陳岱孫，理學院院長葉企孫，工學院院長顧毓琇，及經濟，政治，社會，三系教授妥爲招待。該校並訂於是日正午十二時，假該校工字廳設宴款待，以盡地主之誼云。（誠）片3

任鴻雋昨談
中基會實行緊縮
二十四年度收入銳減 對各項補助金均核減

中華教育文化基金董事會第十一次董事年會，業於上月十九日在滬舉行，議決各案，早經登載各報。昨晤該會幹事長任鴻雋氏，得悉此次年會對於分配欵項方面，頗感困難。據任氏云：該會二十四年度收入銳減，自辦合辦各事業，均經加以緊縮。如該會董事會及幹事處二十三年度之預算爲十一萬一千元，二十四年度已減爲十萬一千元，北平圖書館之購買中文書籍費，亦已由國幣六萬元減爲四萬元，購買西文書籍費由美金三萬元減爲二萬八千元（此項約減國幣五千元），科學研究補助金及獎勵金二十三年度爲十一萬元，下年度減爲十萬元。各事業中僅科學教席一項略有增加（二十三年度爲二萬八千元，二十四年度爲六萬元，某報誤爲六千元），原因係由三數科學教授，照章應於二十三年或二十二年度休假出國研究，惟均因故請准展期至二十四年度始行出國，故二十四年度此項費用特大，實際上不能視爲增加預算。此種緊縮政策，對於各項事業之進行，不無影響，但爲求收支適合起見，實屬萬不得已。至於補助方面，因可供支配之欵僅有三十餘萬元，而各方請求之額爲數甚鉅，勢無普遍顧及之可能。此次補助之機關，除一二處外，餘均爲原受補助者，其補助數額，亦多經削減，如地質調查所原爲十萬元，現已減爲九萬六千元，科學社生物研究所原爲五萬元，現已減爲四萬八千元，中央歷史語言研究所原爲三萬元，現減爲二萬五千元，南開大學原爲三萬元，現減爲二萬元，原有補助之機關亦有數處未予繼續，而此數機關之事業成績，多屬優良，唯在該會目前經濟情形之下，顧此失彼，勢屬無可如何，對於此種機關，深爲抱歉，唯望彼等能在他處設法，免致事業停頓云。又開會前外間對於該會原有動用基金之提議，經到會董事詳細討論之結果，認爲該會基金實有維持之必要，已經議決一案規定在庚欵撥付期內決不動用基金本息云。3

聾教育之研究
＝敬告聾啞兒童家長＝

（四）……吳燕生

蓋因無意中說出之聲音，他人若當作有意義之語言看待，加以勉強改正，此爲徒勞無益之舉動。在教授發音上，如果各種條件具備後，其發音之進步，自能漸次入於正確之境，因此與其在開始時急求實現正確之發音，反不如在練習之過程上，期待其正確之發音。查兒童於出生後十個月左右，即開始模倣發音，例如母親啍，兒童亦啍，母親啊，兒童亦啊，此種回音之模倣，恰如照鏡子，有何面孔即照何面孔，兒童之回聲模倣與此理相同，但聾兒則無此能力，所以母親說啍，聾兒亦不知啍，他人說啊，兒童亦不知啊，長此以往，總無練習運用發音器官之機會，因之發音器官，最易萎縮，故聾啞無論學到如何程度，其發音說話之程度，決不若常人之流利自如，即以普通兒童而論，欲求發音正確，尚須五六年之時間練習，何況因聾而不能說話之聾兒，其進步之困難情形亦可以想見，若言成年之聾者，更不易使其發出正確之音調也。

（七）聾兒讀話（讀唇）練習比較說話更爲重要

一般聾啞兒童之家長，其最關心者每多注重其子女說話之成績，聾啞說話成績之優良與否，須視其資質之差別而決定之。約略言之，凡屬於先天聾或後天性之成年聾者，其發音之成績均居下下，凡屬後天性之幼年聾，並於失官前，曾習少數語言之兒童，其發音之成績均居上上，若不注意知識之發展，僅用方法力使聾兒童能夠說出相當數目之語言時，其語言之範圍亦僅限於彼等之簡單環境內之應用語，並不足以訓練與啓發其有系統之思想。蓋以聾兒既失聽官則僅有視覺一官，可作聾兒知識之門戶，倘若偏重於說話，而不注重接受知識之讀話法，其教育結果，必屬失敗。玆舉實例以證之：某生自十八歲以後，開始專習說話，曾由教師爲其撰稿，在北平廣播電台，放送短篇演講，自述其致聾原因及學成說話之經過，全市聽戶於其收音機中，幾不能辨其爲聾啞，然在知識方面，欲求啓發其思想，糾正其弱點，則感非常之困難，此係不能以眼睛自由接受知識之故也。由是觀之，讀話能力之重要，自此可以想見矣。

（八）聾兒極應注意實行深呼吸練習

吾人日常談話於不知不覺之間，即可得到多次之深呼吸運動，但以聾啞兒童，因無機會與人說話，故呼吸器官之機能，蒙受相當損失，經專科醫生檢查之結果，彼等之呼吸度量淺於常人，且大多數爲弱音，或音量極小。根據此種實驗之結果，其惟一補救之方法，在使彼等有實行深呼吸練習之機會。例如盡量作戶外之運動，吸收鮮潔之空氣，或時作日光浴，若於游戲時，亦可利用種種可吹之玩具，如吹喇叭，風車氣球等，凡此種種方法，皆能得到自然擴大肺量之結果，此外時作擴大肺量之各種遊戲使彼等實行深呼吸之練習。

（九）如何發展其殘存聽力

一般聾啞之中，大多數尚有殘存聽力，其殘存之聽力不能達到接收常人語言之程度，其較高之聲音，如笛聲，管聲，鑼聲，鼓聲，喇叭聲等，亦有聽見者，因此利用一般樂器，給與聾兒玩弄，最爲適當。例如鑼鼓等操於聾啞之手，其發音音波之振動，由手傳於腦，如笛管等由頭骨骼導入於腦，今者歐美各國，以及日本其所發明之牙齒骨傳導器，亦皆根據頭骨可以傳聲之原理，加以擴大聲音之裝置，能使殘存聽度最小之聾啞，亦可聽到聽音。例如一般聾啞常用樂器練習聽力，若能經費相當時期，自由進步，其聽域較大之聾啞，無妨利用小模型之乾電助聽器或聽筒，聽取常人語言，甚或將嘴扶其耳旁，擴大平常說話聲音，每日施以十分鐘之談話，亦有益處，同時養成聾啞好說話之良好習慣，如此繼以時日，可能助長其殘存之聽力。

（十）揭穿迷信應在教育上努力

以上所舉諸點，無論已入學或未入學之聾啞，均可適用，故特提出討論，願使爲家長者，多加注意，用作家庭之指導。最後尚有一事奉告，因爲家有聾啞子女者，故在精神上，深受痛苦，但爲救治其子女，又苦於醫治無效，爲時既久，自不免陷入迷信之途，結果不求專門醫師之診斷，或送入聾啞學校，使受特殊教育，乃竟祈禱於神巫之前，將可愛之子女，信託巫醫之言，任其割刺喉舌，破壞發音器官之結果反使聾兒再陷於重重之痛苦境中。識破此點後，即應在教育上努力，以期實現聾兒之幸福。（完）

本年度美國及加拿大中國留學生統計
＝譯自密勒氏評論週報＝

據紐約城麥地遜路三四七號之北美中華學生基督會所發行的每月公報刊載：本年中國學生在美國及加拿大各大學留學的數字，共一千五百〇四人。

加利佛尼亞州，以三百三十一名的中國籍註册生，居各州的首位，次則紐約州爲二百六十四名，其他各州，亦頗普遍，俄亥俄州三十名，賓西爾瓦尼州五十八名，密執安州一百三十九名，麻沙朱失芝州九十五名，奕倫諸爾州七十九名，印第安那州二十九名，華盛頓州二十六名，威斯岡星州二十四名，明尼蘇達州十八名，哥倫比亞區十六名，密蘇里州十一名，哥羅拉多及康內的告特二州各九名。

在加拿大入校的中國學生共六十一名，而在夏威夷的共二百五十一名，以上皆屬於夏威夷大學。而在北美大陸各校註册的中國學生：加里佛尼亞大學一百四十七名，密勢安大學一百一十九名，哥倫比亞大學七十二名，紐約大學六十七名，哈佛大學二十八名，就中有二名報入醫藥及公共衛生學科，耶魯大學本年度九名，入密蘇里大學者九名：而多數習新聞學，蓄古窪的英屬哥倫比亞大學的中國學生二十七名，於加拿大各校中，居第一位。

關於現在中國學生的選科，以主修各種混合工程學爲最多，共二百六十四名，次則商業管理學科，共九十九名，而「未分科」者，尚有五百五十六名之多。蓋當公報刊佈時，彼等猶未選修特殊科目故也。只有一人專習軍事學科於West Point美國軍官學校，是大可注意之事。航空則比較普遍，共十一名。茲將主修科目及人數總表開列於左：

美國及夏威夷

（科目）	（人數）
土木工程學	四七
工程學（不分科）	一二一
化學及化學製造	三二
電機工學	二七
採礦工學	一四
航空學	一一
商業管理學	九九
運輸學	七
銀行學	六
會計學	四
醫學	六四
牙醫學	一一
葯製學	一六
生物科學	一二
健康教育學	六
高等藝術科學	七〇
純粹科學	一二
物理學	一六
新聞學及英國文學	一五
圖書館學	七
政治學	五五
社會學及社會科學	三五
經濟學	二三
教育學及哲學	六〇
歷史及政府學	一五
法律學	一五
農學	三五
地方經濟學	二五
宗教學	一三
軍事科學	一
未分科	五五六
總計	一，四四三

加拿大

農學	一
應用科學	八
建築學	一
美術學	一八
經濟學	二
教育學	一
電機工學	一
工程學	二
機械工學	一
醫學	七
社會科學	一
宗教學	一
未詳	一七
總計	六一

迷塗於師大五，四

第四屆小學校長考詢揭曉
錄取李士瑞等五名

平市社會局日前舉辦之第四屆小學教員考詢校長試卷，經連日之評閱已告竣，計錄取李士瑞等五名。該局昨（八日）已分令市立各小學知照，原令及錄取之校長名單，分錄如次：

◇社會局令◇

案查本局舉行第四次小學教員考詢校長，業於四月二十八日舉行，考詢結果，已經評定，合格准予存記任用者，計李士瑞等五名，除分令外，合行令發名單，仰即知照，此令。

◇錄取名單◇

李士瑞，劉玉貴，趙宗浩，張國楨，申文壯。

司法部舉辦之司法官臨時考試
國府核准僅以此次爲限 並限制私大畢業生報考

【南京八日中央社電】司法部此次舉辦之司法官臨時考試，因僅限國立大學畢業生投考，私校畢業生羣起要求參加。記者特往詢眞象，接該部發言人談，此次考試，係因上年准平大法學院保送畢業生其成績在八十分以上者免試入法官訓練所肄業，後經咨商考選會，據該會咨復，以該生等未經考試，依法無由承認其具有司法官初試及格之同等資格，是該生等即訓練期滿，亦不能可得司法官資格。惟是案已發動逾半載，若遽將原案撤銷，事實上不無困難，爰特舉行此項臨時考試，並經國府核准，僅以此次爲限。至私大畢業生，自可參加高考司法官類考試云。

留美同學年會後日舉行
改選會長及職員

留美學者蔣夢麟，梅貽琦，胡適，洪煨蓮，樊際昌等組織之留美同學會，成立已久，參加會員達數百餘人，該會定本月十一日下午四時，在中山公園董事會舉行本屆年會。日前分函華北各地留美同學。記者昨日（八日）往訪該會負責者樊際昌，據談：本會成立迄今，垂十數載，每年舉行年會一次，本屆年會已決於十一日在中山公園舉行，年會召集之主要意義，在聯絡感情，並推舉下屆正副會長，及各部職員，及下屆年會開會日期及地點之決定，就席並歡迎最近來平之美國哈佛大學政治學系教授何爾康博士，請作公開講演，講題日內即可公佈。當晚七時聚餐畢，年會即行閉幕。本屆會日前已分函華北各地會員屆時參加，共發出請柬二百餘份，但華北各地留美同學，極形踴躍參加，凡未接到請柬者，亦均歡迎參加，以資聯歡。本屆會長爲洪煨蓮，名譽會長爲美國駐華公使詹森，惟詹公使刻未在平，本會已電京請渠屆時赴回參加，蔣校長（夢麟）屆時能否赴回出席，尚難決定云云。

中小學自然科學成績品觀摩會
昨開二次籌委會

市社會局舉辦之中小學自然科成績品觀摩會，定六月二十四日開始在鼓樓民衆教育館舉行，該會籌備委員會，昨日（八日）上午九時半，在社會局第三科會議室，舉行第二次會議，出席委員蕭述宗，戚彬如，刑大安，胡耐秋，李潭溪，李靜澄，宋春留，耆臣，樊永年，主席李靜澄，紀錄樊永年。決議：（一）關於審查表格之規定案，議決，由原起草委員擬定標準原則下次會通過，再提付審查委員會。（二）關於佈置會場之分區辦法案，議決，以中小學分校爲原則，仍以先後送到爲秩序陳列之，若有表演，集中一日，地點臨時決定之。（三）關於會後各校領回成績品之期限案，議決，視參加情形及審查期限臨時決定。（四）關於編輯股工作計劃之規定案，議決：（1）關於會刊視稿件情形決定，（2）由局轉知各校，儘量應徵，最低限度須有一篇。（五）下期會期之決定案，議決，定五月十八日上午八時在原地點舉行。

女院音樂系生音樂演奏會
五月十八日在協和禮堂

北平大學女子文理學院音樂系四年級學生，已定於五月十八日晚八時，假協和禮堂舉行本屆畢業生音樂成績演奏會。該院音樂系成績素優，久爲社會所公認，而本屆畢業同學人數最多，且所學不同，專長亦各異，故於此次演奏會中，除有國樂合奏及合唱等項目外，並有中西樂器獨奏，屆時定有一番盛況云。

燕大基督教團契今日召開年會
並選舉下屆職員

【本報特訊】燕京大學基督教團契，定於今日下午四時半，在該校朗潤園開本屆年會，凡團契契友，均被邀參加，屆時將報告本年各部工作狀況，並選舉下屆職員，該校校務長司徒雷登，被邀出席講演，會後並舉行野餐。（杲）白

鐵院風潮日趨僵化
教員會昨對關賡麟有所表示

鐵院風潮自關賡麟堅決留崔後，學生會大爲不滿，全體罷課在醞釀中。且有多數學生主張揭穿黑幕，以爲抵制，現聞全體教員方面，以校方黑幕重重，諸待改革，而關院長又向不到校辦公，且對此次風潮措置失當，以致校務乏人主持，學生學業無形停頓，故對關有所表示。

何爾康博士明日在北大講演
浴室工程圖已製就

【本報特訊】美國哈佛大學教授何爾康博士氏，在平講演日程，已經報載，明日（十日）爲第一次在北大講演之期，學校方面，豫知屆時聽衆，必極踴躍，特於本日將二院禮堂加以佈置，將其中座位，臨時增加一部。何氏講題已定爲「美國太平洋政策」，時間自下午五時起云。

【又訊】北大行將建築之新浴室，昨已將圖樣繪製完竣，由製圖之工程師，前工務局長汪申氏，送交該校建委會，該委會當定於下週中召集公興順等數家工程公司，磋商工費，豫計如進行迅速，本月內或可開工云。（沛）白

【又訊】北京大學文理法三學院各系四年級學生畢業考試，該校註冊組及課業處，刻正籌備中。茲聞本屆考試，除校內委員照例由課業長樊際昌，文學院長胡適，理學院長劉樹杞，法學院長周炳琳，及三院各系主任擔任外，其校外委員共聘定教育專家二十餘人，名單昨已呈送教育部備案，一俟核准後，即發聘書，召開第一次考試委員會議云。

經濟界

標金依然堅強突出八百元關
昨日續漲九元九角 銀價英漲美印均跌

◇上海標金◇

【上海八日下午四時專電】早市開盤七九七．〇元，最高八〇一．七元，最低七九四．五元，收盤八〇一．七元，午市星期三照例停開，結果較前日，計每標金一條，又復驟漲九元九角。

◇海外銀市◇

【倫敦七日電】倫敦大條銀價，結果較前日，計近遠期均復續長十六分之三便士，計近期三十三便士七五，遠期三十三便士九三七五。

【紐約七日電】紐約現銀塊行市，結果較前日，計每盎斯又稍回縮八分之一美金分。計現銀塊，每盎斯合美金七角二分八七五。

【孟買七日下午電】孟買銀價，結果較前日，計現貨及近遠期均稍回跌三安那，計現貨，七十九羅比〇九安那；近期，七十九羅比十〇三安那；遠期，八十羅比〇三安那。

◇英美外匯◇

【倫敦七日電】倫敦對外各國匯兌行市，英金主體，對外增高，結果較前日，計法升六生丁，德長四分尼；美漲十六分之十一美金分，日無變動，華縮八分之一便士，港跌三便士三七五，茲將行市列後：

英法，英金一鎊，合（佛郎）七十三佛郎四十三生丁。

英德，英金一鎊，合（馬克）十二個馬克〇五分尼。

英美，英金一鎊，合（美金）四元八角四分一二五。

英日，日金一元，合（先令）一先令二便士一五六二五。

英華，華幣一元，合（先令）一先令八便士七五。

英港，港銀一元，合（先令）二先令二便士五。

【紐約六日電】紐約國際匯兌行市，美金主體，對外增高。結果較前日，計法縮半分美金，德低二分美金，英落八分之五美金分，華跌二角五分美金，日低三分美金。茲將行市列後：

美法，佛郎百個，合（美金）六元五角九分一二五。

美德，馬克百個，合（美金）四十元〇二角三分。

美英，英金一鎊，合（美金）四元八角三分七五。

美日，日金百元，合（美金）二十八元五角四分。

美華，華幣百元，合（美金）四十一元。

錢盤現漲票跌

昨日（八日）平市錢市交易情況，視前略爲退遜，全市成交約有一百二十餘泡，（每泡合七十二元）價格稍有升沉，結果較前日，計現銅元每泡，尚又回起五分，半新票及整新票亦各跌落一錢。茲將行市列後：

現銅元，開盤一分折十三兩一錢五分，每元合五十四吊六百文，收盤十三兩二錢，每元合五十四吊五百三十文。

破舊票，開盤一分折十三兩一錢五分，每元合五十四吊六百文，收盤十三兩一錢，每元合五十四吊六百七十文。

半新票，開盤一分折十三兩五錢，每元合五十四吊一百三十文，收盤十三兩四錢，每元合五十四吊二百七十文。

整新票，開盤一分折十三兩七錢，每元合五十三吊八百六十文，收盤十三兩六錢，每元合五十四吊正。

九六昨又轉跌
結果每萬又微跌七元五 前場銷十二萬後場無市

昨日（八日）北平證券交易所，公債交易情形，前場市況，市場做開之公債，仍僅開出現貨九六公債一種，交易市況，尚稱不惡，會又延長交易半小時，全場成交有十二萬票面。惟價格趨勢因滬電行市，整理債均仍堅穩，鮮有變動，但九六又轉平疲之象，第一市收盤結果，近期又復回跌二十元，遠期亦稍跌落十四元，故平市九六市氣，亦稍虛弱，價亦略形疲軟。計開盤亦即小至八元六角，至收盤又稍回升至八元六角二分五。結果較前日，計每萬亦稍回跌七元五角。茲將前場行市列後：

△前場

九六公債（現貨）開盤八元六角，收盤八元六角二分五，成交十二萬。

後場市況，因滬電行市各債依然呆定，絕少變動，九六近遠期亦即停頓不動，故平市九六市氣，因亦毫無心氣活動，集議許久，賣方要價尚稍提高至八元六角五分有貨，但買方提價僅出八元六角可銷，迄至下午五點散市，卒未妥洽成交，遂又無形停開一場云。

滬債平疲
漲落均僅十數元 九六亦跌十五元

【上海八日專電】上午第一市頭盤

債別	五月期	六月期
編遣	四〇．〇〇	未開
裁兵	七四．〇五	未開
關短	四〇．七五	四〇．一〇
善短	未開	未開
二〇捲烟	五〇．四五	五〇．〇〇
二〇關短	五〇．二〇	四九．八〇
二〇金短	七五．六五	七六．七五
二二關短	五九．五〇	未開
二三關短	六七．四五	未開
鹽稅	五五．二五	五四．六〇
統稅	五六．六五	五六．一〇
六厘	六九．七四	六八．六五
九六	八．六〇	八．七四

下午第二市收盤

債別	五月期	六月期
編遣	四〇．〇〇	未開
裁兵	七四．一〇	七四．八〇
關短	未開	四〇．一五
善短	四六．八〇	四六．三五
二〇捲烟	五〇．四五	五〇．〇〇
二〇關短	五〇．二〇	未開
二〇金短	七五．五〇	七六．二〇
二二關短	五九．五〇	五九．〇五
二三關短	六七．四〇	未開
統稅	五五．三〇	五四．八〇
鹽稅	五六．五五	五六．一五
六厘	六九．七〇	六八．八〇
九六	八．八〇	八．七四

各債較前漲落比較

債別	五月（每萬）	六月（每萬）
編遣	無變動	未開
裁兵	跌三元	前未開
關短	跌三元	無變動
善短	未開	漲五元
二〇捲烟	漲五元	漲十元
二〇關短	漲十元	漲十元
二〇金短	跌五元	無變動
二二關短	漲五元	漲五元
二三關短	跌五元	前未開
統稅	無變動	跌五元
鹽稅	無變動	無變動
六厘	跌五元	漲十元
九六	跌十五元	跌十五元

3

金鎊行市益挺

昨日（八日）平市各國現金鎊行市，均仍堅挺。結果較前日，計俄，美，日，英，德各金鎊每個，均復續漲二角華幣，法金鎊亦漲起一角五分。茲將行市列後：

俄金鎊每個，合華幣二十元正。

美金鎊每個，合華幣十九元五角。

日金鎊每個，合華幣十九元四角五分。

英金鎊每個，合華幣十八元九角。

德金鎊每個，合華幣十八元五角。

法金鎊每個，合華幣十五元正。

各國金票續漲

昨日（八日）平市各國現金票行市，均復續漲，結果較前日，計美金票每元，又復續漲一分華幣，英金票亦漲有五分，日金票亦升起七厘，茲將行市列後：

美金票每元，合華幣二元四角三分。

英金票每鎊，合華幣十一元七角五分。

日金票每元，合華幣七角〇一。

上海國際滙兌

【上海八日電】上海國際滙兌行市，華幣主體，對外低落。結果較前日，計紐約即期及近遠期均縮三角七分五美金，倫敦即期及近期均縮十六分之一便士，東京近遠期跌七角五分日金，巴黎亦稍落一生丁半。茲將行市列後：

紐約：華幣百元，合（美金）即期四十元〇六角八分七五，近期四十元〇四角三分七五，遠期四十元〇二角五分。

倫敦：華幣一元，合（英金）即期一先令八便士一八七五，近期一先令八便士零六二五，遠期一先令八便士正。

東京：華幣百元，合（日金）近期一百四十三元，遠期一百四十三元五角。

巴黎：華幣一元，合（佛郎）六佛郎十九生丁。

津足金
昨劇漲一元七角

【天津八日電話】天津足金近期行市，漲風益熾。計開盤爲每足金一兩，合銀元九十三元五角，旋稍回落至九十三元三角，後又逐步漲起，最高價直漲至九十四元六角，至最後收盤落爲九十四元五角，結果較前日，計每足金一兩，又忽猛漲有一元七角。

英金塊
回縮五便士半

【倫敦六日電】倫敦現金塊行市，略形回疲。計開爲每純金塊一盎斯，合英金七鎊三先令七便士半，較前日又復回跌五便士半。

金融行市

◇海關金單位　昨日（七日）平市海關公布，金單位標準價格，計每海關金單位一百個，合銀元一百六十五元七角四分，較前日又稍回長五角三分。

◇申關金券　上海八日電，上海中央銀行公布關金券價格，計每海關金單位一百個，合銀元買價一百六十二元七角，賣價一百六十五元四角，較前日尚稍回起四角。

◇平衡稅　上海八日電，上海中央銀行公布，平衡稅率，計按英滙二先令〇十六分之五便士行市折算，應抽稅百分之六元七角五分，較前日仍無變更。

◇滬拆息　上海八日電，滬市拆息行市，已漸穩定，計開爲每千元每日行息一角二分，較前日無甚變動。

◇津日票　天津八日電話，天津老頭票行市，又復猛漲。計開盤爲每日金票一百元，合銀元六十九元五角，後稍回落至六十九元四角，旋又逐步升起，最高直漲至七十元〇三角，至收盤又稍落爲七十元〇二角，結果較前日，計每萬又猛漲一百〇五元。

體育界

春運會裁判指導 今日召開聯席會
大會經費市府撥兩千元

【本報特訊】北平市社會局，體育委員會，主辦之全市春季運動觀摩會。業已籌備就緒，明日卽正式開幕，在先農壇公共體育場舉行，當日爲團體表演。後日始爲田徑賽角逐，全市中小學，將酌量放假二日，赴會參觀。又籌委會，近日收到各界所贈之獎品頗多，本報爲鼓勵大會各選手起見，特贈予高初各級之優勝獎旗十面。記者昨日往先農壇公共體育場略爲巡視，結果雖地址寬大，惜跑道內之土過硬，不宜競爭各項運動，實係一大遺憾。場內之一切事務，均由平市社會局，體育督學李洲氏等監督指導佈置，其看台仍假用三十二軍，於日前開全軍春季運動，所搭之看台，除略加修理外，並未拆去，女運動員休息室，現已搭妥席棚，內地鋪置草席，尙稱寬闊，至會場內之販賣部，業已在會場之西北面築起席棚，招商營業云。

◇團體表演股 定今日開會◇

團體表演一項，已排定於明日卽（第一日）舉行團體表演，其關於團體表演時間限制，記分辦法，均待商討，故團體表演股，定於今日下午四時，假先農壇市立體育專門學校體育部，召集股務會議，商討一切未確定事宜云。

◇裁判及各指導聯席會議◇

大會裁判員，及各校體育指導，聯席會議，定於今日下午六時半，在教育人員教練所辦公室，召集聯席會議，商討各校競技算分，及裁判員一切應注意事務，共通知函，已於昨晨發出云。

呈市政府請撥經費

本市二十四年度，春季運動會，及中小學觀摩會，經費問題，經籌委會議決，由社會局呈請市府撥發，原呈大意，略謂，爲舉辦平市二十四度，春季運動會，及中小學觀摩會，請酌核撥經費云。

＝市府指令＝

市府據呈以春運會，爲平市每年照例舉行一次，而爲提倡體育發揚國光，乃指令撥發兩千元，不足由大會入場券所得之資彌補云。（秋）河（斌）河

東北五省運動會 國術表演
報名截止廿八人參加

【本報特訊】東北體育協進會，主辦之東北五省區第二屆春季運動會，籌備多日，各項報名參加者亦爲踴躍，昨日爲國術一項截止報名時日，下午四時截止，結果共有二十八人參加，內有女生二名，玆探錄參加者名單如次：

【團體參加名單】

△東北大學 姜作輯，李文祺，劉亦獻，劉鴻奎，李樹藩，趙越石，馬國春，

△中山中學 部世儀（女）楊培鑫（女），陳則剛，吳文博，聶多如，傅汝賢，甘重科，徐鵬超，張有濟，崔鳳翔，白嵩山，陳福濟，段鴻章，閻春生，

【個人參加名單】

郭憲孟，桑文棟，文麗華，郭憲亞，常金鑑，黃公科，閔於天 （秋）河

教育部解釋 體育會考項目

【上海航訊】教部六日令，各省市廳局，滬市教局呈請解釋會考科目之球類，及器械操動作一案，會考科目中球類各項動作，可參考部訂體育教授細目，自能明瞭，器械項下雙槓動作，經中側掛腿離槓撐，除指令 4 外，仰轉飭所屬體育師範知照。 4

五大學球類補賽 燕京奏凱
北大軍以三比〇失利

【本報特訊】五大學球類補賽，燕京與北大之男子排球第六週補賽，於昨日下午四時，在北大場舉行，金德耀擔任裁判，屆時開戰，燕京個個英勇，一帆風順，以三比〇戰勝北大軍云。（斌）黃 4

魯參加全運預選 昨晨開幕
今日繼續舉行球類賽

【濟南七日電】參加全運預選會，定八日晨六時開幕，參加選手男女八百餘人均到濟，各機關公務員，八日晨，一律到會參加，正午十二時，舉行游泳競賽，九日舉行球類賽云。 4

清華大學排球隊 昨勝工學院
總結果爲三比二

工學院，與清華大學排球隊昨日下午四時，戰於工學院場，裁判孟玉崑，結果三比二，清華勝，計第一局二十一比十六清華勝，第二局二十一比十四工院勝，第三局二十一比十六清華佔先，第四局二十一比十六清華失利，第五局二十一比十九工院敗，總結果三比二清華勝利云。（生）黃 4

春運觀摩會 各校田徑健兒（三）
＝參加者大中小學一五九九人＝

六三一張士會，六三二洪紹祖，六三三李煥材，六三四趙俊需，六三五劉競存，六三六張士琦，六三七李存明，六三八段至勵，六三九韓希聖，六四〇趙國修（以上西北）。

六四一胡少仁，六四二鄭式奔，六四三程舉遠，六四四高明，六四五齊賓光，六四六石成麟，六四七□永良，六四八張之楷，六四九王文林，六五〇竇廣興，六五一王聲，六五二韓逢寧，六五三龍啓泰，六五四申崇義（以上五三）。

六六一常振華，六六二吳小春，六六三，馬駟，六六四多子壽，六六五彭玉之，六六六趙興福，六六七孟康（以上蒙藏）。

六七一鄒文藻，六七二高作榮，六七三張文秀，六七四王翰池，六七五羅毓榮，六七六賈哲勛，六七七王兆瑞（以上平中）。

六八一孫維會，六八二趙文增，六八三，董思培（以上五中）。

六九一王家蔭，六九二金永延，六九三李運衞，六九四牟光浩，六九五劉學漢，六九六陳五洲，六九七包福，六九八杜雲渤，六九九劉宗耀，七〇〇包熙安，七〇一趙錫忠，七〇二孫慶芝（以上四中）。

七一一孫如陽，七一二梁秉銓，七一三周家鑑，七一四何應麒，七一五傅宗瑞，七一六戴樹勛，七一七田樹寧，七一八任玉璽，七一九張永祥，七二〇池錫生（以上一中）。

七二一郭丕珍，七二二張成林，七二三丁量，七二四何增蓀，七二五王續鵬，七二六高光輝，七二七馬金國，七二八劉德毅，七二九陳右禹，七三〇李東盛，七三一石鳳翔（以上弘達）。

七四一孫丕言，七四二趙慶卿，七四三馬文仲，七四四孫侯武，七四五李玉英，七四六石寶山，七四七姚士廉，七四八張祥士（以上齊魯）。

七五一張俊隆，七五二王世武，七五三袁鑾，七五四許鴻祥（以上匯文一小）。

七六一袁璟，七六二張文廣（以上中附）。

七七一金兆翔，七七二金熙成，七七三楊國成，七七四應駿明，七七五韓蘭朋，七七六張熙民，七七七趙惠國，七七八袁垿榮，七七九楊廣棟，七八〇曹樹榮，七八一黃卓，七八二袁任潤，七八三王成之，七八四趙榮坤，七八五趙堯安（以上二中）。

七九一王信愛，七九二新家銘，七九三王廣義，七九四黃得海，七九五張賡，七九六唐昭漢，七九七李維坤，七九八張訓霖，七九九韓海光，八〇〇楊鵬齡，八〇一張廉輪，八〇二侯恩銘，八〇三韓春林，八〇四馮嘉樑（以上大同）。

八二一閻兆甲，八二二楊學成，八二三李福厚，八二四楊福圻，八二五丁亞流，八二六陳國，八二七王希超，八二八安吉甫，八二九張安之，八三〇喬殿貞，八三一盧承謙，八三二史玉森，八三三，張曉東，八三四榮昌，八三五于夢賢，八三六王文才，八三七馬試驥，八三八王恂，八三九羅沖（以上志成）。

八四一徐佑昌，八四二林英超，八四三蘇策，八四四孫龍光，八四五呂鳳元，八四六陳宗哲，八四五徒文斌，八四八劉文奮（以上藝文）。

八五一張振華，八五二常桂林，八五三石雲鵬，八五四朱嘉貴，八五五朱嘉霖（以上中華）。

八六一王樹楷，八六二苑敏，八六三趙英炎，八六四楊善成，八六五姚世瑜，八六六邊薩提，八六七于和祥，八六八夏綵琦，八六九沈復生，八七〇王福然，八七一王基琮，八七二荊其哲，八七三李長漢，八七四吳啟青，八七五周維璽，八七六孫德培，八七七黃可浴，八七八賀雲彪，八七九伍澤壽，八八〇周連，八八一楊維疆，八八二林同澎，八八三張天錫（以上滙文）。

八九一左樹槐，八九二白文海，八九三郭瑩，八九四張殿圃，八九五姚紹曾，八九六戴顯祺，八九七王德騰，八九八何靜波，八九九紀京之，九〇〇呂幼華，九〇一呂鳳章，九〇二宋振寰，九〇三宮海南，九〇四劉文魁，九〇五李興功，九〇六宋康慶，九〇七何忠華，九〇八富貞民，九〇九劉振華，九一〇田德才，九一一趙景民，九一二郭立庸，九一三馬鳳書，九一四趙盛熙（以上中山）。

九二一魏文泉，九二二羅益北，九二三梁紹曾，九二四關兆崑，九二五馬啟紹，九二六呂紹周，九二七安建呂，九二八何瑞春（以上崇德）。

九三一薛鴻恩，九三二邢鳳岐，九三三張樹華（以上五中）。

九四一郭從庭，九四二劉桂枝，九四三邱瑞五，九四四王普曦，九四五任光賓（以上山東）。

九五一董經偉，九五二趙福蔭，九五三關德文，九五四徐鴻昌（以上豫章）。

九六一陳湛，九六二朱世明，九六三竇雅德，九六四盛維鈞，九六五陳沛（以上成達）。

九七一李增準，九七二王鍾漢，九七三閻永春，九七四劉玉亭，九七五李兆鳳，九七六張夢琴，九七七和景山（以上鏡湖）。

九八一陳瑞祥，九八二姜樹棕，九八三余明華，九八四蔣學海，九八五李其生，九八六于永丞，九八七馬潤虞，九八八葉松枝，九八九徐文藻，九九〇馬玉嵐，九九一景石田，九九二張德仁，九九三趙傳尚（以上華中）。

一〇〇一李崇明，一〇〇二王明文，一〇〇三顧仕成，一〇〇四李強，一〇〇五董嘉辰，一〇〇六宋世慶，一〇〇七應泰寅，一〇〇八宋承運，一〇〇九王兆鐮，一〇一〇鄭祥成，一〇一一劉毓德，一〇一二李林，一〇一三徐孝迪，一〇一四王金輝，一〇一五王在威，一〇一六趙柏毓（以上北方）。

一〇二一王書田，一〇二二蔡世慶，一〇二三董蓀晉，一〇二四劉仲文，一〇二五張俊顏，一〇二六李儁深，一〇二七孟憲文（以上崇實）。

一〇三一張壽陸，一〇三二梁再勝，一〇三三劉壯量，一〇三四劉秉全，一〇三五王家聲，一〇三六田長洲，一〇三七關國鈞，一〇三八會文藻，一〇三九楊寶田，一〇四〇王樹勛，一〇四一楊鏡承，一〇四二孫家林，一〇四三馬兆徵，一〇四四趙玉林，一〇四五余永設，一〇四六徐世衡，一〇四七江端，一〇四八孫祁，一〇四九水建彤，一〇五〇王仲華，一〇五一伍肇邦，一〇五二孫鈴芳，一〇五三唐世維，一〇五四沈祖修，一〇五五陳澤楚，一〇五六周耀東，一〇五七熊生華，一〇五八鄧從煦，一〇五九何其生（以上育英）。

一〇六一畢騏，一〇六二李鵬鳴，一〇六四許文鑄，一〇六五盛成福，一〇六六張國昌，一〇六七劉占民，一〇六八賈玉瑞（以上北師）。 4

精益 OPTOMETRISTS & OPTICIANS

驗目配光之重要

眼鏡之有治療功效全靠檢查眼光精細準確悉合科學原理裝配等事尤其次也 精益眼鏡之優點是在驗光準確諸君目光或有必須之特製鏡片以補生來不足配以適用精美鏡架舒服戴外更增美觀當然惠臨庶免失望

中國精益眼鏡公司北平支店謹啓 前門外觀音寺西口路 眼光學專家

太和乳廠 電話西局二六六零

中醫羅潛庵 午前門診 午後出診 厲蜂夾道南口西小石作胡同九號

花柳病 內科婦產科專門 和平門內北新華街八號博愛醫院 電話南局一九五九號

化學綱要（分類解註）張叔猷編 化學通論答解 明麥費（二氏著）俞叔猷之張叔猷譯 定價各一元二角 批發處春（女中）代售處大學出版社華盛書局各大書店

于非厂治印 收件處宮門口頭條三十八號

湯定之書畫 敝寓現住上海膠州路一三四弄瑞芝村十七號

特別介紹欄 本欄廣告定例〔一〕至少限一個月〔二〕面積以五號字九十六個〔三〕刊費每月洋七元二角

多年腳濕氣 一敷百舒立奏奇效

腳濕氣之疾奇癢難忍略一抓癢則又潰血淋漓正如爛瘡痛瘡濃瘡癢瘡等同一惡劣使人日則工作不便癢時遍身不舒痛時又不能移動夜則不能安眠痛苦不堪諸君現患上列各症乎請效法董秋萍君卽日敷用百舒藥膏立除痛苦 百舒藥膏一經敷於皮膚痛癢立止卽痛苦轉爲舒適該藥膏並立卽深入皮膚使創口不致外露再受黴菌之侵襲該藥膏中又有最新發明之防腐劑故其殺虫效力較尋常藥膏强七十三倍因此能將黴血直流之刀傷打傷及痛瀨心肺之火燙燙傷等均能迅速治療且其生蟲完全除去助生新肉而早日收口其於一切皮膚病均有神效而鮮血 定價公道誠宜家備一盒以防不時之需

各大藥房均有經售 第威德製藥公司

第威德 百舒藥膏

P19

北平 新華信託儲蓄銀行

本行信託部代理買賣各種公債庫券 上海每盤行市均有急電隨時報告 代理買賣證券

手續敏捷 佣金克己 備有詳章 承索即寄

行址 前外廊房頭條 電話南局 〇〇三八 二八〇六 三六三四 一八四〇

辦事處 王府井大街北口 西單牌樓北大街 電話 東局 二〇八九 一〇九八 二三四 西局 二九二〇

軍政部北平製呢廠啓事

本廠出品草黃嗶嘰原定每碼售價四元五角每公尺售價四元九角二分現奉署令核定自本年五月一日起每公尺減售四元二角除通飭本廠各分銷處遵照外特此公告週知

白濁專藥 樂的能 急慢新老 五淋白濁 立服立效 徹底治療 藥房均售 特製樂的能 新星西藥行

高氏夫婦牙科醫院

專門統治 補綴牙科 小兒牙科 保存牙齒 矯正牙科 口腔外科

美國西北大學牙科博士 高中基 東京東洋女齒專醫學士 朴鳳南

特設愛克斯光、電燈、炭氣拔牙 禮拜日停診

址東單二條西口內二十八號電東二三九二

立愈咳嗽白松糖漿

功能治咳化痰潤肺止嗆專治傷風咳嗽其效如神

各埠各大藥房均售

上海科發大藥房監製

詩與批評

北晨學園附刊　第五三期
一月出版二次，星期四出版・通訊處：清華大學詩與批評社或北平晨報社轉交・

幾回

敬容

幾回欲忘了又憶起
春風年年吹過巫峽
吹上古渡雲，吹陳年的香火
在山廟裡燃起，吹深遠的禪堂
響着木魚，吹千年的大石佛
張開笑眼，望着三峨
頂上的白雪，吹舟子
從萬里外歸來還高唱着：

天下之山水在蜀
蜀之山水在嘉
蜀之山水在……

一度認識遼遠的北國
北風（不是春風）未離開古城
刮起沙土在樹頂上飛旋
刮上了煤山，沒聽到
古昔的忠魂吐訴寃屈
刮過故宮幾千年的紅牆
牆內深埋着三萬縷幽怨
刮過圓明園停下探尋
廢墟上祇覺得一方小灰石
剩有朱紅的故園底名字

問人說春天何時才來呢
沒誰回答！可是風刮過小橋
刮上高樓，刮冷了一顆心……

夜

葉均

昨夜送人進城，人去後
帶回來冷風裡一肩星光
聽遠處兩三聲爆竹
始驚覺是歲晚了，一夜裏
一枕上堆滿了親切的臉
親切的一笑，一攢眉
今晨聽鐘聲，又想起
古舊的堂屋中，銅磬響後
家人正同賀着新年

在夢裡，
胸中的結子
化成一串白羽的小鳥
向遠天冲去。
夢醒，
依然是那串小鳥
化成繩索
緊緊地繫在胸中。
昏迷間，窗外像有無數的
甲虫，向玻璃上
猛力地碰，於是
那結子更加緊了！
推開窗戶向遠處望，
淡淡的一顆星子
落下那方。

一封信

譯自Paul Valery全集

明原

親愛的朋友，

我謝謝你對於我底詩所寫的那些好東西，以及你向我說的那些關於詩歌的公正的話語。我底詩除了提示我許多對於詩人的感想而外，於我並無別種直接興趣。不知有多少次我在分析這難下定義，難分解，難弄得清楚的一些作用中迷惑住了！也許，如世俗人所想的，這些作用真的祇能在它們底混亂與衝突中，藉助於一些意外之事與精神的偶然產生出來；或在一種遺忘與眩暈，或一種令人艷羨的神遊狀態中產生出來呢。

煙士披里純底觀念，（假如人們真要堅持這個外來的氣息底天真未鑿的意念，）或是一個強有力的靈魂突然間來代替我們底靈魂的一會兒——這觀念，祇能在精神事物底通常的迷信上可以說得過去。差不多所有的詩人都滿意這種說法。或是，他們不願意承認別的說法。我却不懂得人們爲什麼不盡力在他們自己底身上深加探討。

好像人們只要探險他們本身這『地獄』，他們底才能就危險似的。還有什麼要緊呢？他們不會再找着別的東西麼？

當我作詩時我自己不知道作過多少次觀察呵！——我會找一個有着我所見過的最美麗的樹木的鄉野來寫La Pythie和幾篇別的東西；在Avranches附近，有一條小河瀠漩着，那裏有潮水把這小河漲起來，並且一道大浪流到離海很遠的地方，有時很高。小河在肥沃而白皙的土中蜿蜒着無數的灣：潮水却按時到來，人還看不見它，就老早聽見他響了。在我底窗下有些東很高的山毛櫸，又有很多很多的高起的菩提樹，從土砌成的四墩上四處發出來，葉子垂到地上，把土整個蓋着了。……

……

我每天早上在黎明以前就到這園子來。我赤着脚在凍草裡頭走，這朝氣在我底神經上加以一種奇異的力。那兒更滲和着一些憂鬱，一些媚力，一些感觸，和一種差不多是悲哀的澄靜。天還沒有大亮，我就陶然於新鮮與善意中回去了。

你不能想像我在這夏天兩三月中過的些什麼清晨，在這大樹像小草般怒發，小草又非常地容易生長，植物的能力沒有窮盡的寶藏之區裡。那時我感到一種精神底煥發，現在看來，乃是最可艷羨的幸福。可是我的身體上却不無小恙，正午時便覺得支持不住了。

現在，這工作，這些研究，這些對於我給與自己的束縛的奮鬥——其中的間接重要性很少人能捉住——我可以說他們絕不是白費的困倦。這些勞作與緊張的時間所能含有的東西我都全得回來了。幸好詩底藝術不是一個呆板底藝術。時時刻刻都呈現着許多沒有解答的問題。一點細節會摧毀了一首美麗的詩，降低了它底成就，破壞了它底韻致。詩人底腦子是一個海底，那裡有很多打破了的船殼。

但這種所有的詩人都知道的失望的情形並不是全無好處的——這是一件需要才幹的事呢。話說回來，爲觀察者的我們不是在失敗處更能得教益麼？容容易易作出來的東西最不能代表我們。

來想想這個吧。我們不久在海濱上再來談它。現在我疲倦極了。睡眠老是輕而又短。老感到各種各樣的無聊。不能繼續工作。祇有些信，信，大都是無用的信。這封信我也稽遲了。——怪笑人的，你可告訴你的太太說她底Protegée是沒有才幹的。也許因爲這樣人家便給他點天才呢。在一個幻魔的時代是用不着失望的，什麼都可以展開出來——得到價值。

再見吧，親愛的朋友，我相信我並沒有把我想來告訴你的話全告訴你。

趕快寫信給我吧，我底計劃沒有一定，祇有心同你一塊過日子。日期還擺動着，意思可決定了。

你底
P.V.
（一九一八）

右信載在梵樂希底集子（Edition du Sagittaire）第二冊，題目下面有du temps de charms數字，即梵氏在「美妙集」的時代寫的。

現代詩歌底趨勢

譯自Saturday Review of Literature

曹葆華

大多數大學校裏的詩人（一個人會期望在他們之中發現新的呼聲），都是模做他人的。有些生長在米雷底傳統裏；有些，特別是東方大學校裡的，生長在伊利達底一派中，很少的能前進到有一種可是說是新的思想表現。關於大學校裏的詩人們，有一件驚人的事實，那是他們毫不獨特和重要，而却是很合格的，當過一個國立大學校詩刊底編輯，在過去兩年，我看有很少的詩歌能表示出美國詩歌之將來有任何希望，祇有兩三個青年詩人底作品具有確定的特創和超越。這些大學校裏的詩人，總而言之，都是與世界無望地隔絕着；他們都是很年輕的。他們至今還未深刻地感覺過或已具有廣博的思想。當伊利達與克侖正已驚人的力量寫作的時候，他們還正是十幾歲。現在也許有青年詩人，隱遁在某個地方，他們也有同樣容易看得出來的創造的力量正在寫作。實在一個人會發現一種情感的力量散漫在青年康密麗司派之中，這種力量到時可以翻成一種新的文學。

但是英國的雜誌和書籍中有着許多從青年詩人們那裡得來的證據，表示『第二次文藝復興』會在那個國家產生，英國詩人又走在美國詩人底前面。祇有一次美國詩人執着旗子，那是正當英國藝術家們遭遇戰時與戰後的悲苦和幻滅的時期。美國未曾被這種心理接觸着，它那時是一個充滿熱忱的國家，這些熱忱都表現在詩歌之中。現在美國是被內部的經濟的衝突窒息着，這個混亂期中的詩人沒有另外什麼可說，並且又沒有新的一羣青年詩人顯現出來。

現在正露頭角的英國青年詩人們都被伊利達劇烈地影響過，恰如我們美國詩人們一樣。但是對於伊氏的教言，他們却有不同的反應。他們之中有些是很博學的，並且喜歡使用典故以及引用以往詩人底成句。他們似乎太過於理智了，直到如今大家都是這樣的。但是他們曾經接受（至少是在理智上）一種新的信條，康密麗司派底信條。他們用一種新的看法來瞧看世界。他們給與人生一些新的價值，雖然至今這些成分在他們的詩句中仍然被懷疑的理智蒙蔽着。這些詩人曾用『和格司印刷局』出版一種散文和詩歌底選集，叫作『新國家』New Country。祇要細讀這本書，就知道他們底觀點。俄敦H. Anden，李維斯C. Day Lewis，彭斯德Stephen Spender，羅伯Michael Roberts，與蒲祿美William Plomer都是主要的投稿者。我們已經有俄敦，李斯維，與彭斯德等個人的專集（也許其他的人會有專集，雖然我不會瞧見），這些作品都宣佈出同樣一般的信條。這些青年作家都隨年齡之增加而把戰後時期不定的心情丟掉了。並且注視前面的另外一種世界。

「我以爲（並且這本書中的作家們顯然同意）我們祇有一種生活方法：即是現在捨棄那個組織（現今的組織）並且實行戰鬥的生活。這不是因爲我們爲着將來寧願犧牲現在，不是因爲我們想像我們幫助創造的世界會絕對地比較現在的更好，這祇是因爲我們沒有其他的適當的生活方法，沒有其他的最好的生活方法。」

這些話是我們在羅伯底序言中瞧見的，陳述出這些詩人們底深切的需要，他們要尋找新的價值，要尋找那因而可以生活的新的原因。不管任何改變在政治組織或政府中會有什麼影響，這種對於新的信心與新的價值的情緒的需要是很驚人的。詩人們如其他藝術家一樣，常常是（並且將來也是）個人主義者，不過他們的個人主義一定有所爲的。這個世代之較老的藝術家便沒有甚麼東西。現在『真正的政治家與藝術家是在危險之中，祇有着人類底不相關聯的個性。』

這些英國青年給與我們的是那類詩歌呢？一個人不能把他整個的一羣底作品很精確地概括出來；每個藝術家底才能都是他自己所有的。不過他們大家都有某些共同的態度。他們大家對於剛才過去的世界顯出厭惡，甚至於對於他們自己的孩童時代被那個世界所激動的態度也顯得厭惡。他們大家對於最近的過去表示諷刺，雖然不一定常常是經過藝術化的。他們大家在情緒上都過慣了一種十分機械的工業化的世界。這些詩人們許多（例如說）都從他們在航空飛行人的熟習的經驗取出他們的意象。他們大多數常常使用某些科學的名詞，這些名詞現在已開始具有一種情緒的含蓄。

但是這一羣青年詩人仍然是理智的，都太過於理智而不很深地情緒的。這是他們很大的缺點。在理智上他們接受了新的價值，新的觀念。在情緒上他們則（像他們自己承認的一樣）略微遲鈍。他們在詩中所主張的新的價值與新的觀念却不是他們下意識的欲望底一部分，大部分是十分仔細而又合乎邏輯以決定的。所以，像在十八世紀一樣，對於這種新的詩的表現，諷刺乃是最好的工具。所以詩的語言到現在還是人工砌造的。在任何新詩中，劇烈地感到情緒與那用來傳達這些情緒的意象兩者間毫沒有深合。這種溶合乃是一切偉大的詩歌底標記。這簡略的一段詩句是由彭斯德引來的，很可表明我的意思：

不是宮殿，以及伯爵的鼻冕
其中靈魂住居着，陰着，安息着；
乃是建造式的金葉的花朵
從那被命令得如簡單頭腦的人們
我建造。這乃是我告說的一切：
這太遲了，爲着孕有的積聚，
爲着家庭底矜驕，爲美底濾過的塵沙：
我說，加重地踏碎我的話語，
從這裡取用力量並且祇是力量，
像取用一個砲台底電流，
來祝飲『這個時代』底改變。

對於這些英國青年詩人們，伊利達底題材乃是一個戰敗了的詩人底題材。他們拒絕隱遁在一種書籍底過去中，他們不願生活在獨室裏，不論是宗教或想像的。然而他們既在嚴格的傳統中訓練過，他們便不能十分逃出自己的學識。他們祇是極力想生活在一種實在的世界裏以及一種文學的世界裡並且想把這兩種世界都敘述出來。因爲這是一種艱難的工作，所以他們常常失敗。他們有時候是晦澀的，散文的，他們有時候又傾向於顯然的宣傳。但是他們是在『荒土』以外，他們在找尋新的領土，並且他們底詩歌可以作爲將來詩歌的一種指標。

祇有一個美國詩人與這一羣英國青年相類似。雷格歇里Horace Gregory有着很相同的眼界，並且比較他們任何一人還有一種好處。不管他們過去對於人生的觀點，不管他的一切顯然的古典訓練，他仍然是情感多而理智少。所以他能夠把深刻感到的個人經驗與社會批評溶合起來。他表明出美國詩中的一個轉機。

關於八九年來詩歌的壞處的綜覽，沒有比較華斯曼A. E. Housman底那篇論文『詩歌的名稱與本質』更好的了。華斯曼不談一般現代的詩歌，他祇解說他在詩中的地位以及他自己的批評，他筆頭一揮，即刷清了許多無謂的批評，比較任何固定的批評家以後不久又建立起來的更多。

自從伊利達變爲詩歌中的領袖人物，一切用英文寫作的詩人便崇拜十七世紀與七八世紀的詩歌。他們覺得這種詩歌是屬於理智的，因此能夠適合他們底目的。華斯曼談到十七世紀的詩人們，他說：

『英國曾有一個整的時代，其中詩歌底位置被某一另外不同的東西奪去了。這種東西具有Wit底本來的與特殊的名稱。Wit這個名詞，不是依照它的現代意義，而是依照約翰生所解說的，乃是一些不同的意象之組合，或顯然不同的事物中之神秘的相似之發現。』

談到十八世紀的詩人們，他說：

『有一種假造的詩歌，一種特意製造出來作爲替代的假東西……支配十八世紀又鼓舞當時的文學的人類官能，乃是智力。像安諾德Arnold所說的一樣，這包含着詩歌之抑制與沉默，包含着對於靈魂底想像的生命的一些隔膜。人已停止不從其本性之深處而生活了，他寧願忙於一些超脫不出理解範圍的思想。

在批評家們大肆稱讚Wit（以其十七世紀之意義而言）以及一切未超出理解底範圍的詩歌的時代，這兩段引用的話語正是真理底爆發。在過去三年中，大部分現代詩歌都取用十七世紀的詩歌底品質，及到感覺疲倦了，於是又取用十八世紀的詩底品質。蒲白Pope，甚至於約翰生Johnson，都被視爲偉大的詩人。着重詩中的理智與詩中的散文的理解，我們便失掉詩歌底感情的力量。這正是很好的機會，在華斯曼底話語中我們可以覺察到『理智不是詩歌底泉源，它實際還會阻止詩歌的生產，它甚至於不能被信任去認識正在產生的詩歌。』除非直到我們追隨羅倫士D. H. Lawrence底脚步，重新發現我們堅固自己，並且，重行開放情感底最深的泉流，我們是不會有偉大的詩歌的。假若康密麗司恰給與詩人一種豐富的情感生活，一些藉以生活的價值，那麼它會給與世界很好的詩歌。不過這並不是那祇由理智詮釋的方略，那祇依邏輯的方法看到的生活方略，所能作到的。我們須恢復我們底確感自然，詩人若具有這一種情感生活底自然，便會給我們一種完全不同的生活的景象。

三十年代的詩人們都在他們所描繪的沙漠中死亡着。要預言接着會發生什麼，實際上是不可能的。不過，像浪漫的二十年代的詩人們被消滅一樣，古典和更貧瘠的三十年代的詩人們也會被消滅，并且快不久了。華斯曼，一位比較他們任何一個更老的詩人，已暴露出近代詩人底謬誤。夏芝Yeats是現存的最偉大的詩人，常在情感上生活，並且有着一種生的情感和理智之整個重量在他背後，他指出這個眞理：最偉大的詩歌不是，並且將來也決不是，祇由理智力產生的。

——完——

南開醫院　專門戒烟
東四牌樓北板橋胡同西口內　電話東局三三五七
用本院自製藥品，戒除各種毒品，毫無痛苦，不昏迷，不吐瀉，日期短促，費用低廉，小癮七日，大癮十餘日。住院戒煙，每日三元，注射不另收費，醫藥自取，每日一元。

慢性腸重病
主治慢性腸瀉雜症，鳴作瀉，午夜瀉，濡油瀉，水瀉，似痢非痢，帶血夾膿油膩象，有日五六次或十餘次，時覺腹痛腸鳴，欲瀉反燥，食物不消，精神敗壞，漸漸入於腸癆，嗽口下痢，以上皆屬腸部重症。本醫得有家傳秘法，可能恢復腸部原有機能，消血排膿，切瀉止痢，不拘多重，一經診治，無不應手奏效。門診施看，兼治一切腸胃合併症。
西單北　西單新南場僕寺街五號　惠羣醫館

冰箱
請速到本行選購最新式的大小冰箱，預告諸君，今年的製品較往年更精細，堅固，價廉，省冰，都可得顧主的十分滿意。門市常賣硬木傢具，西式木器，歡迎參觀。
西長安街公易商行謹啓

陳張淑貞　鳴謝　瘰癧藥
氏自十五歲在學校肄業時，頸部忽起硬核數個，即延醫診治，不想越治越重，已經西醫剖割兩次，亦是時輕時重，總未斷根。嗣經出閣後，病勢大劇，頸前後連及胸腹潰爛不一。幸經人介紹北平琉璃廠西頭路北同興堂有此專門藥，甚好，當赴平就診，醫治月餘，果然大病痊愈，至今十餘年未犯，故登報鳴謝，望各界士女患此症者前往就診是幸。滄縣城內陳張氏啓

鳴謝　雀斑聖手
鄙人由十二歲面生雀斑，其色甚淺，後來漸漸加多，出嫁後更多，自知無法醫治。前經友人介紹西單闢才胡同南半壁街一號皮膚專科治療，點治二次，十日完全去淨，毫無痕跡，心中非常愉快，故特鳴諸報端，以致謝意。賀一雲謹啓

北京花柳病院
淋菌培養試驗溫度在攝氏表三十四度至三十七度之間發育繁殖，三十八度至四十度以上完全死滅。准此原則，乃有電熱器之發明。本院最近新由外國購來此器，專供治療急慢性淋病之用，即多年不治之老淋，亦可以最短期間完全除根。凡來診治者，莫不着手成春，誠近世治淋之最好方法也。淋病之難治，盡人皆知，自此器出世以來，則淋病一科迎刃而解決。凡患者諸君尙祈注意是幸。西長安街軍分會對面　電話南局三二六號

花柳七聖丹　打六〇六街
專治淋症，下疳，楊梅入骨，升天，外疥癬痔瘡，遍身潰爛等百般危症，能由骨血向外清毒，與打六〇六之追毒入骨者大相反，故能根本治愈，永不再發。凡服百藥打六〇六不效之危症，請速購此丹，准能治好。醫院驗血七付三元。總售處和平門外老鶴年[illegible]二十七號。代售東四嘎嘎胡同十四號馬宅。注意：自信藥力神效，外埠函購[illegible]。

影印王右軍徂暑感懷書墨跡
歷代名人鍊，欵一冊，售價洋二元。寄售處琉璃廠中華書局，商務印書館，來薰閣，海王邨[illegible]。

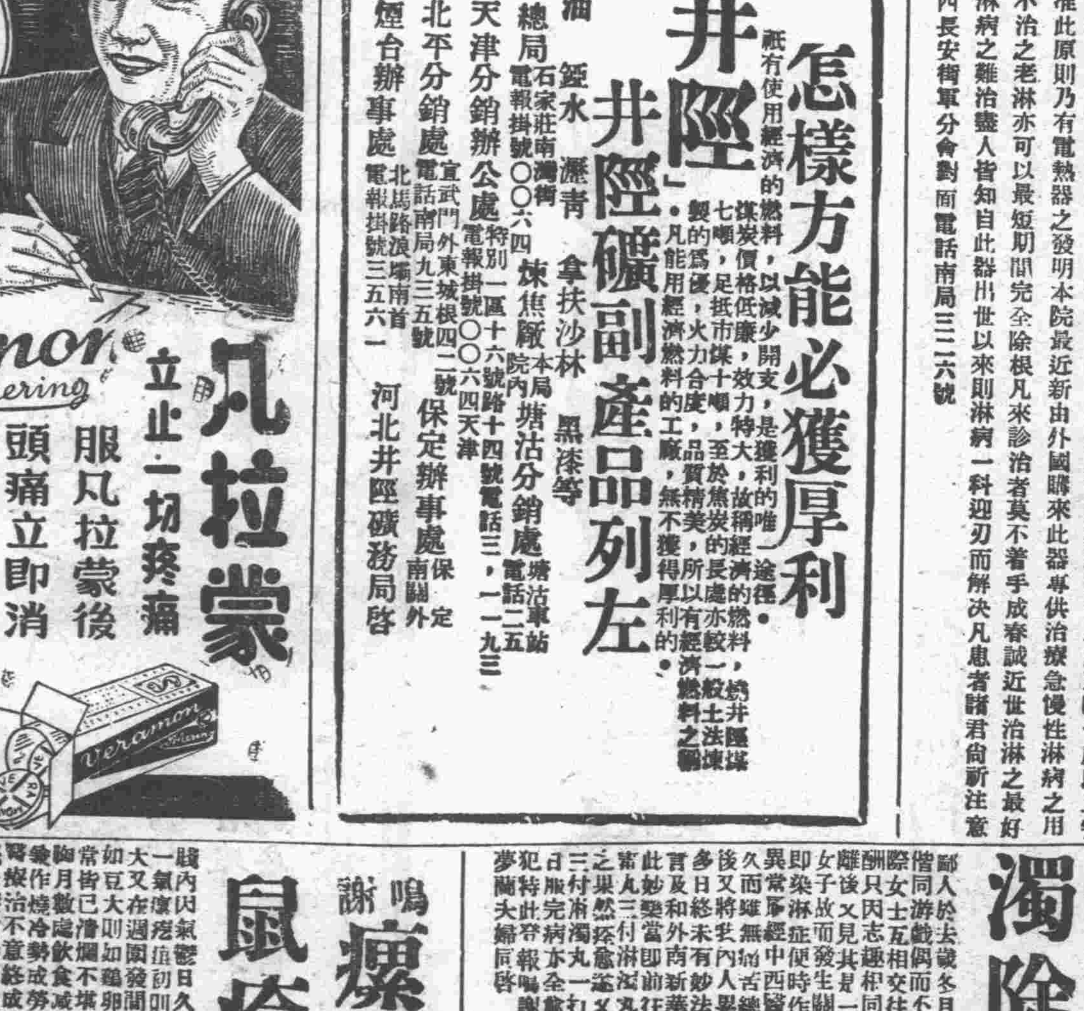
茲買（將）世德堂陳宅領名座落大興縣屬南苑南營外土地壹段，東至姜姓地，南至道，西至葛姓，北至道，計地九十七畝六分九釐，經中人張子義說合，每畝（實）價十八元，共價洋一千七百五十八元四角二分，其錢筆下交足，分文不欠。自買（賣）之後，任憑買主更名稅契，日後倘有親族爭執及其他糾轕不清情事發生，皆由世德堂陳宅負責辦理，與買主無干，特此登報聲明。賣主世德堂陳宅　買主軍事委員會北平分會啟

十年樹樹
古人云。十年樹樹。百年樹人。可知人爲術事。無不年深月久。而後收其成者。[illegible]
萬國儲蓄會啟

秀貞女醫院
專門婦科產科小兒科內科外科　每日上午九時至下午六時止，星期照常應診。備有清潔病房，專供產婦住院。出診隨時隨請隨到。院址西單北大街　電話西局一一五九

鳴謝　濁淋除根
鄙人於去歲冬月在津與友人同游，戲偶而不愼，與著名交際女士[illegible]

怎樣方能必獲厚利
祇有使用經濟的燃料，以減少開支，是獲利的唯一途徑。
「井陘」煤炭，價格低廉，效力特大，故稱經濟的燃料。井陘煤七噸，足抵市煤十噸。至於焦炭的長處，亦較一般土法煉製的爲優，火力合度，品質精美，所以有經濟的燃料之稱。凡能用經濟燃料的工廠，無不獲得厚利的。
井陘礦副產品列左
汽油　錏水　瀝青　拿扶沙林　黑漆等
總局　石家莊南灣街　電報掛號〇〇六四　煉焦廠　本局院內
塘沽分銷處　塘沽車站　電話二五
天津分銷辦公處　特別一區十六號路十四號　電話三一一九三　電報掛號〇〇六四天津
北平分銷處　宣武門外東城根四二號　電話南局九三五號
保定辦事處　保定南關外
煙台辦事處　北馬路浪壩南首　電報掛號三五六一
河北井陘礦務局啓



鳴謝　瘰癧　鼠瘡　痊愈
鄙人內因氣鬱日久，生在耳下，初則形如豆大，又在頸間發[illegible]

興華絨呢西服公司廣告

本公司專辦海內外各種呢絨嗶嘰無美不備定價公道明碼不欺

承做西服男女大衣
襯工高尚式樣精細

開設西交民巷路南

余有皮病必用

兜安氏馳名藥膏

諸君亦用此藥乎

兜安氏馳名藥膏為皮病之最佳藥品久為用者所公認專治一切皮病瘡瘍癧癬疥濕疹痔瘡爛脚蟲咬刀傷等純用貴重藥料製成奏效神速治愈之人數計萬千雖重性皮病亦無不治愈而愈後不留疤痕尤為難能可貴此所以兜安氏馳名藥膏能馳名天下而各國人士之所以樂予介紹患者盡試之

各埠藥房均有出售 此膏分大盒小盒兩種
上海江西路四八九 兜安氏西藥公司

每日往來長辛店豐台間時刻表

站名	豐台 開	長辛店 到
八一次	九・一〇	九・三四
八三次	一三・二〇	一三・四四
八五次	二〇・三〇	二〇・五四
八七次	二三・一六	二三・四〇

站名	長辛店 開	豐台 到
八二次	六・〇〇	六・二四
八四次	一二・〇五	一二・二九
八六次	一九・一〇	一九・三四
八八次	二三・三〇	二三・五四

每日往來北平長辛店間及星期六日加車時刻

站名	前門 開	長辛店 到
九二一次	一〇・四〇	一一・四五
九二三次	一六・四五	一七・四五
加車 九二五次	二二・〇〇	二二・五五

站名	長辛店 開	前門 到
九二二次	八・〇〇	八・五五
九二四次	一二・五〇	一三・四五
加車 九二六次	一八・一〇	一九・〇五

往來高碑店梁格莊間

92 每日開行	站名		91 每日開行
16・20	到	高碑店 開	10・30
13・35	開	梁格莊 到	13・15

平漢鐵路管理局廣告

茲為適應旅客需要起見定於三月十六日起將第一二兩次特別快車改為每星期一三五等日由北平及漢口兩站相對開行二一二二兩次直達快車改為逐日由北平及漢口兩站相對開行並將各次車到站開車時刻改訂為此登報週知附各次車時刻簡明表於後

平漢鐵路簡明行車時刻表

民國二十四年三月十六日實行

72 混合車	64 普通客	62 普通客	52 普通客	42 普通客	44 普通客	22 快車	2 特快	北上列車	站名	南下列車	1 特快	21 快車	43 普通客	41 普通客	51 普通客	61 普通客	63 普通客	71 混合車
每日開行							每星期三五由漢口開				每星期三五由北平開	每日開行						
17.45	7.15	9.35						開	漢口玉帶門	到						7.12	18.10	11.40
18.22	7.35	9.52						到	漢口大智門	開						6.55	17.50	10.53
19.02	8.00	10.20				23.50	9.30	開		到	22.20	18.50				6.30	17.30	10.13
19.13	8.10	10.30				24.00	9.40	到	漢口江岸	開	22.10	18.40				6.20	17.20	10.02
19.38	8.15	10.35				0.05	9.42	開		到	22.08	18.35				6.15	17.15	9.27
20.39	9.05	11.19				0.46	—	到	横店	開	21.34	17.54				5.31	16.25	8.26
20.49	9.08	11.21				0.48	10.16	開		到	—	17.52				5.29	16.20	8.11
23.07	10.42	12.44				2.05	11.25	到	孝感縣	開	20.25	16.35				4.04	14.45	5.51
23.37	10.57	12.57				2.20	11.39	開		到	20.11	16.20				3.49	14.30	5.26
1.14	12.10	14.02				3.25	12.35	到	花園	開	19.15	15.18				2.40	13.15	3.54
1.49		14.07				3.35	12.37	開		到	19.13	15.13				2.30		3.24
3.51		15.34				4.55	13.50	到	廣水	開	18.00	13.51				1.00		1.27
5.45		15.49				5.15	14.10	開		到	17.45	13.35				0.45		23.47
7.39		16.51				6.27	15.12	到	新店	開	16.53	12.40				23.43		22.16
7.49		16.56				6.32	15.14	開		到	16.52	12.35				23.38		22.06
10.02		18.16				7.56	16.20	到	信陽州	開	15.35	11.10				22.10		19.35
10.56		18.36				8.21	16.35	開		到	15.20	10.55				21.50		18.35
13.04		20.04				9.57	—	到	明港	開	14.05	9.24				20.18		16.27
13.29		20.09				10.02	17.46	開		到	—	9.19				20.08		16.02
16.27		22.09				12.00	19.23	到	駐馬店	開	12.28	7.27				18.05		12.50
17.27		22.44				12.40	19.53	開		到	11.58	6.52				17.25		11.36
21.00		1.00				14.55	21.45	到	郾城縣	開	10.05	4.46				15.09		7.55
22.08		1.15				15.15	21.55	開		到	9.55	4.31				14.54		6.55
0.31		2.58				16.56	23.18	到	許州	開	8.32	2.59				13.10		4.20
1.11		3.18				17.11	23.33	開		到	8.17	2.44				12.55		3.17
5.32		6.40				20.10	1.56	到	鄭州	開	5.55	24.00				9.50		22.20
7.12			7.45			21.00	2.11	開		到	5.40	23.20			22.35			20.20
12.20			10.50			23.32	4.29	到	新鄉縣	開	3.22	20.34			19.30			15.35
13.20			11.05			23.47	4.44	開		到	3.07	20.14			19.15			14.05
19.23			14.40			2.41	7.13	到	彰德府	開	0.37	16.55			15.39			8.20
20.23			15.20			3.21	7.43	開		到	0.07	16.15			14.59			6.42
23.47			17.30			5.17	9.16	到	邯鄲縣	開	22.33	14.10			12.51			2.48
0.22			17.38			5.25	9.17	開		到	22.32	14.02			12.41			2.08
2.45			19.17			6.50	10.30	到	順德府	開	21.18	12.32			10.59			23.43
3.45			19.32			7.05	10.45	開		到	21.03	12.12			10.44			22.43
6.45			21.49			8.59	—	到	高邑縣	開	19.19	10.10			8.32			19.30
7.05			21.54			9.04	12.27	開		到	—	10.05			8.27			19.00
9.50			23.35			10.25	13.38	到	石家莊	開	18.08	8.35			6.50			16.00
11.35				8.05		11.00	13.58	開		到	17.48	8.02		17.10				14.25
15.28				10.29		13.13	15.51	到	定州	開	15.55	5.54		14.32				10.30
16.23				10.39		13.23	16.01	開		到	15.45	5.44		14.12				9.35
19.15				12.24		14.58	17.25	到	保定府	開	14.20	4.15		12.25				6.45
20.55				12.45	6.50	15.13	17.40	開		到	14.05	4.00	18.35	12.05				5.30
0.03				14.43	8.45	16.47	19.05	到	高碑店	開	12.40	2.26	17.40	10.15				2.02
0.33				14.58	8.55	16.57	19.15	開		到	12.30	2.16	17.30	10.05				1.32
4.06				17.03	11.03	18.38	20.41	到	長辛店	開	11.04	0.37	15.05	8.03				22.10
5.06				17.18	11.18	18.48	20.51	開		到	10.54	0.27	14.50	7.48				21.17
6.20				18.05	12.05	19.30	21.25	到	北平前門	開	10.20	23.45	14.00	7.00				20.00

上海 商務印書館 各地

一舉數得　何樂不為

二十四年四出新書
讀書救國
預約對折或六折實售

預約展期至本年六月底截止

四大便利

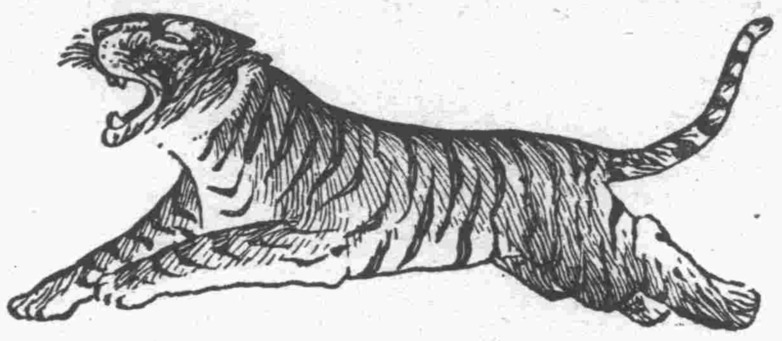
訂購廿四年度日出新書	圖書館	個人・學生
1 費用省	節省書價1/2	節省書價2/5
2 選書便	全年任意選購新書	同上
3 效力著	設備日益充實	新知日益增進
4 有伸縮	定洋用罄可以補繳 定洋有餘年終發還	同上

辦法摘要

甲、圖書館一次預付定洋一百元，選購新書，按定價對折計算。
乙、圖書館一次預付定洋五十元，選購新書，按定價六折計算。
丙、個人一次預付定洋三十元，選購新書，按定價六折計算。
丁、學生（經肄業學校證明）一次預付定洋十五元，選購新書，按定價六折計算。

簡章及二十四年度已出及擬出新書目錄索閱印行寄奉

B34



虎標永安堂天津分行

◇法租界二十六號路門牌九號◇

治傷風簡便法

天時不正，最易傷風，傷風之後，每感頭痛鼻塞筋骨酸痛，或鼻涕四流，疾多咳盛，患者可於臨睡時，先飲檸檬水一杯，（將鮮菓舖購來之鮮檸檬切兩薄片，用開水泡之）約五分鐘，再用溫開水服虎標頭痛粉一包，外以虎標萬金油搽頭部四週，及兩頭鼻孔（頸後兩筋須多搽多揑）五分鐘後，即覺頸部輕鬆，筋骨舒暢，再經一次，一晚安睡，次早起床，即完全愈矣，疾多咳盛者，可含八卦丹一格化痰止咳，功効甚大。

◇北平總代理◇

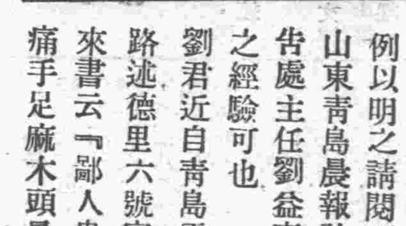
華成商行　東華門八面槽路西　電話東局一四一〇

（各中西藥房百貨店香烟雜貨店均有代售）

腰痛與手足麻木

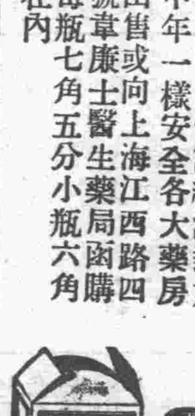
此等症候乃血虧之徵兆無論其症係由神經失序或筋肉疲弱而起治之之道必須增補血液蓋神經與筋肉欲使其健全工作須有充盈良好之血液故也且腰痛與手足麻木常為瘋痛或半身不遂之前驅所以患之者切不可坐待病勢之惡化務須立即服用韋廉士醫生紅色補丸良以此丸善能培補血液故能迅速補腦強筋使週身各部壯健有力而將血虧各症盡行驅除也舉例以明之請閱下列山東青島晨報社廣告處主任劉益亭君之經驗可也

劉君近自青島雲南路述德里六號寓所來書云『鄙人患腰痛手足麻木頭暈目眩有年屢治無效後由友人勸服韋廉士醫生紅色補丸旋見精神暢旺飲食增加不久即完全痊愈甚感此丸之力也』韋廉士醫生紅色補丸補血健腦寰宇馳名男女老少莫不咸宜各大藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶大洋一元五角六瓶八元郵力在內



當夫朔風凜冽泥濘潮濕之時

不可不備韋廉士吸入止咳片

咳嗽傷風喉痛以及他種氣管疾病現最流行閣下如欲有效地預防或治療此種疾患

此片治療各種氣管疾患係直接燻治患部但含此靈效新藥一片於口中緩緩溶化其爽適滅菌之治療氣體即週循全部呼吸系在短時間內止激刺除痰沫使呼吸安舒病菌消滅凡咳藥之僅能吞嚥入胃者決不能奏效如此迅速也韋廉士吸入止咳片保證純潔對於老少中年一樣安全各大藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購大瓶每瓶七角五分小瓶六角郵力在內